

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠	في مصر والسودان
٨٠	في الأقطار العربية
١٠٠	في سائر الممالك الأخرى
١٢٠	في العراق بالبريد السريع
١	عن العدد الواحد

*

الأعلانات يتفق عليها مع الإدارة

الرسالة

مجلة أسبوعية للأدب والعلوم والفنون

ARRISSALAH
Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
ورئيس تحريرها السنول

احمد حسن الزيات

الإدارة

بشارع المبدولى رقم ٣٢
حاديين - القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

السنة الرابعة

« القاهرة في يوم الاثنين ١١ شوال سنة ١٣٥٤ - ٦ يناير سنة ١٩٣٦ »

العدد ١٣١

الرسالة في عامها الرابع

تَحَيَّيْ الرسالة عامها الرابع بوجه مشرق بالرضى ، وتفر
مُفْتَرِّمٍ عن الأمل ، ولسان رطيب بالحمد ؛ وتَسْأَلُ الله سبحانه أن
يزيدها نَفْسًا في الأجل ، وثباتًا في العمل ، وإخلاصًا في النية ؛
ثم تقف على رأس هذه المرحلة الجديدة وقفة المستجهم الذَّاكِرُ ،
تستمد القوة من الإيمان ، وتستروح النشاط من الصبر ،
وتستخرج الصواب من الخطأ ، ثم تبادل أصدقاءها الخالص ولاء
بولاء ووفاء بوفاء ومحبة بتحية

تعالوا يرافق الروح وإخوان الفكرة تتناقل شجون الحديث
في هذه البرهة التي ينسدل فيها ستار ويرتفع ستار ، وينتهي من
رواية الحياة فصل ويتبدى فصل . ماذا سجل العام المنصرم في
صفحة الطوية عن حياتنا العقلية ؟ هل استقر لنا أدب خاص ؟
هل صدر عنا إنتاج مستقل ؟ هل ظهر فينا زعيم موهوب ؟ هل
غلبت علينا ثقافة واحدة ؟ هل تسايرت أفكارنا إلى غاية معينة ؟
هل اتصل أدبنا بالأدب العالمي المشترك ؟ هل اتسع نطاق
الأدب العربي فشمل نواحي القين ؟ تلك أسئلة يتشقق في أجوبتها
الرأى ، ثم لا يجتمع لك منها ما يوضح مبعها ويحدد فكرة . وحسبك

فهرس العدد

صفحة

١	الرسالة في عامها الرابع ... : أحمد حسن الزيات ...
٣	اجتلاء العيد ... : الأستاذ مصطفى صادق الرافعي
٥	الرمز في الأدب الصوفي ... : الأستاذ أحمد أمين ...
٧	عصبة الأمم بين المد والجزر : باحث دبلوماسي كبير ...
٩	أنس بن النضر ... : الأستاذ خليل هندواي ...
١٢	نظرية النسبة الخصوصية ... : الدكتور اسماعيل أحمد آدم
١٤	في ليلة العيد ... : الأستاذ على الطنطاوي ...
١٦	أيها الثبان ابول بورجيه : ترجمة الأستاذ عبد الحليم الجندي
١٨	قصة المكروب ... : الدكتور أحمد زكي ...
٢٢	رثاء الأندلس ... : شاعر أندلسي مجهول ...
٢٥	سكان أهالي النيل ... : رشوان احمد صادق ...
٢٧	الشك لا يهدى (قصيدة) ... : الأستاذ جبل صدق الزهاوي
٢٨	الحق هو القوة « ... : الأستاذ ابراهيم ابراهيم على
٢٩	بمد مصرع هكتور (قصة) : الأستاذ دريني خشبة ...
٣٣	وفاة بول بورجيه ... : (ع) ...
٣٤	الأستاذ أحمد أمين يحاضر في بيت المقدس . حول الاحتفال بذكرى النظم . جواب عن سؤال . مؤتمر الجراحة السولى العائير
٣٥	جوائز أدبية مصرية . تأييد فقيد التعليم للفقور له محمد أمين لطفي
٣٦	كتاب تاريخ الاسلام السياسي : الدكتور حسن ابراهيم حسن
٣٩	كتاب الأوراق ... : الأستاذ محمد كركرد على ...

لا تسمع بالطبع إلا عربية كعربية الروى في اليبا ، أو الابطال
في المنجرا

قالت الرسالة لهؤلاء : ما دمتم تكتبون بالعربية فلا بد من
فيها وأدبها ؛ وما دمتم تعيشون في الشرق فلا بد من الهامه وطابعه .
أما أن تحاولوا طمس حدود الأرض ، ونسخ قوانين الطبيعة ، وقطع
سلسلة الزمن ، فذلك مجهود لا يضمنه الناس إلا في قرارة الخلق
فقالوا إننا ننشر ثقافة المصور المظلمة ، ونجدد أساليب
البيان القديم ، يريدون بالمصور المظلمة عصر الرشيد وابنه
المأمون في آسيا ، وعصر الناصر وابنه الحكم في أوروبا ، وعصر
العزیز بالله وابنه الحاكم في أفريقيا ، وهي المصور الثلاثة التي
جلت عن الأرض دياجير القرون فكشفت الأفق للانسان ،
وهيات العقل للعالم ، وراحت البربر على الحضارة ، وهم في ذلك
أيضاً يقدون الكتاب الأوربيين في نتمهم مصور الجرمان بالظلام ،
كأنما ظنوا قبائل البربر من جزيرة العرب !

ثم يريدون بأساليب البيان القديم تلك الأساليب التي تجري
على قواعد الفن فلا يشوهها لحن ولا تتجاوزها ركازة . قطعوا
أنفسهم عن الموارد الروحية لهذه اللغة فصاغوها من حروف
المعجاء ، لا من الاعصاب والدماء ، ثم آذوا فطرة الانسان فجعلوا
قوة الأسلوب عيبا ، وجمال الصياغة تقيصة

ليس في أسلوب الرسالة ما يشبه القديم إلا في الصحة . إنما
هو اختيار اللفظ الجميل القوي للمعنى الجديد القوي ليس قير . أما
اطراد النسق ، وحلاوة الجرس ، ونبض الحياة في الكلمة ،
وإشراق الدلالة في اللفظ ، وامتزاج الكاتب بالجملة ، وبراعة
الأسلوب من اللغو ، فذلك هو الفن الذي يعيش ما طش الناس ،
ويعجب ما سلت الفطرة

فالرسالة بين هؤلاء الخصوم الثلاثة إنما تنعت في الصخر
طريقها الطويل ، تسير يبطء ولكنها لا تقف ، وتعالج برفق
ولكنها لا تهين ، وتصطدم بالاحداث ولكنها لا تهجد
على ذلك تجدد لأصدقائها وقراءها المهدي والمزم معتمدة على
فضل الله ، مطمئنة إلى عطف الأمة ، متحصنة على عون الشباب ،
معتدة بإيمان القلب ، معولة على اتقان السمل ؛ وفي بعض ذلك
الضمان الأوق والسند الأقوى والرفق الأمين

من ضعف الشيء أن تتعارض الأقوال في وجوده
مما لا ريب فيه أن هناك أدبا تميز بفته عن كل عصر ،
وانتاجا مستقل باصالته عن كل نقل ، وأسلوبا انفرد بخصائصه
عن كل مذهب ، واتجاها تزه بمراميه عن كل عبث ؛ ويمكن
هنالك أيضا تدنوا في مصادر الثقافة يباعده وجوه الرأي ،
وضلالا في فهم الأدب يزيغ حقائق الفن ، وإمعانا في استيعاب
العرب يفسد روح القومية . فأحمد أمين ، والراني ، وطه
حسين ، والعقاد ، والمازني ، وهيكلي (١) لا تكاد يجد لهم
في الأدب الموروث أشباها في سلامة المنطق وعمق التفكير
وسدق الأداء وأصالة الانتاج . وهم على اختلاف ثقافتهم
متفقون على بناء الجديد على أساس القديم ، وإذكاء الفكر
الشرق بالفكر الغربي ، وتلقيح الروحية العربية بالمادية الأوربية ،
وايثار الأسلوب البليغ المشرق في حدود الفن البارع السليم ؛ وقد
ظهر اتحاد وجهتهم جليا فيما تشروه هذا العام من مقالات
ومحاضرات وكتب ، وسينتهون متى استقرت أمور البلاد ،
واستقلت إرادة الشعب ، وهدأت نائرة النفوس ، إلى أدب واضح
العالم ، مرسوم الحدود ، تحرك جسمه روح ، وتجمع أجزاءه
وحدة ، ويوجه أهواءه غرض

وعلى هذه الخطة المثلى سارت الرسالة ثلاث سنين كاملة ،
قطعت فيها ولله الحمد مراحل مطموسة وعرة ، ولولا عناية
الله لأبدعت المثل وحار الدليل
لقد كان على الرسالة أن تجاهد خصوصا ثلاثة جمعهم عليها
دفاع الطفيلي عن وجوده : زهادة الشباب في القراءة وبخاصة
ما كان جدا يامنها ؛ وتلك العلة التي جرها عليهم سوء التعليم وفساد
النش هي سبب ما نشكوه من بقاء الثقافة وضعف الصحافة
وقلة الانتاج . وطنيان الأدب اللامهي على الأذواق الناشئة ، فأصاب
الأذهان بالكسل العقلي حتى برمت بالدرس وضاعت بالتفكير وعزفت
عن الجد . ثم نفور طائفة من الادباء لأسباب مرضية من هذه
اللائة التي تقرأ ، ومن هذا الأدب الذي تذوق ؛ فهم يجلبون الأدب
الأوربي بمانيه ومراميه ووحيه ، ثم يلبسونه طربوشا أو عمامة
ويقولون له تكلم ، فيشكلكم على الرضى أو على الكره ، ولكنك

(١) الترتيب على حروف المعجاء

وهذه الأجسام الغضة القريضة المهمد بالضبات والأشبات
فلا يزال حولها جوُّ القلب

على هؤلاء الأطفال السعداء الذين لا يعرفون قياساً لازماً
إلا بالسرور

وكلُّ منهم ملكٌ في مملكةٍ ؛ وظرفهم هو أمرهم الموكى
هؤلاء المجتممين في نياهم الجديدة المصنفة اجتماع قوس
قُرَح في ألوانه

ثيابٌ عملت فيها المصانع والقلوب ، فلا يتم جمالها إلا بأن
يراهما الأبُّ والأمُّ على أطفالهما
ثيابٌ جديدة يلبسونها فيكونون هم أنفسهم ثوباً جديداً
على الدنيا

هؤلاء السحرة الصغار الذين يخرجون لأنفسهم معنى
الكنز الثمين من قرشين . . .

ويسحرون الميد فإذا هو يومٌ صغير مثلهم جاء يدعوهم
إلى اللَّصَب

وينتهون في هذا اليوم مع الفجر ، فيبقى الفجرُ على قلوبهم
إلى غروب الشمس

وُيَلْقُونَ أنفسهم على العالم المنظور فينبون كلُّ شيء على
أحد المئين الثابتين في نفس الطفل : الحب الخالص ،
والله الخالص

ويبتعدون بطبيعتهم عن أكاذيب الحياة ، فيكون هذا بعينه
هو قربهم من حقيقتها السعيدة

هؤلاء الأطفال الذين هم السهولة قبل أن تتعقد
والذين يرون العالم في أول ما ينمو الخيال ويتجاوز ويتبدد
يفتقدون الأقدار من ظاهرها ؛ ولا يستبطنون كيلاً
يتألموا بلا طائل

ويأخذون من الأشياء لأنفسهم فيفرحون بها ، ولا يأخذون
من أنفسهم للأشياء كيلاً يوجدوا لها المم

قائمون ، يكتفون بالثمرة ؛ ولا يحاولون اقتلاع الشجرة
التي تحملها

ويرفون كُنه الحقيقة ، وهي أن العبرة بروح النعمة
لا بمقدارها

اجتلاء العيد

للأستاذ مصطفى صادق الرافعي

جاء يومُ العيد ؛ يومُ الخروج من الزمن إلى زمنٍ وحدته
لا يستمرُّ أكثر من يوم

زمن قصير ظريف ضاحك ، تفرسه الأديان على الناس ،
ليكون لهم بين الحين والحين يومٌ طيبى في هذه الحياة التي
انتقلت عن طبيعتها

يومُ السلام ، والبشر ، والضحك ، والوفاء ، والاخاء ،
وقول الإنسان للإنسان : وأنتم بخير

يومُ الثياب الجديدة على الكل إشماراً لهم بأن الوجه
الإنسانى جديدٌ في هذا اليوم

يومُ الزينة التي لا يراد منها إلا إظهارُ أثرها على النفس
ليكون الناس جميعاً في يوم حب

يومُ العيد ؛ يوم تقديم الحلو إلى كل فم لتحلوا الكلمات
فيه

يوم تمُّ فيه الناس ألفاظُ اللطاف والتهنئة مرتفعة بقوة
إنهية فوق منازعات الحياة

ذلك اليوم الذى ينظر فيه الإنسان إلى نفسه نظرةً تلمح
السعادة ، وإلى أهله نظرةً تبصر الاعزاز ، وإلى داره نظرةً تدرك
الجمال ، وإلى الناس نظرة ترى الصداقة

ومن كل هذه النظرات تستوى له النظرة الجميلة إلى الحياة
والعالم ؛ فتبتهج نفسه بالعالم والحياة

وما أسأها نظرة تكشف للإنسان أن الكل جماله في الكل

وخرجتُ أجتلى العيد في مظهره الحقيق على هؤلاء
الأطفال السعداء

على هذه الوجوه النضرة التي كبرت فيها ابتسامات الرضاع
فصارت ضحكات

وهذه الميون الحاملة التي إذا بكت بكت بدموع لا نقل لها ؛
وهذه الأفواه الصغيرة التي تنطق بأصوات لا تزال فيها
نبرات الحنان من تقليد أمه الأم ؛

أحراراً حرية نشاط الكون ينبعث كالفوضى ولكن في
أدق الذوايميس

يشيرون السخط بالضجيج والحركة ، فيكونون مع الناس على
خلاف لأنهم على وفاق مع الطبيعة

وتحتدم بينهم المارك ولكن لا تتحطم فيها إلا اللعب
أما الكبار فيصنمون المدفع الضخم من الحديد للجسم
اللتين من العظم

أيتها البهائم اخلي أرسائك ولو يوماً . . .

لا يفرح أطفال الدار كفرحهم بطفل يُولد ؛ فهم يستقبلونه
كأنه محتاج إلى حقولهم الصغيرة

وعلّوهم الشمور بالفرح الحقيقي الكامن في سر الخلق لقرهم
من هذا السر

وكذلك تحمل السنة ثم تلد للأطفال يوم العيد ؛ فيستقبلونه
كأنه محتاج إلى لحوهم الطبيعي

وعلّوهم الشمور بالفرح الحقيقي الكامن في سر العالم ، لقرهم
من هذا السر

فيا أسفاً علينا نحن الكبار ! ما أبعدنا عن سر الخلق
بآنام العمر !

وما أبعدنا عن سر العالم بهذه الشهوات الكافرة التي لا
تؤمن إلا بالمادة !

يا أسفاً علينا نحن الكبار ! ما أبعدنا عن حقيقة الفرح !
تسكاد آماننا والله يجعل لنا في كل فرحة خجلة

أيتها الرياض المنورة بأزهارها !

أيتها الطيور المفردة بألحانها !

أيتها الأشجار المصققة بأغصانها !

أيتها النجوم المتلألئة بالنور الدائم !

أنتِ شتى ؛ ولكنك جميعاً في هؤلاء الأطفال يوم العيد !

(طنطا)

إلى م . ح . ط . في بغداد . لو أعان الله على وضع الكتاب الذي سأتم
عنه لقاء الكتاب ، وهو بمد في البية ولكن الأمر كما قال الشاعر :
فأين الشاب وأين الزمان ؟

والفصل الذي أشرتم إليه هو فصل منه ؛ وقد نتبع هذه الطريقة فجعل
الكتاب فصلاً فصلاً فنصرها في « الرسالة » إن شاء الله وسلامه عليكم
الرافعي

فيجدون من الفرح في تغيير ثوب للجسم ، أكثر مما يجده
القائدُ الفائحُ في تغيير ثوب للمملكة

هؤلاء الحكماء الذين يشبه كلُّ منهم آدمَ أولَ مجيئه
إلى الدنيا

حين لم تكن بين الأرض والسما خليقةً ثالثة معقدة من
صنع الانسان المتحضّر

حكمتهم العليا : أن الفكر السامي هو جعلُ السرور
فكراً وإظهاره في العمل

وشعرهم البديعُ : أن الجمالَ والحبَّ ليسا في شيء إلا في
تجميل النفس وإظهارها طاشقة للفرح

هؤلاء الفلاسفة الذين تقوم فلسفتهم على قاعدة عملية ، وهي
أن الأشياء الكثيرة لا تكثر في النفس المطمئنة

وبذلك تمشي النفس هادئةً مستريحةً كأن ليس في الدنيا
إلا أشياءها المُيسرة

أما النفوسُ المضطربةُ بأطاعها وشهواتها فهي التي تنبلي
بهموم الكثرة الخيالية

ومثلها في الهمّ مثلُ طفيليّ مفقودٍ يحزن لأنه لا يأكل
في بطنين

وإذا لم تكثر الأشياءُ الكثيرةُ في النفس ، كثرت السعادة
ولو من قلة

فالقلُّ يقلِّب عينيه في نساءٍ كثيرات ، ولكن أمته هي
أجلهن وإن كانت شوهاء

فأمه وحدها هي أمُّ قلبه ، ثم لامتني للكثرة في هذا القلب
هذا هو السرُّ ؛ خذوه أيها الحكماءُ عن الطفل الصغير !

وتأملت الأطفال وأثر العيد على نفوسهم التي وسمت من
البشاشة فوق ملتها

فاذا لسانُ حالمٍ يقول للكبار : أيتها البهائم اخلي أرسائك
ولو يوماً

أيها الناسُ انطلقوا في الدنيا انطلقاً الأطفالُ يوجدون
حقيقتهم البريئة الضاحكة

لا كما تصنمون إذ تنطلقون انطلاقاً الوحشُ يوجد حقيقةً
المقترة

الرض في الأدب الصوفي للأستاذ أحمد أمين

تدور العقيدة الصوفية على فكرة « وحدة الوجود » ، فليس العالم والله شيئين منفصلين ، وليس الله في السماء وحدها ولا في الأرض وحدها ، بل هو في كل شيء ، بل هو كل شيء ؛ وليس هناك محب ومحبوب ، وعاشق وممشوق ، بل المحب والمحبوب واحد ، يختلفان في الظاهر والأحوال ويتحدان في الحقيقة ؛ وكل شيء في العالم له مظهر فإن متغير متقلب ، وله مخبر دائم باق لا يتغير ؛ ونفس الانسان كذلك ؛ نفس ناقصة فانية ظاهرة ، ونفس كاملة باقية باطنة ؛ والنفس الأولى تشق الطريق لتحقيق نفسها الثانية فتتحد بالحقيقة وتتشرّبها وتفني فيها . وسمى الصوفي هذا السلك « طريقاً » أو « طريقة » ، وسمى نفسه « سالكاً » ، وسمى المسافات التي يقطعها فيقف عندها للاستجمام « مقامات » ، وسمى الرض الذي يقصده من سلوكه وهو اتحاد نفسه بالحقيقة ، وبمباراة أخرى اتحاد ذاته بالله « الفناء في الحق » . وقد رسموا « خُرطاً » لهذا الطريق ، وتمدوت « خرطهم » بتعدد أنظارتهم ، وسموا كل مرحلة وكل مقام باسم ، فهي عند بعضهم مقام التوبة ، ثم مقام الورع ، ثم مقام الزهد ، ثم مقام الفقر ، ثم مقام الصبر ، ثم مقام التوكل ، ثم مقام الرضا ؛ وفي كل مقام من هذه المقامات يقف السالك فيشعر بمشاعر نفسية خاصة سموها « الأحوال » ، فحال الخوف ، وحال الرجا ، وحال للشوق ، وحال الانس ، وحال الطمأنينة ، وحال المشاهدة ، وحال اليقين الخ ؛ ولا بد للسالك أن يستوعب كل مرحلة من هذه المراحل ويؤقلم نفسه بها ليستعد للرحلة التي تلحقها ، حتى يصل في النهاية إلى حالة اتحاد بالعالم وبالله فيستحق بذلك أن يسمى « تارفاً » . ولا بد للسالك أن يقوده « شيخ » في هذه الطريقة الرعرة حتى لا يضل السلك

وليس المقام مقام تفصيل لتعاليمهم وعقائدهم وإنما يزيد أن تقول إنهم يعمقهم في هذا المبدأ الذي المنابعه إلماماً بسيطاً قد أقاموا أنفسهم في عالم غير العالم المادي الذي يمش فيه غيرهم ؛ فلهم لغة خاصة بهم ومسميات لا يعرفها إلا هم — ولكنهم تعلموا في اللغة كما فعل كل العلماء في اللغة العربية ، فأخذوا

الألفاظ العربية وأطلقوها على مدلولات خاصة كما فعل النحاة بالفاعل والمفعول والمبتدأ والخبر والجار والمجرور ونحو ذلك من ألفاظ كان يستعملها العرب في مدلولات عامة فأخذها النحاة ووضعوها لمصطلحات خاصة ، حتى أن العربي القح لم يكن يفهمها في معاني النحاة . وهكذا الشأن في البلاغة والعروض والفلسفة — غير أن هناك فرقاً كبيراً بين المتصوفة وغيرهم ، فالأوضاع النحوية والصرفية والبلاغية لها مدلولات ترجع إلى العقل في تفهيمها ، أما المصطلحات الصوفية فلا ترجع إلى العقل ، وإنما ترجع إلى الذوق ، ولهذا لا يفهمها أحد بمقله فهماً صحيحاً ؛ وإنما يفهمها من تذوقها ووقف في المقام الذي يقف فيه المتصوف ؛ والفرق بين العاقل والتذوق كالفرق بين شخصين أحدهما لم يذوق الكعك قط فوصفت له وصفاً لفظياً علمياً ، وشخص ذاقها وعرف الفروق الدقيقة بين مذاقها ومذاق الموز والتفاح ؛ فاستعمل شعراء الصوفية ألفاظ الشعراء الخليعيين من « ليل » و « الحمر » والوصل والعتاق والهجر والعدال ، واتخذوها رموزاً لأحوالهم ومقاماتهم ؛ وكان لهم من ذلك كله أدب رضى بديع غريب يمتاز عن غيره من الأدب بروحانيته وصفائه ، كما يمتاز بغموضه وخفائه . والسبب في الغموض والخفاء أن الشاعر المادي إذا وصف خمرأ أو لوعة حب أو هجرأ أو وصلاً ، فإما يصف عواطف يدرکها الناس وهي في منالهم ، أو بمباراة أخرى هي قدر مشترك بينهم ؛ فكل الناس أحب ، وكل ذاق لذة الوصل وألم الهجر ؛ أما الصوفي فيعبر عن مقام يقفه وحال غلبت عليه ، فوصف مقامه وحاله بحيث لا يفهمه إلا من كان في موقفه وحاله ، أو كان قد قطع هذه الرحلة إلى مرحلة أبعد منها مدى . ومن أجل هذا لا يفهم الصوفي إلا الصوفي ، بل قد لا يفهم الصوفي الصوفي إذا سلك كل منهما مسلكاً خاصاً ، أو كان الصوفي الشاعر في مقام بعيد عن مقام الأول ؛ ومن أجل هذا شرح بعضهم قصائد لبعض المتصوفة ، فكان الشرح غامضاً كالأصل . وصاحب القصيدة معذور كل العذر ، لأنه في حال لا يجد فيها ألفاظاً تعبر عما في نفسه في وضوح وجلاء ؛ وهناك سبب آخر قد يدعو إلى الغموض ، وهو أنه في حال لو أوضح ما في نفسه لزماء من لم يفهمه بالكفر والالحاد

على كل حال يمتاز الأدب الصوفي بأنه أدب رموز من

إنما هو بالدوق والالهام ، لا بالمنطق والقضايا والأحكام
وبهذا النظر نظر الصوفي إلى العالم فسمى الحقيقة ليلي وسمدي ،
وأعجب بالخر وتغنى بها ، ورأى في الخمر معاني ليست في غيرها .
فهي رمز إلى رقى النفس وتساميها ، فالنفس ترقى بالفناء في الحقيقة
كما تنشأ الخمر [بفناء العنب ، فيكون شيء من شيء ، ويختلف
الشبثان والأصل واحد ؛ وإذا خرجت الخمر من العنب بقيت
إلى الأبد وصلحت بمرور الزمان ، على حين أن العنب نفسه
لا يصلح للبقاء ، فكذلك النفس إذا تجردت من مادتها الفاسدة
وزعت إلى السكالك صلحت للبقاء ، ولم يمتورها فناء ، وكلما
صرت عليها السنون والأعوام زادت نقاء ، وورقت صفاء

وهكذا ولد الصوفية من كل شيء أشياء ، ورأوا في كل
مادة رمزاً لمان لا عداد لها وبني آخرهم على ما أتى به أولهم
ونظروا إلى الدين نظراً إلى كل ما في العالم ، فكل آية في
القرآن رمز ، وكل حديث له تأويل . فليسوا يفهمون من الآيات
ما يفهم الناس ، ولا من الأحداث ما يفهم الناس

إن شئت مثلاً لذلك فخذ ما فهموا من حادثة شق صدر النبي
صلى الله عليه وسلم ، فعلماء السيرة يروون أنه (ص) شق قلبه
وهو مع رابته وصرعته في بني سعد ، وأنه جرى بطست من ذهب
فيه ثلج ففسل به قلبه إلى آخر ما رووا ؛ والصوفية لا يفهمون
هذا إلا على أنه رمز ، فقلب الانسان قد ران عليه الخوف والشموة
والطمع وغير ذلك من السيئات ، فأراد الله أن يذهب عنه الرجس
ويطهره تطهيراً ، فأبسد عنه ما غشى قلوب الناس ، وفتح قلبه
ونقاء من كل سوء حتى يستمد للنبوة . فرويت هذه القصة
وفهمها العامة حقيقة ، وفهمها الخاصة رمزاً

وهكذا كان شأنهم فيما عرض عليهم من العالم ومن الدين
ومن الأدب ؛ وهكذا كان شأنهم فيما انتجوا من دين وأدب -
عاشوا في حلم لذيذ من حب وتضحية ، ونعموا بما قرءوا في العالم
من رموز ، وأخذوا أدب الأدباء وشعر الشعراء فنقلوه إلى أحوالهم
ومقاماتهم ، فطربوا لشعر مجنون ليلي وأبي نواس وفسروه بلباسهم
وخرمهم ، فلما شعروا هم أسبقوا على شعرهم من معانيهم ورموزهم ،
فكان لنا من ذلك كله نوع من الأدب طريف . أرجو أن أعرض
لتفصيله في مقال تال .

أحمد أمين

ناحيته القابلة والفاعلة ، فهو بفهم مظاهر العالم على أنها رمز ؛
والعالم عنده لا يختلف عن أحلام النائم ؛ فكأن الحلم يعرض
حوادثه عرضاً رمزياً فكذلك العالم كل ما فيه رمز ، فكل
ما يقع تحت عينه وما يسمع بأذنه ، وما يتصل بجميع حواسه رموز
يستنتج منها ما يقضى عواطفه ومشاعره ، وبذلك انفتح أمامه
عالم غريب الأطوار مملوء بالجمال ، مغمم بالنخيلات ، حتى كأن
كل شيء - ولو كان صغيراً - كتاب مليّ علماً ، أو لسان يتعاق
دائماً بالحكمة ، هو في العالم دائماً يقرأ ولا مقروء ، ويسمع
ولا مسموع ، ويستخرج من الحبة قبة ، ومن القطرة بحراً
خضياً . يقرأ في كل حادثة نفسه وعالقه وربيه ، ويفسرهما تفسيراً
يتفق ومزاجه وحاله

وهذا الأدب الرمزي والدين الرمزي والحكمة الرمزية نزعة
كانت في الانسان منذ القدم ، فالديانة المصرية القديمة مملوءة بالرموز
الدينية ، وكذلك ديانة الهنود والفرس الأقدمين ، رمز إلى الحقيقة
في بعد وخفاء ؛ والميثولوجيا اليونانية ليست إلا رموزاً لما كانوا
يرون من حقائق ؛ وكثير من شمائر الأديان إنما وضعها فلاسفة
متصوفون رموزاً بها إلى بعض الحقائق . فأتى العامة الجهولة ،
وظنوا نفس الرموز حقائق ؛ فما الأصنام ولا النجوم ولا نقوش
المصريين في عباداتهم ولا كثير غيرها إلا رموز أتى عليها الزمن
فنسى أصلها وعبدت ذواتها ، وجرى كثير من الفلاسفة على هذا
النحو فيحكي عن فيثاغورس اليوناني أنه كان يكثر من السلام
الرمزي ليدل به على الحقيقة ، وكذلك كان من بعده أفلاطون

ولهذا الأدب الرمزي جماله ، فهو يمتاز بأنه جمال مقنع تدركه
ولا تلمسه ، وتتخيله ولا يسمح لك أن تحدد فيه ، فهو جمال تنظره
وكأنك لا تنظره ، وتسمعه وكأنك لا تسمعه ، وتعرفه وكأنك
لا تعرفه ، قد خلغ عليه الخفاء جلالاً فكان جميلاً جليلاً ممماً -
تسمعه فتلتذ له وترنم به ، فإذا أردت أن تقبض عليه قبضت على
هواء ؛ ليس لكلماته مدلول محدود ، ولا لمعانيه حدود ، وإنما
هو إيمان في اللانهاية ، وسيح ولا غاية .

يرى الصوفي أن اسكل ظاهراً باطنياً ، وفي كل شيء إشارة ،
وفوق السطح عمقاً ، ووراء القناع جمالاً فائقاً ؛ وبتيه عجباً على
الناس إذ فهم ولم يفهموا ، وغنى لهم ولم يطربوا ، ويرى أن العقل
حجاب يحجب النفس عن إدراك الجمال ، وأن كشف هذا القناع

عصبة الأمم بين المد والجزر بقلم باحث دبلوماسي كبير

إلى أعضائها أن يقطعوا كل الملائق الاقتصادية وللبادلات التجارية مع إيطاليا؛ فيلبي دعوتها نحو خمسين دولة أو ما يشبه الاجماع؛ وهكذا رأينا عصبة الأمم تفتتح عهداً جديداً في سياستها وفي فهم مهمتها الدولية، واستبشرنا بأن يكون العهد الجديد مفتتح الآمال بالنسبة للأمم الضعيفة، فنستطيع أن نتطلب بحقوقها وحرياتها، وتستطيع أن تعتمد على ذلك التعضيد الدولي الذي تحمل لواءه عصبة الأمم.

ولم يغب عن العالم مع ذلك ما هنالك من وراء ستار، فقد فطن العالم إلى أن عصبة الأمم لم تكن في عملها مستقلة ولا مختارة، وأنها كانت مسيرة موجهة فيما اتخذت من قرارات جريئة؛ ولم يغب عن العالم أن السياسة البريطانية هي مبعث التوجيه والوحى الأول، وأنها اتخذت هذه الخطة لأن الاعتداء الإيطالي على الحبشة، وتوسيع النفوذ الإيطالي في شرق إفريقيا، وما يترتب على ذلك من إذكاء الروح الحربي الفاشستي، يعرض الأمبراطورية البريطانية وسلامة مواصلاتها في البحر الأحمر والبحر الأبيض المتوسط وسيادتها في وادي النيل وشرق إفريقيا إلى أخطار جسيمة، وأن انكساراً لم تحرك أساطيلها الضخمة، وتتخذ هذه الأهباء الحربية الواسعة النطاق في مصر وعدن وشرق إفريقيا انتصاراً لقضية الحبشة أو دفاعاً عنها، ولكن رداً للخطر الفاشستي الذي ظهر في الأفق فجأة، وأخذ يزججها بمطامحه وتحديه. بيد أن وقوف العالم على هذه العوامل المسقرة الظاهرة مما، لم يثنه عن التصفيق لعصبة الأمم والاعجاب بموقفها وتصرفاتها في هذا المأزق المصيب؛ ذلك أن الوسائل لا تهم دائماً؛ وكفى أن عصبة الأمم قد انتهت إلى الغاية المقصودة، وسيقت إلى العمل لصون الحريات والحقوق القومية، وإلى الحكم على الاعتداء المنظم بأقصى الأحكام.

ولهذا دهش العالم أجمعاً دهشة حينما أذيمت شروط هذا المشروع الشائن الذي أسفرت عنه المفاوضات الفرنسية البريطانية الأخيرة كتسوية سلمية للمسألة الحبشية، والذي أريد أن يقدم إلى إيطاليا هدية سابعة على اعتدائها المثير لكي تكف عن المضي في أعمالها ومشاربها الحربية. وقد وقف القراء على هذا المشروع وتطوراته فلا حاجة بنا إلى الإفاضة فيه، ويكفي أن نذكر أنه كان يقوم على تمزيق الحبشة تمزيقاً شائناً، وبهض

كانت عصبة الأمم في نظرنا دائماً أداة دولية صربية، لا تتفق أعمالها وجهودها مع المثل والغايات السامية التي ادعت في دستورها، ولم نستطع يوماً مدى الحمسة عشر عاماً التي قطعها العصبة من حياتها أن نحمل على الثقة بها أو الاطمئنان لاستقلالها أو نزاهة وسائلها وغاياتها؛ وإنما رأينا العصبة دائماً أداة مسيرة في يد الدول الغربية القوية توجهها حيثما شاءت لتحقيق مشروعاتها وغاياتها على حساب الأمم الضعيفة، ورأيناها بالأخص سوط استعمار بالنسبة لبعض الأمم الشرقية، تفرض عليها نير الانتداب وتنظمه لمصلحة الدول الكبرى التي توجهها؛ ولم تقدم العصبة يوماً أي دليل على أنها تعمل لانصاف دولة ضعيفة أو أمة شرقية، خصوصاً إذا ما تعلق الأمر بمصلحة دولة قوية أو أمة غربية، ولم تنل العصبة توفيقاً في أي ميدان من الميادين العامة أو الانسانية التي تزعم أنها تعمل في سبيلها، فلم يحقق مشروع نزع السلاح أو تحديده، ولم يوضع نظام ثابت للسلامة العامة أو عدم الاعتداء، ولم تكفل حقوق الأقليات أو الأمم الضعيفة بصورة مستقرة عادلة.

ولكننا رأينا عصبة الأمم تتخذ فجأة لمناسبة النزاع الإيطالي الحبشي صورة أخرى، فتبث دستوراً من قبه وتطبقه بروح جديدة؛ رأيناها تحمل السيادة والحقوق القومية مكانتها، وتعمل لاحترام استقلال الأمم الضعيفة، فنصم إيطاليا بما تستحق من وصات الاعتداء المنكر، ونحرك من نصوص دستورها ما تراه كفيلاً بوقف الاعتداء ورد المنتدى إلى صوابه؛ وتستجمع شجاعها لتطبيق العقوبات الاقتصادية والمالية التي فرضت على المنتدى، وتطبقها بالفعل على إيطاليا المتعدية، فتحظر تصدير السلاح وجميع المواد الأولية إلى إيطاليا وتبيحه للحبشة، وتطلب

الياباني في الشرق الأقصى ، وانتماش الحركة الوطنية في مصر ، وما يذاع من وجود تدمر في الأسطول البريطاني ، وما يبدو من تحرك ألمانيا وتربصها ؛ هذا إلى بعض الاعتبارات الأوربية والاستعمارية العامة ، وهو أنه ليس من حسن السياسة أن تشجع أمة إفريقية سوداء على مقاومة أمة أوربية كبرى ، وأن تترك إيطاليا لتطوح على هذه الصورة بشطر كبير من قواها الحيوية في شرق إفريقيا ، في حين أن هذه القوى ذاتها ضرورية لحفظ التوازن الأوربي ومقاومة مطامع ألمانيا في النمسا ؛ ومن جهة أخرى فإن هذه الصعاب والتعاب الفادحة التي تتخطب فيها إيطاليا قد تدفع بها إلى غمار اليأس فيسقط النظام الفاشستي ، وسقوطه في هذا المأزق الدقيق قد يضعف إيطاليا ويصيب التوازن الأوربي بضربة شديدة : فإلى هذه العوامل يمكن أن ترجع تطور السياسة الانكليزية الفجائي . بيد أن هناك حقيقة لا شك فيها هي أن أكبر الفضل في هذا التطور يرجع إلى تذبذب السياسة الفرنسية وتردها ، وإلى ما تبديه من تحيز ظاهر للاعتداء الإيطالي ، وما تبديه من فتور ظاهر في تأييد سياسة العقوبات الدولية التي تعتمد عليها انكلترا في تحطيم مشاريع إيطاليا . وتذبذب السياسة الفرنسية وتحيزها يرجعان إلى عوامل أمانية محضة ، فالحكومة الفرنسية الحاضرة تريد أن تحرص على الصداقة الإيطالية بأى ثمن ، وأن تحافظ بكل الوسائل على أن تتقاضى تعاون إيطاليا في أوروبا ضد ألمانيا وبالأخص في المسألة النمساوية ، ثمناً لها . بذلته فرنسا لإيطاليا في الاتفاق الفرنسي الإيطالي الأخير (يناير الماضي) من المنح والمزايا السياسية والاستعمارية ؛ وهي تحاول في نفس الوقت أن تحتفظ بصداقة انكلترا ومعاونتها على أن هذه السياسة التي انكشفت عواملها الأمانية بسرعة لقيت حثفها في الحال في انكلترا وفي الحبشة وفي جنيف ؛ ومع أن السياسة البريطانية استطاعت بسرعة مذهلة أن تستدرك الخطأ الذي وقع فيه السير هور وزير الخارجية البريطانية بإقراره لمشروع الصلح ، واستقال الوزير في الحال ليخلفه مسترايدن بطل سياسة السلامة الاجماعية والعقوبات الدولية على يد عصبة الأمم ، أو بمباراة أخرى بطل سياسة التشديد على إيطاليا ، فلهيئة بريطانيا السياسية قد أصيبت بشيء من التصدع والريب ؛ ذلك لأنه لم يكن خافياً ما ينطوى عليه مشروع الصلح المقدم إلى جنيف

على منح أكثر من نصفها لإيطاليا ، ويحيط سيادة الحبشة على الأراضي الباقية بقيود خطيرة أو هو بمباراة أخرى يقضى بشقيه على الحبشة كأمة مستقلة ذات وجود ، وعمهد لاستبدالها النماني في أعوام قليلة ؛ نقول نأر العالم كله لهذا المشروع الشائن الذي يتوج اعتداء إيطاليا بفار ظفر لم تحرز ، ويحقق لها حلاً ما زالت تتخبط في غمر الصعاب لتحقيق شطراً منه ؛ وأشد ما كانت دهشة العالم لأن السياسة البريطانية التي تارت من قبل لاعتداء إيطاليا وألبت عليها أم العالم بواسطة عصبة الأمم وحمت العصبة على أن تقرر العقوبات الاقتصادية ، قد اشتركت في وضع هذا المشروع الشائن الذي يقضى بجأة على آمال أمة مستقلة ما زالت تناضل عن حرياتها فضلاً بثير الانحباب والاكبار ؛ على أن الصدى العنيف الذي أحدثه المشروع في العالم كله ، وفي الرأي العام البريطاني بنوع خاص ، كان كافياً لأن يحدث أثره بسرعة في استنكار هذه السياسة الاستعمارية الصارخة ، واستنكار المشروع برمته ، وكان من جراء ذلك أن استقال السير صمويل هور وزير الخارجية البريطانية الذي اشترك في وضع المشروع ، وكان لاستقالته أعظم وقع كما شهدنا ، واضطرت الحكومة البريطانية أن تتراجع بسرعة ، وأن تعلن أنها لا تؤيد المشروع وأنها تعتبره قدمات ؛ هذا بينما كان المشروع مطروحاً أمام عصبة الأمم ، يلقى الضربة الأخيرة على يد مجلس العصبة ، ويرجى النظر فيه إلى أجل غير مسمى

وهكذا مات مشروع تمزيق الحبشة في أيام قلائل تحت ضغط الرأي العام واستنكاره ، ولم يُسمح لإيطاليا أن تجني ثمرة اعتدائها الشائن وأن تحقق بالدجل السياسي ما لم تستطع أن تحققه على يد جنودها في ميدان القتال . أما الحبشة فقد رفضت مشروع تمزيقها لأول وهلة ، ورفضته بمنتهى الأباء والقوة ، بل واستطاعت أن تقرن رفضها الأبي بانتصارات عملية أحرزتها الجيوش الحبشية في مختلف الميادين في نفس الوقت الذي طرح فيه المشروع أمام عصبة الأمم . ومع أن العوامل الحقيقية التي أمانت بوضع هذا المشروع ، وحملت السياسة الانكليزية على إقراره ، في الوقت الذي ذهبت فيه إلى هذا المدى البعيد في غشامة إيطاليا ومقاومتها ، لم تتضح إلى الآن وضوحاً كافياً ، فانه يمكن فهمها على ضوء بعض الحوادث والظروف الأخيرة ، وأخصها تفاهم الحطار

شهر ربيع الأول سنة ١٤١٠ هـ

أنس بن النضر للأستاذ خليل هندواي

كتب الله النصر للمسلمين في غزوة « بدر الكبرى » ؛ وكان نصراً رائماً للدعوة الإسلامية ، فانصرف المشركون في كل عضو من أعضائهم جراحة من أثر بدر ، وفي كل بيت من بيوتهم مناحة لفقد عزيز من أعضائهم يوم بدر ؛ وقد تبرأ هذه الكاوم ، وتهدأ هذه المناجات ، ولكن المضيض كامن في صدور كأنها الدروع المنطوية في النار

— ألا يعود يوم كيوم بدر نتأر فيه لشرفائنا ، ونلوك أكباده أعدائنا ! إنه إن يمد — وهبل — نشف منهم النفوس أو تضمنا الرموس

والمسلمون خلال ذلك تحفخق ألوية النصر عليهم ، وأصحاب بدر يخطرون طريين بما أوتوا ، يجلسون حلقات ، هذا يتحدث عن بلائه ، وذلك عن بطشه بأحد رؤوس قريش ، وقد يسمع النبي لحديث من أحاديثهم فيغلب الاشفاق على قلبه ويود لو أن دماء قومه لم تهدر ، ولكن الدعوة تفتقر إلى فخايا ، وقد يغادر المتحدثون هذه الأصناف من الحديث ، لا لأن بدرأ يفرغ حديثها ... وإنما يعودون إلى التحدث بينهم : كيف أتى الله الرهب في قلوب أعدائهم ، وثبت منهم الأقدام ، وزلزل أقدانهم ، ويشكرون الله على صدق وعده لهم ، فما أخف نفوس هؤلاء البديريين الذين قاتلت جنود الله معهم ، ويكنى أحدهم إذا أراد أن يفتخر أن يقول : « أنا بدرى » ، وما أشد أسى الذين لم يكتب لهم أن يكونوا من جنود هذه الغزوة المباركة !

كيف يمضى هؤلاء الذين لم يحضروا غزوة بدر ، وكيف تطمئن لهم جنوب أو تسكن قلوب ، وقد رأوا أن رفاقهم سبقوا بالأجر : أجر بدر ؟ وكيف يخالطون أصحابهم الغزاة ، وكيف يكلمون الرسول ، وهم يرون في أنفسهم منقصة تؤخرهم عن مجالس هؤلاء الغزاة ، لأنهم ليسوا ببديريين !

حاور أنس بن النضر نفسه فلم يقنعه منها عذر ؛ فأثر أن

من معنى مستتر ، هو تقسيم الحبشة بين إيطاليا وانكلترا ، واختصاص إيطاليا بالقسم الشرق الذي تحتل قسماً منه ، واختصاص انكلترا (فيما بعد) بالقسم الغرب الذي تقع فيه منابع النيل الأزرق ، والذي يحرص كل الحرص على استخلاصه من يد أية دولة أوروبية أخرى ؛ بيد أن هذا الرجوع السريع الحازم من جانب السياسة البريطانية إلى خطتها الأولى ، أعنى خطة الوقوف في وجه إيطاليا ومقاومتها عن طريق العمل الدولي ، قد رد إليها كثيراً مما كادت تخسر من هيبة ونفوذ

على أننا نستطيع أن نستخلص من هذه المأساة الدولية درساً بليغاً يؤيد مذهبنا إليه في صدر مقالنا بشأن عصبة الأمم ؛ فما كانت المصيبة يوماً ملاذاً للمدالة الدولية وحقوق الأمم الضميمة ، ولاسيا الأمم الشرقية ، ولن تكون المصيبة يوماً ملاذاً حقيقياً لهذه المثل العليا . وإذا كان موقف المصيبة في المسألة الحبشية قد أسبغ عليها هيبة لم تتمتع بها منذ نشأتها ، فإن الفضل في ذلك لا يرجع إلى إرادة المصيبة ذاتها أو إلى استقلالها ونزاهتها بقدر ما يرجع إلى العوامل السياسية والاستعمارية الخارجية التي شرحتها ؛ وكون المصيبة تعمل في مثل هذه الظروف أداة مسيرة ، لا يؤكد الآمال التي يمكن أن تثيرها نصوص دستورها الخلاب ، بل كل ما هنالك يثير الريب دائماً في وسائلها وغاياتها . ومع ذلك فإن عصبة الأمم يمكن أن تكون أداة حقيقية لتأييد السلام العالمي والمدالة الدولية ، ولكنها يجب قبل كل شيء أن تحرر من ذلك النفوذ الذي يوجهها وينحرف بها عن العمل للناية الحقيقية التي انشئت لها إلى العمل لنهايات السياسة القومية والاستعمارية . وقد رأينا في مثل إيطاليا وما نالها من أثر العقوبات الاقتصادية ، قوة العمل الاجامى وتأثيره الفعال في كبح جماح الشهوات القومية ؛ فإذا صلح دستور المصيبة ليلائم الظروف الدولية الحاضرة ، وإذا استطاعت الأمم أن تضع ثقنها في سياسة الضمان المشترك والسلامة المشتركة ، فإن العالم يستطيع أن يتجنب كثيراً من الحروب الاعتدائية الخربة . ولكن هل تستطيع الدول الاستعمارية الكبرى أن تتجرد عن غايات الأثرة القومية ، أو تمدل عن الالتجاء إلى القوة الممجبة التي تمكنها من أعناق القرائس الضميمة المصوبة ؟

(* * *)

أو يراه فيذكر الرسول وجومه فيقول له :

— إيه يا أنس ! اليوم بدر !

ولسكن الزحام شديد والقمام ساطع والمدور راصد ، والنبي قد وزع عقله هنا وقلبه هناك ، يهدى ويوصى ويرشد وقد ذهب أمامه أقرباؤه قروم الحرب وأبطال الشدائد ، فألق أنس عن رغبته وأدرك أنه لم يكتب له الحظ أن يمس جلده جلد رسول الله قبل آخر العهد^(١) ، فانطلق زاحفاً إلى صفوف المشركين يضرب يديه وبسيفه ورمحه وفرسه ، وكان المقادير أرادت أن تنقم له انتقاماً حسناً فلم تظهر ثباته وصدقه في جمع ظفر ، لكن في جمع تفرق وانكسر ، ولم يثبت فيه إلا كل أروع سنديد ؛ فسكرام من الصحابة يذودون عن النبي بأرواحهم وأجسادهم ؛ وكرام من الصحابة شدوا على العدو المحيط بهم وقد أبت لهم عقيدتهم أن ينهزموا ويستسلموا ؛ وهذا أنس لا يزال يجول وما زادته جراحه الكثيرة إلا زيادة في الثبات . وهل أكرم من الثابتين عند الله ؟ وما زادته سراويله الحر إلا استقتلاً وطمأناً في ذلك الأجر الذي تلوح له به بدر ؛ لكن يوم بدر كان يوم ظفر ، ويوم أحد أسود الجلباب ؛ خفيماً يظاً يجحد صحابياً جريحاً يئن ، وأيان توجه برقتيلاً تزفه الحور العين

— بدر يا أنس ! فهذا هو يوم الأجر الأكبر ، وهذا هو

يوم الرضوان ، ما ينفع تأجيل الموت وفي الشهادة حياة ؟

وإنه ليحدث نفسه بهذا الحديث فيستقبله سعد بن معاذ فيقول له :

— يا سعد ! الجنة ورب النصر ، اني لأجدر بمهما من دون

أحد . . . »

فبتركه سعد ويود لو يصنع ما يصنع ، ولكن رجال الله رجال ، فيلنفت أنس إلى قومه فيقول :

— اللهم اني أعتذر اليك مما صنع هؤلاء !

ويلنفت إلى المشركين فيقول :

— وأبرأ اليك مما صنع هؤلاء !

يتواري عن قومه ، وأن يعتزل مجالسهم ، مقسماً أنه لن يفتر هذه الحوبة لنفسه حتى يلقى غزوة كغزوة بدر ، يحملها ما لم تحمل ، ويحمل منها فوق ما حمل أصحابه ، فإذا سمع « بدر » رأيت وجهه اكتاب وأسايرره انقبضت ، لأن حديث بدر -- عنده -- حديث ذو شجون ، فيسأل نفسه إذا اشتد به الأمر :

— أعهد بدر الثانية عنك بعيد ؟ ربأ قرب بدرأ

وقد عجب أصحابه لوجومه وانصرافه عن مجالسهم ، ولم يروا منه إلا كل خلة حميدة ، وعقيدة صلبة ؛ رونه عنى كمن يلوذ بجدار ، ويرتاح إلى الليل الأسود كمن يتخذ لباساً ، ويخرج إلى العزلة كمن هو على موعد من ربه . . . وتحدث القوم بينهم : ما بال أنس لا يبطأ مجالسنا ؟ أأذى به أم عارض ؟ وكان الرسول لا يلمحه إلا ممتزلاً في زاوية وحده ، لا يسمعه سامع إلا هاجساً بيذر ، مستفسراً عن بدر ؟ وقد ألقى الرسول حاله ، فسأله :

— ما خطبك يا أنس ؟

فقال أنس :

— « يارسول الله غبتُ عن أول قتال قاتلت المشركين ،

لئن الله أشهدني قتال المشركين ليرب الله ما أصنع ! »

ففهم الرسول أمره ، وبارك عزيمته وقال :

— أما وقد نويت :

ولم يقف الرسول على شيء من أمره بمد مقابلته . وهامى المقادير جاءت تنقم « لأنس » ، وتكتب اسمه في سجل الغزاة الثابتين ، وهامى الأيام كرت تجدد « بدرأ » ثانية ، ليس مواعدها بدرأ ، لكن أحداً ؛ فهب البديرون إلى شحد سيوفهم البديرة ولا تزال أغرتها مكتسية دماً ، ورماحهم ولا تزال تمالبها أسمرأ ، ونشط من لم يحضروا بدرأ لينالوا من الأجر ما لم ينالوه ، فكان الأولون يمشون ثابتي الأقدام ، مستخفين بأعدائهم عند الروع ؛ وكان الآخرون يمشون خفافاً كمن أزعج عن صدره نقل الجبال ، وقد ارتاحت من أنس نفسه ، ودنا يحدث صحبه كأن لم يكن له عهد بتلك الوحشة

بزغ الفجر من وراء أحد ، وأفاقت قمعة الرجال : وتيقظ كل نار قديم وكل خصومة قديمة ، فلم يجهل بعضهم بمضاً بالبراز وإنهم لا يملكون أنفسهم في مثل هذا اليوم ، وقد ود « أنس » قبل زحفه إلى الشهادة أن يكلم الرسول فيكتسب منه دعوة سالحة

(١) مر الرسول في غزوة بدر بسواد بن غزينة وهو خارج من الصف فضر به بالفضيب في بطنه وقال استقم يا سواد ! فقال أوجعتني يارسول الله ! فأقذني من نفسك . فكشف الرسول عن بطنه وقال استقم ، فاعتقه سواد وقبل بطنه ، فقال الرسول ما حلك على ذلك ؟ فقال : قد حضر ما ترى يارسول الله فأردت أن يكون آخر العهد أن يمس جلدي جلحك

لم يمد أنس جريحا ولم بين قتيلاً في المعركة ، وقد ذهبت
أخته تتحري عنه بين القتلى فيمن تحرى ، حتى وقعت على قتيل
خفيت تقاسيم وجهه ، وذهب جلده قدماً ، في بدنه بضع وثمانون
من ضربة بسيف وطعنة برمح ورمية بسهم . أهذا هو أنس صريحا ؟
لكن وجهه لا يفصح ، وبدنه لا يبين عنه . لكن هذه بنائه
قد أتى عليها المشركون ولم يسوها بسوء . مثلوا بجسده ماشاءوا
أن يمثلوا بمد أن ملامم ضربه غيظاً وقاتله حقداً ، وذهلوا عن بنائه
- رحمك الله يا أنس ! لقد برت بهدك الذي تاهدت ،
وأدركت الأجر الذي طلبت . أليس فضل الثابتين في أحد
كفضل أصحاب بدر ؟

قضى أنس ولم يذكر مصرعه القوم ، لأن مصارع أذهلت
عن مصارع . والرسول لم تندمل كلومه ، ولم يبرح مصرع
حمزة قلبه .

لم يقتل حمزة وحده ولم يقتل أنس وحده ، بل قتل معهما
« رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه ^(١) » وهؤلاء هم الذين
قتلوا في سبيل ما عاهدوا الله عليه

خدمت وقمة أحد ، وكان الرسول كلما صر بأحد استبشر
خشية ، والتفت إلى أصحابه كأنما يلتمس في هذا الجبل شيئاً قدسيا
يهبط على نفسه . التفت يقول لهم :
- « إن أحداً يحبنا ونحبه ! »

وكيف لا يحبونه وقد أطافت به أرواح الأعداء وثوت
فيه أجساد الشهداء وكيف لا يهتز الرسول لأحد وفيه قد أدوا
نمن العقيدة والصدق والاخلاص من دماهم وقلوبهم

أما إن لكل أمة « أحداً » تذكره وتعتز بذكره لأنه رمز
نحايها الغالية التي عملت لها . وهذه الأمة المشتتة تحت كل
كوكب ، المعترية بإيمانها وعقيدتها تقيم في كل زاوية « أحداً جديداً »
تقدم له كل يوم نحايها عزيزة من دماها وقلوبها ، حتى غدت
مواطنها : « كل موطن أحد » وشهادتها : « كل شهيد أنس » .
فليل هنداري

(١) ذكر المسلمون أن هذه الآية الكريمة نزلت في « أنس بن

ثم يحمل مقتحمًا صفًا من الشركين المخرجة سيوفهم
وتصالم بدماء أصحابه فلا يزال مقتحمًا في حملته وقد أجز
الشركين رده وأحزن قومه ففده . وإن المعركة لتنتهي وقد بذل
فيها الفريقان من فلدات الأكياد والأولاد لها طعامًا ، وهيمات
أن تشبع فيقوم أبو سفيان يقول :

- أفي القوم محمد ؟ فلا يجيبه أحد . أفي القوم ابن أبي قحافة ؟
فلا يجيبه أحد . أفي القوم ابن الخطاب ؟ فلا يجيبه أحد

فيقول :

- أما هؤلاء فقد قتلوا

فلا يملك عمر نفسه فقال :

- كذبت والله يا عدو الله - إن الذين عدت لأحياء كلهم !
لأنهم لأحياء ، وإن الحياة هي التي أنطقت عمر بالرغم من
نعي الرسول ، وهل يخفق للحياة صوت ؟

إن هؤلاء أحياء ، والذين استشهدوا منهم أحياء !
فيجيب أبو سفيان :

يوم بيوم بدر ، والحرب سجال ! إنكم ستجدون في القوم
مسئلة لم آسر بها ولم تسؤني : أعل هبل ، أعل هبل !
فيجيبه أصحاب الرسول :

- الله أعل وأجل !

فيقول : إن لنا المزمى ولا عزى لكم
فيجيبونه : الله مولانا ولا مولى لكم

تنتهى هذه المأورة ويؤوب أبو سفيان إلى قومه وقد شقوا
قلوبهم وغسلوا طار يوم بدر ، وهب المسلمون إلى تلمس قتلام
واستنقاذ جرحاهم وقد راعهم أن يمتل المشركون بالشهداء منهم
وهم لو أرادوا تمثيلاً بهم لثلوا . ولبت النبي في مكانه يمالج أصحابه
نزيفاً منه كاد يودي به ، وهو يرتقب جثة عمه حمزة وقد أشجاه
ما أشجاه ، فجاءت الجثة بغير كبد والوجه مبعوث بعلاجه . فتاب
الصمت عن البيان ، وحجبت هذه الداهية غيرها من دواهي أحد ؟
لجمع المسلمون جثث قتلام يدفنونها متراكنة في موضع المعركة
وقد أسام في مصابهم ما أصاب الرسول في همه . فكان ينظر
إلى الذين يفيهم التراب إلى الأبد نظرة صامتة ، وعينه لا تمتل
إلا مصرع حمزة

نظرية النسبية الخصوصية

المقال الثاني

وهرة قوانين الطبيعة والبعد الرابع في النسبية

للدكتور اسماعيل احمد أدهم

عضو أكاديمية العلوم الروسية

عناصر البحث

(١) الحد الرابع للعادة في النسبية

(٢) ثبات النور ووحدة قوانين الطبيعة

(٣) النظام الفدالي وقوانين التحويل اللورانتزية

— ١ —

تصور سطحاً في حيز منه نقطة مثل « د » ، وأنتك تريد تحديد مكانها ، فلا شك أنك ستقيس بمسدها عن الحافة اليمنى للسطح أو اليسرى ، ثم بمسدها عن حافة السطح الأمامي أو الخلفي ، وبواسطة خطين تحدد مركز النقطة على السطح . أما إذا كانت النقطة المرغوب تحديدها في حيز فلا بد من خطوط ثلاثة تنتمي عندها لتحديد مكانها بالضبط .

لنتصور مكعباً ضلعه ١٠ أمتار ، ولنفرض به نقطة مادية مثل « د » في المكان « م » ، ولنشرح في تحديد مكان هذه النقطة المادية ، فلا بد من أن نقيس الخط العمودي الساقط على هذه النقطة من السطح السفلي للمكعب ، ولنفرض أنه كان مترين ، فهذا الخط بمفرده لا يصح أن يكون محددًا لمكان النقطة إذ في الامكان تحريك هذه النقطة حركة أفقية ويبقى الخط الممتد من السطح السفلي للمكعب حتى النقطة « د » مترين بدون أن يلحقها أي تغيير ؛ فلا بد من حد ثانٍ بخط يمتد من السطح الأيمن أو الأيسر إلى النقطة « د » . فلنفرض أنه كان ستة أمتار ، فلنا أن تتساءل : هل في الامكان الاكتفاء بهذين الخطين لتحديد موضع النقطة ؟

إن من السهل تحريك النقطة المذكورة في خط مواز للسطح الأيمن أو الأيسر بحالة لا يمتد معها طول الخطين ، فلا بد من حد ثالث ، هو بعد النقطة عن السطح الملامد للجدار الأيمن

والأيسر ، ولنفرض أننا ألفيناه ثلاثة أمتار ؛ فعليه يمكن تحديد أية نقطة في حيز بثلاثة أبعاد تتماثل على بعضها في النقطة المرغوب تحديد مكانها ، وهذا النظام يعرف بنظام المتعامدات الديكارتيّة^(١) إن المشاهد الذي يقوم بعملية القياس سيأجأ إلى قواعد فيثاغورس في الهندسة ليحدد أبعاد الخطوط الثلاثة المحددة من مكان النقطة . وقاعدة فيثاغورس التي ترجع إليها هذه المسئلة نظريتان :

الأولى : أن مربع الوتر في المثلث القائم الزاوية يساوي مجموع مربع الساقين

الثانية : أن مربع الوتر في مكعب يساوي حاصل جمع مربع خطوط الطول والعرض والعمق

فتكون المسافة من المشاهد إلى النقطة « د » :

$$\sqrt{26^2 + 23^2 + 27^2}$$

— ٢ —

لنفرض أن النقطة المادية « د » تحركت من وضعها الأول في (٢) إلى وضع آخر ، وليكن (١٢) بمعدل سرعة متر واحد في الدقيقة الواحدة ؛ ثم لنفرض أنها بلغت وضعها الجديد بعد دقيقة تين من تحركها ، فالمسافة « ٢ - ١٢ » يستغرق قطعها زمناً . وهذا بلا شك^(٢) يثبت أن الزمان يتداخل في المكان ويندمج به ليكوّننا البعد الرابع للمادة

هذه قضية البعد الرابع في النسبية الخصوصية في أبسط صورها ، ولكنها ليست كل شيء كما سنرى

— ٣ —

لا يمكن فصل الزمان عن المكان ولا المكان عن الزمان ، لأنك لا تتصور حادثة إلا وتتصور آوان حدوثها ، ولا تتمثل في ذهنك حركة إلا وينتظر إلى وعيك الزمن الذي استغرقه الجسم في الحركة

إنه لا يمكن تصور شيء في الوجود لا يشغل مكاناً ولا يحدث في زمن . فالبعد الرابع في النسبية ليس إلا إدماج الحركة في المسافة ، إذ تُعبر عن المسافة بحاصل ضرب معدل السرعة في وحدة زمنية بوحدة زمنية أخرى

(1) Edhem (G. K) : Mathematik und Physik, P' 139.

(2) Weyl (Hermann) ; Raum, Zeit, Materie. Berlin 1921 P. 129.

غير أن هنري بوانكاريه^(١) العالم الرياضي الفرنسي الشهير عدل عن هذا المبدأ وقرر أنه من المحال الاستناد إلى التجارب التي تجرى داخل عالم متحرك في استخراج حركته المطلقة استناداً على تجربة « ميكلسون - مورلي » كما سبق

لقد عمل ألبرت اينشتين على أن يلائم بين سنة نبات النور في سرعتها ومبدأ ثبات قوانين الحوادث ، فقرر أن الضوء يتصف بسرعة ثابتة في انتشاره في جميع الجهات أياً كان السكون الذي ينتشر خلاله . ولتوضيح هذا القانون نفرض طالماً متحركاً مثل « ع » وخالماً آخر مثل « ع ١ » ، ولنفرض أن سرعة الضوء في العالم الأول « ص » وفي الثانية « ص ١ » ، ولنفرض أن السرعة « ص » أكبر من السرعة « ص ١ » ، فستكون سرعة النور في العالم الأول أكبر منها في العالم الثاني . فتكون السرعة النسبية إذن غير ثابتة في كل الاتجاهات ، إذ تتأثر بحركات العوامل للنسبة إليها والتي تنتشر خلالها . ولما كانت تجربة « ميكلسون - مورلي » قد أثبتت أن السرعة « ص » هي غير السرعة « ص ١ » فاستناداً إلى قانون لورانتز في التقلص ونتيجته في استحالة استخراج الحركة المطلقة وثبات سرعة الضوء تقرر ثبات قوانين الحوادث ووحدها

وهنا قد يتبادر إلى ذهننا سؤال : هل في إمكاننا أن نؤلف بين سنة ثبات سرعة الضوء ومبدأ النسبية ؟

مبدأ النسبية الكلاسيكية يقرر أن الحوادث الكونية التي تحدث في كون متحرك لا تتبع حركة الكون الذي يحدث فيه ، فكأنها تحدث في عالم ساكن غير متحرك . فهل في الامكان التوفيق بين هذا المبدأ النيوتوني وسنة ثبات انتشار الضوء في الفضاء ؟ إن الاجابة على هذا السؤال ترجع بنا إلى مسألة التوافق التي توحى إلينا أن الزمان ليس بفكرة إنشائية *a priori* كما تقرر علوم الطبيعة الكلاسيكية ، وأن مفهوم السرعة مشتق منه ، بل إن سرعة النور وثبات هذه السرعة يجب أن يمدا من المبادئ الأولية ومنها يشق مفهوم الزمان . فكأننا براسد الحوادث مقيد بالانه يقرر حسباً تراءى له الحوادث ، والزمان بالنسبة للسكان وليس هو بالشيء الرهومي الذي تصوره لورانتز بل له حقيقة موضوعية

Odjective طبيعية

اسماعيل أحمد أرهم

هذه العملية نظرية لأننا لم نعمل حساب الزمن الذي تستغرقه شماعة النور في التحرك لقطع المسافة من مكان وقوع الحادثة إلى المشاهد ؛ ذلك لأن المسافات على سطح كرتنا الأرضية قصيرة ، ولا يحس فرق زمني إذا ما انسابت في فضاءها موجات النور . أما في المسافات الحقيقية بين الأجرام فالأمر يحتاج إلى حساب الزمن الذي تستغرقه شماعة النور في الوصول إلينا ، لأن هذا الزمن يتضخم حتى يبلغ ملايين السنين في المسافات الحقيقية . فمن المعلوم أن شماعة النور تستغرق نحو ٩ دقائق للوصول إلى أرضنا من الشمس ، كما أن شماعة تصدر من السدم اللولبية تحتاج إلى مليون عام لتصل إلينا ، وقد تحتاج أحياناً إلى مائة مليون عام ؛ فهذا النجم يبعد عنا بنحو ١٢٤,٢٦٤,٨٠١,٦٢٥,٠٠٠ ميل . فاحسب كم طاماً تحتاج له شماعة الضوء لقطعه مع أنه قريب إلى أرضنا بالنسبة للسدم والمجرات

لا شك أننا لا نجد الشمس إذا نظرنا إليها إلا كما كانت قبل دقائق ؛ فلو فرضنا أن الشمس انكسفت فجأة فأنها تنير لنا نحو تسع دقائق بعد كسوفها تكون خلالها الشماعة الأخيرة التي صدرت من الشمس قد وصلت إلينا . فكأن المسافة قد تعددت بالنسبة لنا والدمج الزمان في المكان

— ٤ —

إن قانون ثبات سرعة النور الذي هو نتيجة لتجربة « ميكلسون - مورلي » يقضي بأن قوانين الطبيعة الشاملة للحوادث ثابتة . لأن هذه القوانين قائمة على انتشار النور بسرعة ثابتة في كل الاتجاهات . وما دامت سرعة النور ثابتة والنور يحدد من حدوث الحوادث فقوانين هذه الحوادث ثابتة . هذا المبدأ الذي استخلصه ألبرت اينشتين في تيه من المعادلات الرياضية الفاتحة^(١) طبقه العالم مينكوفسكي Minkovski على حادثات الكون والظواهر الضوئية والالكترو مغناطيسية . وقد كان هذا المبدأ في صورة أخرى ذاتاً في علم الطبيعة الكلاسيكي إذ كانت تقرر أن الحوادث تحدث في العالم بالنسبة للأثير دون أن تتأثر بمحالات الأكوان التي تحدث خلالها من حركة أو سكون . هذا المبدأ المطلق كان موضوعاً جوهرياً في علم الطبيعة الكلاسيكي .

(1) Henri Poincaré : Science et l' hypotheses, paris 1913 P. 93 et Dernières Pensees, paris 1909. P. 139 — 143.

(1) Einstein (Albert) : Ueber die spezielle und die allgemein Relativitaetstheorie., Braunschweig, 1933. P. 93-97

في ليلة العيد* ... للأستاذ علي الطنطاوي

يا أيها الغافلون ... إن هذا العيد ليس لنا .
إن أعبادنا مخبوءة في ثنايا الماضي
الفخم ، ومطاوي المستقبل المنتظر .
« علي »

مشيت ليلة العيد في حاجر السبيل ، فتأخرت في السوق ،
فركبت (الترام رقم ١) لأروح الى الدار ، فكان مجلسي
فيه قبالة شيخ سام رازم ، عظيم اللحية ، كأن رأسه ولحيته ثغامة
بيضاء ، زرى الهيبة ، رث الثياب ... فأثرت إليه بالتحية
وابتسمت له ، فلا والله ما طرف ولا تحرك ولا أثنى إلى بالأ ،
فجملت أعجب منه ، وأحاول أن أذكر من هو ، وابن رأيت هذا
الوجه ، فلا أدري أين لقيته ولا أعرف من هو . ولا أستطيع أن
أميز هذه الصورة من بين المئات من الصور التي اختلطت في
نفسى وانطمست وضلت عن أصحابها ، ولكنى كنت على مثل
اليقين بأن لي بهذه الصورة عهداً ... فلما بلغنا الدرويشية رأيت
الشيخ يتحسس عصاه وبصره عالق بي ، فأدرت أنه أعمى
وانه ينظر بعين قاعة ، (١) وعلمت سر امتناعه عن رد السلام .
فربت له واشفقت عليه ، فلما سقط على العسا اعتبد عليها ،
فقام بتلس الطريق ، فهاجتي الفضول وأثارني الشفقة فقامت
أبعمه ، فإذا هو ينزل من الترام فيميل عن الجادة ، ويتجنب
هذه البني الجديدة ويتلذذ في تيك الخرائب ، يضرب فيها
على غير هدى ، وأنا أبعمه مقبلاً متألماً ، أكره هذه الظلمة الداجية ،
وهذه الخرائب الموحشة ، وأزعم العودة فلا تطيب نفسى
بفراق هذا الشيخ وتركه يتخبط وحيداً في هذه الجاهل ، فتعوذت
بالله « من شر فاسق إذا وقب » ودنوت منه غيبته وسألته :
- أتريد مساعدة يا عم ؟

- قال : جزاك الله خيراً يا بني ... فمن أنت ؟

- قلت : طبر سبيل رآك فأحب مساعدتك

قال : أحسن الله إليك ... قل لي : أين نحن ؟

(*) لا يضمن في يوم أحد من الفراء انى أصف شخصاً بيته ، أو أسرة
بها ، فلست اكتب تاريخاً ، ولكنى أكتب قصة
(١) العين الناعمة من التي ذهب بصرها ، وبقيت حدتها سالمة ،

- قلت : في خرائب الدرويشية
قال : أعرف ذلك ... هل وازينا القلعة ؟
- قلت : نعم

قال : هل ترى قوسين كبيرين قائمين وسط هذه الأطلال ؟

- قلت : نعم . . . هذه دار آل ه . . .

- قال : أتعرفها ؟ (وبكى)

قلت : نعم أعرفها . فمالك تبكي يا عم ؟

قال : تلك والله دارى يا بني

فلما قالها صمعت وذكرت أين لقيت هذا الرجل ، وعرفت
من هو . ولكن ما بال هذه الشيبة ، ما هذه العسا ، ما هذه
الثياب ؟ ما الذى أناخ عليه فهذا شبابه ؟ أى سهم من سهام الدهر
أصمى بصره ؟ حرت وحزنت ولكنى نجاهلت وقلت :

- دارك أنت يا عم ؟

- قال : إى والله يا بني . . . ألم تسمع بها ؟ لقد كانت من
أجل دور دمشق . لقد كان من تحت هاتين القوسين قاعة من
أفخم القاعات ، يؤمها السباح من أوروبا وأمريكا ليروها
ويعجبوا بما فيها . لقد كان فيها بركة مصنوعة من ألف وثلثمائة
قطعة صغيرة من الأحجار اللوثة . . . لقد دفموا لى فى سقفها
الخشبي ثمانية آلاف دينار . . . ولكن ما قاعة الكلام ؟ لقد
خسرت ما هو أعز على منها : زوجتى وأولادى . . .

(وانطلق يبكي بكاء موحجاً)

لقد كان ذلك ليلة العيد ، فى مثل هذه الليلة . . . وكنا قد
ذقنا فى رمضان الأخرين من الخوف والرعب ، وكنا كأننا فى
ساحة حرب : بينما نحن جالسون آمنون ، إذا بالرصاص يصفر ،
وإذا هى المعركة : يهجم عشرون من الثوار ، فيطردون جيشاً
فيلجئون الى القلعة ويضطرون الى الاعتصام بمجذرها ، ويؤوبون
وقد غنموا ما شاءوا من مجد ومال وعناد ، فيخرج أولئك ،
فيبتخرون بالساحة (يطلبون الحرب وخدم والنزاع) ، وتنطلق
أفواه المدافع تلقى خطب البطولة على النساء والأطفال :

أسد على وفى الحروب نامة فتخاء تنفر من صفيير الصائر
هلاً برزت الى غزالة فى الرغى بل كان قلبك فى جناحى طائر

آه يا بني . لا تلمنى إذا بكيت وأذهب البكاء بصرى ، فقد
سحقت المصيبة قابى . . . كان ذلك ليلة العيد ، وكانت الدار

إلى العباسية وأولبيا وتاجادا فقتلوه . . . آه يا بني إنهم لا يقتلون بالقنابل والرصاص والسيوف والخناجر إلا قليلاً ، ولكنهم يقتلون دائماً ، يقتلون الأمم بالحانات والقينات (الأرتستات) والأزياء والمدارس والقوانين . . .

وأدرك الشيخ المجزؤ فهوى إلى الأرض وهو يبكي ويشمق ، وأن نفسه لشكاد تخرج في شهقة من شهقاته

كانت الأنوار تشع من العباسية ، وأولبيا ، وتاجادا ، والأمير ، وراديو ، وروكسي ، وهذه الملاعب الخشبية التي أقاموها على أطلال الدرويشية والسجقदार احتفالاً بالعيد ، وكانت أصوات الموسيقى ، ورنات الضحك ، وصيحات الفرح تشق سكون هذا الليل . . .

وكان الشيخ يجود بنفسه على أنقاض دمشق لا يدري به أحد

أما الشمب التاكل فكان يرقص على رفات الشهداء ، أما الشمب فقد كان يفرح بالعيد

على الطنطاري



تضحك سروراً ، وترقص بهجة ؛ وكان الأطفال ينتظرون مدافع العيد ، ليفرحوا ويمرحوا ، وبأخذوا عيدياتهم . . . فلما انطلقت هتف الأطفال ، وصاح النساء ، وابتسم الرجال ، ولكن . . .

آه من لكن . . . لقد هدت (لكن) كياني ؛ لقد طمست بصري ؛ لقد جعلتني قبراً يمضي ، ولكن هذا السرور لم يدم ؛ ولم تكن إلا لحظة حتى استحالت الهُتاف بكاء ، والصياح ولولة ، والابتسام حيرة وجزعاً . لم تكن مدافع العيد ، بل كانت مدافع الموت نزلت على أجمال دار في دمشق ، وأهناً أسرة فيها ، جعلت هذه الأسرة موزعة بين الموت والشقاء ، وهذه الدار مقسمة بين النار والدماء ، ثم أنجحت العاصفة ، فاذا هذه الدنيا الناعمة المريضة تل من التراب . . .

لقد حزنا وجزعنا ، ولم ندر ماذا نصنع ، حملت الأم طفلها الرضيع ، وأمسكت بطفلها الآخر ، وكادت تنجو لولا أن طالفة الأمومة قد عادت بها لتنفذ سائر أولادها ، فسدت النار سبيلها فابتغت سبيلاً غيره ، فاستقبلها اللب ، فماتت هي وأولادها ، يلقيهم كفن من لسان النار الأحمر . . .

أما أنا وولدي الشاب — رحمة الله على شبابه . . . آه ! — أما نحن فما زلنا نجوء ونذهب ، نحاول أن نتفقد هذا ونخلص هذه ، حتى حملنا الجميع وكدنا نجو ، بل لقد نجوت أنا ، وتلفت لأراه خال بيننا اللب ، ورأيتة يشير إليّ بسلام المودع ثم يسقط صريعاً . . .

لم ينج إلا أنا وولدي الصغير ، وليته لم ينج ، ولكن ماذنبه هو ؟ إنه برى ، إنه نشأ على الفضيلة والعفاف ، ورث على الاستقامة والشرف ، فكان أكمل التلاميذ خلقاً وأجلهم خلقاً ، وأقومهم سيرة ، وأكثرهم اجتهاداً ؛ لم يعرف قط إلا طريق المدرسة ، حتى إذا وقعت الواقعة لم يع على نفسه إلا وهو يدور في الأسواق ليلاً بازار النوم ، فاستحيا وجزع وعاد إلى الدار . . . فلم يجد داراً ، وجد بقعة من جهنم وقودها الناس والحجارة ، فارتد هائماً على وجهه ، وكان ذلك آخر عهدي به

لقد نسي من بعد هذه الفترة من حياته ، نسي أباه المفجوع وأمه الشهيد ، وأخاه القليل ، وأهله الصرعى ، واستقر في نفسه أنه مخلوق نبت من الأرض ، بين سوق علي باشا ، والسوق العتيق ، وشارع النصر ، وميدان المرجة ، ثم قادوه بمد إلى معابد الرذيلة ، إلى مذابح الأخلاق ، إلى هذه المزابل القادرة ،

أيها الشباب !

لبول بورجيه

بمناسبة وفاته في ٢٥ ديسمبر سنة ١٩٣٥^(١)

ترجمة الأستاذ عبد الحلیم الجندی

انكسرت في حرب السبعين ، وأن الأزمة الفرنسية إنما هي أزمة نفسية عبر عنها ديماغ حينما قال : « . . . حذار . . . حذار . . . » . . . لأنها برهة بجلى ما أسرع أن تقوت . . . تلك البرهة التي يمكن أن يكون فيها الفتى حساساً كله عواطف ، أو متشككاً أو ساخرآ أو مهذارآ . أما الله ، وأما الطبيعة ، أما العمل والزواج والحب والبنون ، فأولئك أمامك دائماً . . . أولئك يجب أن يحبوا أو أن تموت . . . »

بلى : هذا الجيل الذي أمانته والذي زحرت نفسه بالآمال الجحام ، كم جاهد لمجد فرنسا . إن نفسى لتذوب حشرات كلما تذكرت أن رجال السلطة قد تخلوا عنا في غضون هذا الجهاد الماصف ، وأن الطبقة الوسطى هي التي غدت فرنسا في العشرين عاماً الماضية بالقيادة والماساة والغنائين العباقرة حتى ليتساءل المرء : « ما أقدر هذا الفلك الفرنسي السيار ! ما أكبر حيوية هذه الأمة الفرنسية ! إن خُططاها لانتني حيث كانت تهلك أية أمة أخرى ! » هذه الطبقة الوسطى التي شهدت بعض الزعماء يضحون بالعزيز عليها من العقائد باسم الحرية ، ودجاجلة سياسيين يلعبون على الاقتراع العام فيسمو التذجيل بكفائاتهم المتواضعة إلى أسمی الدرجات . . . كم تحملت لتبعث فرنسا في العوالم من جديد . . . ولئن خطر الجند الفرنسيون ذهاباً وجيئة ، أو أضمرت الحكومات لنا الاحترام ، أو تقدم التعليم العالي ، أو كانت الآداب الفرنسية ما برحت تحمل لفرنسا لواء العبقرية والمجد ، فهذه الطبقة الوسطى تلكم اليد العليا . . .

كيف تحيا بك فرنسا وتنهض ؟ هذه مسألة الساعة

لأنك لا تتذكر سور أولئك الخيالة البروسيين وهم يتبخثون على أرض فرنسا ، يهزون أعطافهم كبرياء ، ويصمرون خدودهم صلفاً ؛ أما نحن فكم غصصنا بهذه الرؤى . . . وما كنا نحسب أن الصلح يحجوها من الأحلام ، أو أنه سيمسوى أسباب الخصام والسلام . . . إنني أعلم أنك على استعداد لتهب في سبيل الوطن وروحك ، لكن ليس هذا الفخر ، ولا يكفي أن تعلم كيف تموت ، بل يجب أن تعلم كيف تحيا . . .

هل لك مثل أعلى من أمثالنا العليا ؟ أفيك إيمان أقوى مما تنطوى عليه أضالعنا ؟ هل لك آمال دونها آماننا ؟ . . .

ان كان الجواب نعم ، فشكراً

اليكم هذا الكتاب يا شباب الوطن ، الذين تتراوح أعماركم بين الثامنة عشرة والخامسة والعشرين ، والذين تبحثون في مؤلفاتنا عن جواب عن المسائل الآخذة عليكم مذاهب التفكير ، أما الجواب فيعتمد قليلاً على حياتكم المعنوية ، حياة فرنسا ذاتها ، فلسوف تسيطرون في العشرين سنة المقبلة على مصائر هذه الأمة المعجوز أمنا جميعاً

ماذا حصلتم من مؤلفاتنا ؟ هذا سؤال يخاف الكتاب الزمبون من تبعائه

في كتاب « التلميذ »^(٢) بحث لهذه التبعات ، وفيه دليل على أن الصديق الذي يطالعك وأنت تطالعها إنما يماؤه إيمان عميق بسلطان الأدب ، ودليل آخر على أنه يفكر فيك أيام درجت تتعلم المهجاء ، أيام كنا نحن كاسق الببال نوقع ألحان قريضنا الناشئ على رنين المدافع الفاعرة أفولها على باريس ، أيام كان كبارنا في صفوف الحركة ، وكنا نحن الصغار في صفوف الجامعة ، تروح ضاهرتنا تحت عب فادح هو إحياء فرنسا

كنا نناجيك يا شباب اليوم بما نلجأك به بانثيل : « أقبوا أيها الفيلق المبارك ، يا شباب الأيام التي لم تنفرظ من عقد الزمان بعد ، أقبوا كالفجر الطالع ، واملأوا آفاق الوري بالنور . . . » كنا نتمنى أن يشرق فجركم وضياء بغم الوري إشرافاً ، فلقد كان فجرنا يحنق بينخار الدم الذي يسم الأفق ، وكنا نعرف أن علينا أن نعبد لكم فرنسا سيرتها الأولى ؛ واثن كنا صغاراً فلقد كنا تعلم أن أفضل ما علمنا أسانذتنا هو « أن الظفر أو الخذلان في الخارج إنما هما مظهر المنمة أو الانحلال الداخلي » كنا نعلم أن نهضة ألمانيا في فاتحة القرن لم تكن إلا عملاً من أعمال (النفس) ، وكنا نعلم أن النفس الفرنسية هي التي

(١) انظر البريد الأدبي في هذا العدد (٢) أحد كتب بول بورجيه

إن نعمة حقيقة لا صراء فيها لأنها بين الضلوع ، تبصرونها
 وتحسون بها : تلك هي النفس . وإن من الفكر التي تسيطر على
 أذهانكم لأفكاراً تضعف من قوى الإرادة والحبة ، فأعلموا أنها
 أفكار زئوف بهما طلاها السحر بالألوان . وزيدوا « المحبة
 والإرادة » نماء فليس سواهما إلا عار دائم وعذاب مقيم
 واعلموا أن المسلم الصحيح اليوم يعرف أن حدود « العالم
 المجهول » تتأخم حدوده - وكما قال لثريه : هذا بحر فامض تلاطم
 شواطئنا لجأته ، تشهدنا نواظرننا والهبة ، لا زورق يسبح بنا فيه
 ولا شراع فقولوا للأولى زعموا أن عنده الظلمات والهاوية :
 « إنكم لا تعرفونه »

وما دامت في جنوبكم هذه النفس فتمهدوها
 إن فرنسا تريد من كل فرنسي أن يفكر فيها ؟
 باريس في ٥ يونيو سنة ١٨٨٩

قصة الاشتراك في كتاب :

وحي القلم

فتحتنا باب الاشتراك في هذا الكتاب ولم نعلم عنه
 إلا في « الرسالة » وحدها إذ الفرض منه إكرام قرائها ،
 وخصوصاً الطلبة منهم ، وعلى الأخص طلبة الأزهر ودار
 العلوم ، ليتمكن هؤلاء وهؤلاء من إقتناء الكتاب
 بشمن بخس

وقد سألتنا جماعة من حضرات الطلبة مد الاشتراك
 إذ كان الأزهر معطلاً في شهر رمضان وكانت المدارس
 معطلة بالاضطراب المياسي . فاجابة لطلبهم سيكون
 الاشتراك إلى منتصف هذا الشهر (يناير) بمشرين قرشاً
 غير أجرة البريد ، وهي ثلاثة لداخل القطر
 ومن منتصف يناير إلى آخر الشهر يكون الاشتراك

بثلاثين قرشاً . ثم لا يقبل اشتراك بعد ذلك البتة

والكتاب جزءان في نحو ٨٠٠ صفحة ؛ ويرسل
 الاشتراك إلى طنطا باسئنا ؛ والمقيمون في القاهرة بشركون
 من إدارة (الرسالة) مصطفى صادق الرافعي

وان كان الجواب لا . . .

ان كان الجواب لا . . .

ان كان الجواب لا : فان من شباب هذا الجيل طرازين كلاهما
 ثرى وكلاهما مشنوم

أما الأول فهو ذلك المرح المستهتر بالأشياء ، الذي همه
 وركب مناه في الدنيا أن يستمتع ، وعلى الأصح أن يصل وأن
 ينجح ، فاذا كان سياسياً أو رجل أعمال أو أدبياً أو محامياً أو
 فنانياً أو ضابطاً فاعلم « . . ذاته » هي الأمل المشتغى ، وهي المبدأ
 والمتنعى ؛ يندفع في تطبيق قانون تنازع البقاء على اساليب
 عيشه وكفاحه اندفاعاً بربرياً ؛ هو لا يهوى من الحياة إلا النجاح ،
 ولا من النجاح إلا المال ؛ ولقد يقرأ ما أكتب كما يقرأ كل
 شيء ليكون فقط « . . مع الدنيا . . » ؛ ولقد يرمي بأني أهزأ
 بالجمهور وما أنا إلا صورة منه ؛ طراز إباحتى في كل شيء ؛ ليس
 المثل العالى لديه إلا فكاهة ، فاذا مارس الديمقراطية مثلاً فيليبياً
 مقدمه في مجلس النواب . . . أو ليس ذلك الشيطان الرجيم ؟ . .
 هذا الذي لم يقطع من مراحل الحياة خمساً وعشرين مرحلة
 وليست نفسه إلا « عداداً » لحساب المذات

ثم رأيت إلى ذلك الآخر الأخلق بالزربة والمقت ، هذا
 طراز قد اجتمعت له أرستقراطية الأعصاب والصلف ، أبيقورى
 مهذب على تقيض الأول ؛ فذلك أبيقورى متوحش ، وهذا
 الأرستقراطى إباحتى لبق ؛ طافت كل الأفكار برأسه ، فلا تحده
 من التجديف أو من المادية ، فان للمادة عنده معنى غير
 ذى حدود . . . هو أنفذ بصيرة من أن يجهل أن كل دين دانت
 له الدنيا في إبانته . . . هو لا يدين إلا « لذاته » . . ليس الخير
 ولا الشر ، ولا الجمال ولا القبح أموراً ذات بال تمنيه ، وإنما نفسه
 (أداة) متملة يبتد بتجربتها وتمطيل مزاياها كأنها موضوع
 تجارب ، لا يفقه في الحق ولا في الباطل ولا في الانسانية ولا في
 البهيمية ، بل كما قال (بارس) تناهت به شهواته إلى عبادة ذاته
 أولذاته

لا تكونوا إلى هؤلاء ولا إلى هؤلاء أيها الفتيان

لا إلى الواقعيين المفرطين في عالم الحس ، ولا إلى المتفهمين
 المستهترين في عالم العقول ؛ ولا يركبكم شيطان الغرور فيذلتكم
 للكبرياء والشموذة ، بل عليكم أن تجعلوا شعاركم : « إننا يحكم
 على الشجرة بما تؤتي من ثمار »

قصة المكروب

كيف كشفه رجاله

ترجمة الدكتور احمد زكي

وكلية العلوم

كوخ KOCH رابع غزاة المكروب

يلتشف مكروب الكوليرا في مصر

- ٧ -

وفي الرابع والعشرين من مارس عام ١٨٨٢ اجتمعت الجمعية الفسلجية Physiological في برلين في حجرة صغيرة حقيرة بحجمها ، كبيرة عظيمة بمن اجتمعوا فيها من اعلام رجال العلم في ألمانيا . فكان في الحاضرين بول ارليس Paul Ehrlich وكان فيهم علامتنا الجهد الكبير الأستاذ الشهير رودلف فرشو Rudolph Virchow ، الذي ذكرنا قديما ما كان من اسمائه لكوخ المأفون ودعواه المزعومة في بشلات الأدوية . وكان في الحاضرين كل مقاتل للأمراض له اسم يذكر في ألمانيا

ولما اكتمل الجمع ، قام فيهم رجل صغير ، جعد الأسيار ، على عينيه نظارتان ، وفي يديه أوراق أخذ بقلبها في حيلة ظاهرة وهي لانفتا ترعد بين أنامله . وأخذ يتكلم فاضطرب صوته اضطرابا خفيفا . هذا كوخ قام بخبر الجماعة في تواضع رفيع كيف أتى له أن يكشف عن مكروب هذا الداء الذي يحظى بنصيب الأسد من الأدوية فيفوز برجل من كل سبعة يموتون . وأخبرهم دون أن يجلجل بصوته ، فمل مصاقع الخطباء ، أن أطباء العالم يستطيعون اليوم التعرف إلى بشلة السل ودرس عاداتها وخصائصها . وأخذ كوخ في الحديث عن هذه البشلة ، أصغر أعداء الانسان وأكبرها به فتكا ، فمر فهم بمكائنها ومراصدها وبمظاهر ضعفها ومظاهر قوتها ، وأرام طرائق لو أنهم سلكوها فلعلهم ماحون هذا المكروب القتال من على ظهر البسيطة

وجلس كوخ ، وانتظر النقاش والحجاج والمعارضة التي

لابد منها عندما يختم باحث عرض بحث ثوري كالذي نحن بصدده . ولكن لم يقف رجل على قدم ، ولم تنفرج بكلمة واحدة شفتان . وأخيرا أجهت الأنظار إلى فرشو ، سلطان دولة العلم الألمانية ، ومهبط وحى الآلهة ، والرجل الرقاد الذي كان يعبس للنظرية الجديدة تهم بالظهور في تفسير الأدوية فيقضى عليها قبل ولادتها

أجهت الأنظار إلى هذا الدامية ، فانتصب قائما ، ووضع قبمته على رأسه ، وغادر السكان - فلم يكن عنده ما يقول ! لو أن لوفن هوك كشف هذا الكشف الخطير في قرنه السابع عشر ، أي قبل أيام كوخ بمائتي عام ، لا ستفرق انتشار خبر ذلك في أوروبا أشهرا عديدة طويلة ؛ أما في عام ١٨٨٢ ، فلم ينفذ اجتماع الجمعية الفسلجية حتى شاع خبر هذا الكشف في الناس ، وحمله البرق في نفس الليلة إلى أقصى اليابان شرقا ، إلى أقصى أمريكا غربا . وأصبح الصباح فكنت تراه في جرائد الأمم كالقنبلة انفجرت على صفحاتها الاولى . وهاجت الدنيا وماجت لاكتشاف كوخ ، وجاءه الأطباء زرافات في السفن وعلى القطار تسأله تعليمهم كيف يطبخ الفلزوج اللحم ، وكيف تضرب الحاقن مليئة بالجراثيم في أجسام الخنازير وهي تمتلج وتضطرب

كشفت بستور ما اكتشف ، فأثار فرنسا من جرائه إلى التشاحن والتطاحن . أما كوخ فكشف عن مكروبه السل الخطيرة فهز بها الدنيا هزا . وكلما اجتمع حوله المعجبون صرفهم بتلويحة من يده وهو يقول : « ليس لكشفي كل هذا الخطر الذي تزعمون » . وتهرب منهم ، وتهرب من تلاميذه بتفرغ ما استطاع لأبحاثه الجديدة . وكان مثل لوفن هوك يكره التدريس ، ولكنه غصب عليه فكان يأتيه كاظما كرهه ، لإلتمة وراء شفتيه ، فدرس ليابانيين يتكلمون الألمانية سقيا ، وكلامهم بها أيسر عليهم من فهمهم اياها . ودرس لبرتغاليين كانوا قوما يستحيل عليهم صيد المكروب ولو تعلموه على كوخ مائة عام . وخاصم بستور خصومة كبرى سنأى عليها في الباب القادم . وقام بين الغينة والغينة بتعليم عونه القديم جفكي كيف يتصيد مكروب التيفود . واضطرب اضطرابا الى حضور استقبالات .

التهبت جلود هذه الحيوانات التجريبية من بنى الانسان بداء الحمرة وكاد يقضى عليهم قضاء مبرماً ، وغاز صاحبنا الأرعن يبرهانه : إن هذه الحَبَّات السُّبجية Streptococcus سبب داء الحمرة

ولنضرب مثلاً آخر تلميذاً من تلاميذ كوخ ، وبطلا من الأبطال الذين ذهب بأسائهم الزمان ، وعفى على ذكراهم النسيان ، ذلك الدكتور جاربه Garré بمدينة بازل Basel ، فهذا الرجل سمع بستور يدعى أن نوعاً آخر خاصاً من المكروب هو سبب الدمامل التي تصيب الانسان ، فما كان منه إلا أن قام إلى أنابيب اختبار ملأى بهذا المكروب فدعك بها ذراعاه ، فكان جزاءه خُرَاجٌ كبير وعيرون دُمُتلاً ؛ وكان من الجائر أن يذهب ضخية جسامته ، ولكنه احتمل أوجاعه بمن ضاحكة ، ووَصَف ما أتى بأنها تجرية « غير لطيفة » ، وصاح اغتباطاً بنوزه قال : أنا الآن أعلم أن هذه الحبوب العنقودية Staptylooccus هي سبب الدمامل والخراجات

وجاء عام ١٨٨٢ وقارب الختام ، وانتهى بانتهائه الخصام الشديد الذي قام بين بستور وكوخ ؛ وهو خصام على شدته لم يخل مما يضحك . أما بستور فأنفص بفرغ بكل حوله إلى غياث الشياه والأبقار الفرنسية مما أصابها . وأما كوخ فأنفص يتشم كالكلب في آثار مكروب جديد ، هو في ذاته سهل القتل سريع الفناء ، إلا أنه مع هذا شر البكروبات اقتراساً للناس ؛ ذلك مكروب الكوليرا . ففي عام ١٨٨٣ جاءت الكوليرا من آسيا تطرق باب أوربا . فرّت من مخابئها في الهند وتسلّمت في خفاء عبر البحار ، وجازت الصحراء والرمال إلى مصر ، ثم انبثت بعدواها الخيفة في الاسكندرية ، وبقيت أوروبا تنظر اليها من وراء البحر الأبيض وجيلّة مرتاعة . خيمت هذه الوافدة المنكّرة على ميناء مصر الحية نفث نبض الحياة فيها ، وعم السكون شوارعها اكتئاباً لفواجع النهار الحاضرة ، وارتقبا لفواجع الليل التي هي لا بد آتية ؛ ولم يكن يدري الناس من أمر هذه الوافدة شيئاً ، إلا أنها وباء يسترق طريقه خفية إلى جسم الرجل السليم في الصباح ، فاذا أتى المصر التوى تشنجاً وانطوى ألماً ، فاذا ختم الليل تباعد إلى الأبد ما بينه وبين الآلام

وتنافس كوخ وبستور في كشف مكروب هذه الوافدة التي طلعت مخدّرها حمراء في الأفق البعيد . وما التنافس بين كوخ

وتقبّل الشارات ، فاذا فرغ من هذه عاد الى عونه الآخر لفلار وكان من ذوى الشوارب الكبيرة الرائمة فأعانه فيما هو فيه ، وكان قد أخذ في سبيل اقتناص ذلك المكروب الذي يقطّر سماً في حلق الاطفال الرضع فيميتهم اختناقاً ، واعنى به مكروب الدقربا اكتشف كوخ طريقته لتكثير المكروب على سطوح الاطعمة الجامدة ، وهي طريقة مفرقة في البساطة ، إلا أنها على بساطتها فتحت له ابواباً شتى إلى كشوف شتى . ووصفها جفسي بعد ثد بزمن فقال إنها كانت كالشجرة المباركة ، كثر طرحها ، وثقات به فروعها ، فما كان على كوخ إلا أن يهز بجذع فتساقط في حجره بكل جنى من عمرها

ولقد قرأت جميع ما كتب كوخ فلم أجد في شيء منها قرينة تدل على أنه عدّ نفسه يوماً كشافاً كبيراً ومبتكراً ذابال . وهو لم يستشر يوماً — كما استشر بستور — أنه كان بحق قائداً عظيماً في حربه التي أثارها على المكروب ، وقد كانت من أشد الحروب التي أثيرت عليه ، ومن أجل الوقائع التي دبرها الانسان لصد غارات الطبيعة ودفع مساواتها . كان هذا الرجل القصير القليل اللتحي لا يطلب الى الشهرة سبيلاً ، ولا يمثل من أجلها في الناس تمثيلاً . ولكنه مع هذا رفع على مسرح السكون ستاراً عن درامة أخذت فصولها تتكشف عن معارك حامية أثارها اللاحقون من العلماء على رسل الموت مترسمين فيها خطى هذا السباق الأول ، مخاطرين بأرواحهم الى حد النزق ، وبأرواح سوام الى حد الاجرام ، كل هذا ليثبتوا أن المكروبات أسباب الأدواء

ولنضرب مثلاً هؤلاء رجلا يدعى الدكتور فيلديسين^١ Fehleisen ، خرج من معمل كوخ ، فوجد مكروبا مستديراً كالكرة ، وقد تشبث ببعضه ببعض فأصبح كحبات السُّبجة ، فأخذ هذا المكروب من جلد انترعه تقويراً من مرضى بداء الحمرة^(١) ، ثم رباه ، وبناء على نظرية حمقاء تقول إن اصابة من داء الحمرة قد تذهب بنداء السرطان ، أطلق صاحبنا البلايين من هذه المكروبات في مرضى مسروطين قل الرجاء فيهم ، وبعد أيام قلائل

(١) ويسمى كذلك بالنار الفارسية وبالرشكين وهو مرض وبائي ينتج من دخول المكروب للذكور في الجسم فيحدث فيه فوق الاختلال الباطني اختلالاً ظاهراً يبدو على الجفك في صورته انتفاخات مستديرة حمراء ؛ وهو داء شديد الوطأة لاسيما على الأطفال والعمائر والسكرين

فيه : « لقد وجدت جرثومة واحدة في كل حالات الكوليرا التي بحثتها ولكني لم أثبت أنها سبب هذا الداء ، فابعت بي إلى الهند حيث توجد الكوليرا دائماً في الذي وجدته ما يكفي لتبرير إرسالها »

وغادر كوخ برلين قاصداً كلكتا تصحبه ذكري (توبيه) وذكري فاجمته التي كانت . وصحبه خمسون فأراً قام عليها وصياً راعياً . وزاد دوار البحر في عنته . فكثيراً ما تصورت ما خاله ركاب السفينة من أمره ، لملهم ظنوه مبشراً حمله تحمسه على ما هو فيه ؟ أولملهم حسبوه أستاذاً هم التنقيب عن تراث الهند القديم ووجد كوخ تلك المكروبة الواوية في كل جثة من الجثث الأربعين التي فحصها . ووجدها كذلك في معى المرضى عند أول إصابتهم بالكوليرا . ولم يجد أراً لها في مثات الهنود الأصحاء الذين امتحنهم . ولم يجدها في أى حيوان سليم ، من الفأر الصغير إلى الفيل العظيم

وسرعان ما تعلم كوخ تربية هذه البشلات الواوية نقيّة على فالزوج حساء لحم الأبقار ، وما استطاع القبض عليها في أنابيب اختباره حتى درس عادات هذه الخلوقات النباتية الصغيرة الشريرة ففرف أنها تموت سريعاً إذا هي جففت ولو تجفيفاً طفيفاً ، وعرف كيف تتسلل إلى الرجال الأصحاء من ثياب الموتى وأفرشهم بعد أن تلوث بأقدارهم ؛ واستخرج هذه الواوات عنها من صهاريج الماء الآسن التي اجتمع المندوس حولها في أكواخ حقيرة ، بل زرائب بأئسة ، يخرج منها توجعات المرضى يستعدون على الموت وليس من يُمدى ولا من يمين

وركب كوخ البحر قائداً إلى بلده ، فاستقبله الألمان استقبالهم قائداً عاد منتصراً ، واجتمع له العلماء الأطباء ، فقال فيهم : « إن الكوليرا لا تنشأ من ذات نفسها ، فلا بد للكولور من ابتلاع بشلتها الواوية ، وهذه البشلة لا يمكن أن تنشأ إلا من بشلة مثلاً ، وهي لا تنشأ من شيء آخر غير هذه البشلة ، وهي لا تنشأ من العدم ، وهي لا تنمو وتتكاثر إلا في أمعاء الانسان ، وإلا في الماء إذا زاد قدره كماء الهند »

الأحمد لكوخ ولأبحاث كوخ وشجاعته ، فعلى التي أمست أوروبا وأمريكا من غارات هذه الرافدة الشرقية ، ولم يبق للتأمين

وبستور إلا تنافس بين ألمانيا وفرنسا . فقام كوخ وصاحبه جفسيكي عن برلين قاصدين إلى مصر ، وحملوا معهما مكرسكوبات وحيوانات ؛ وكان بستور في شُغل شاغل يبحث مكرروب الكلب ، فأوفد عنه أميل رُو Emile Roux ، والصموت السكوت توبيه Thullier وكان أسفر بمبثات المكرروب في أوروبا . وعمل كوخ وصاحبه الليل والنهار ، ففسيا النوم والطعام ، وقاما في حجرات موحشة يقطعون جثث الموتى من المصريين . وقاما في معمل شديد الحر شديد الرطوبة حتى كاد جوه يتقطر ماء ، كما تقطرت أنفاهما عرقاً على مكرسكوباتهما . قاما بمحقتان قرودة وكلاهما وقططا ودجاجا وفتراناً بالمواد الوبيئة التي استخلصاها من جثث الاسكندريين الذين ماتوا من الوافدة قريباً . ولكن بينا الفريقان الألماني والفرنسي يستميتان في طاب هذا المكرروب الجديد ، إذا بالوافدة تترايل لغير ماسبب ظاهر ، كما كانت جاءت لغير علة معروفة . ولم يكن منهم من تمكن من معرفة شيء عن المكرروب المنظور ، فنظروا إلى الموت المتراجع نظرة الأسف على فرصة أمكنت ثم أفلتت

وهم كوخ وجفسيكي بالجوع إلى برلين ، وبيننا هما يتأهبان للرحيل جاءهم رسول ينتفض ارتعادا ، فقال لهم : إن الدكتور توبيه الباحث الفرنسي مات ، ومات بالكوليرا

كره بستور كوخ كرهاً شديداً ، وأخلص له الكره بقدر ما يكره الفرنسي الصميم ؛ وكره كوخ بستور كرهاً شديداً ، وأخلص له الكره بقدر ما يكره الألماني الصميم . ومع كل فاعلم الألمان بالخبير حتى خفوا إلى رُو Roux يقدمان عزاءهما ويبدلان عونهما . وصحب كوخ رفات توبيه إلى مقره الأخير ، وقد حملوه في صندوق بسيط عار من الزخرف . ولدى قبره وضع كوخ على تابوته الأكاليل وقال « إنها غاية في البساطة ، إلا أنها من الفار . العرف يجرى بأن الفار هدية الأبطال » . مات هذا الشاب الجسور ، أماتته تلك المكرروبات الضعيفة التي جاء يتقفاها اقتناصاً ، فاقتمتمته في الطمراد من حيث لا يدري

وانتهت جنازة هذه الضحية الأولى ، فماد كوخ إلى برلين ومعه صناديق بها عينات كان صبغها بصبغات قوية فترات فيها مكروبة على صورة الواو . فكتب تقريره إلى وزير الدولة ، وقال

العالم منها إلا تمدن الهند ونشر الأنظمة الصحية فيها

— ٨ —

ومن يد الأميراطور نفسه تسلم كوخ وسام التاج بنجمته ؛ ومع هذا ظلت قبعته الريفية مطمئنة على رأسه الأكيس ؛ وكلما أعجب به المعجبون وأثنى عليه المادحون قال : « أنا إنما أفرغت كل وسمي ، فان كنت نجحت فوق نجاح غيري ، فما هذا إلا لأن وقت اتفاقاً من مجاهل العلوم الطبية على أصقاع بكريرها التبر كثير مراكوم . فليس لي في الذي وجدت فضل كبير » كان البعثات الذين اعتقدوا أن المكروبات أسباب الأدواء وأعداء الانسان رجالاً شجعاناً ، ولكن هذه الشجاعة لم تفت خصومهم من الأطباء الأقدمين وعلماء الصحة المحافظين الذين هزموا بالأحاديث الجديدة عن المكروبات المزعومة وظنوها ضلالة وخرفاً ، ومن هؤلاء الخوارج الأستاذ الشيخ بيتنكوفر Pettenkofer ، أستاذ ميونيخ Munch ، وزعيم الشكاكين الذين لم تقنعهم تجارب كوخ على بساطتها ووضوحها . فلما عاد كوخ من الهند ومعه هذه المكروبات الواوية التي آمن بأنها أسباب الكوليرا ، كتب له بيتنكوفر ما معناه : « أرسل إلى شيئاً من جرثيم الكوليرا المزعومة ، وأنا أثبت لك أن لا ضرر فيها » وبعث كوخ إليه بأنبوبة تعج بهذه الجرثيم القتالة ، فما كان من صاحبنا إلا أن رفعها إلى فمه وابتلعها ابتلاهاً . فارتاع كل صياد يؤمن بالمكروب ، فقد كان في هذه الأنبوبة بلايين من هذه الواوات تكفي لمدوى جيش ؛ ولكن الأستاذ تملط بعد ما شربها استخفافاً وصاح بتحدئي من خذل لحيته الكثة : « والآن فلنصبر وننظر هل نجبت الكوليرا كما يزعمون » ، وانتظروا ولكن الكوليرا لم تأت لهذا الأستاذ الجنون ، ولأى سبب تخلفت ؟ لم يعلم أحد عندئذ ولا يعلم أحد إلى الآن من سر هذا شيئاً

بلغ النزق الجسور بيتنكوفر أن قام بتجربة جاز أن يكون بها قضاؤه ، وبلغ كذلك به اليقين بعدها أن زعم أنها قضت له فيما بينه وبين خصومه . فصاح فيهم : « ليس للمكروب شأن في الكوليرا ، إنما الشأن لاستعداد الشخص المصاب » ، والاستعداد كلمة مبهمة لا مفهوم لعناها فصاح كوخ بجيبه : « لا كوليرا إلا بالبشلات الواوية »

فرد عليه بيتنكوفر : « ولكني بلمت الملايين من بشلاتك

القاتلة في زعمك ولم يصبني حتى وجم في بطني »

كان في هذا الحوار ، واأسفاه ، ما يكون بكل حوار علمي شديد : كلا الطرفين مصيب بعض الأصابة ، وكلاهما مخطئ بمض الخطأ . فقد توالت الأربعون عاماً التي جادت من بعد كوخ بحوادث كلها تؤيده في قوله إن الناس لا تأتهم الكوليرا إلا إذا هم بلعوا بشلته الواوية ؛ وكل السنين التي توالت علمتنا أن تجربة بيتنكوفر ما هي إلا مثل غامض من كثير أثبت حجب المجهول أن تكشف لنا عن تفسيره ، حتى في هذا العصر الحاضر الذي نحن فيه عجز بحاث المكروب عن رفع طرف واحد من تلك الحجب الكثيفة ، فالمكروبات الفانكة تملأ الكون ، وتنسمل إلى كل مكان ، وهي مع ذلك لا تقتل منا إلا بعضنا ؛ أما بعضنا الآخر فإنه يقاوم مقاومة تحير عقولنا اليوم كما حيرت عقول الجيل السابق في العقد الخامس من القرن الماضي ، حين الرجال لا يبالون بللوت في سبيل اثبات ما يدعون أنه الحق ؛ فما كان بيتنكوفر هازلاً فيما صنع . وكيف بهزل من منى إلى الموت حتى صار منه على مدى شهر واحد . وقد بلغ غيره من البعثات على غير عمد مثل الذي بلغ من مكروب الكوليرا وما توارى على أثر ذلك شرميتة

وما قاربت أيام كوخ العظيمة تمامها حتى أخذ يستور وأعماله الكبرى تراهي مرة أخرى ضخمة هائلة ، فنلفت الناس والدنيا وتزج بكوخ وبغيره من البعثات إلى الوراء في رقعة الحوادث الخطيرة . فلندع الآن كوخ ، ولنتركه إلى مواطنيه الطمحين ينصبون له غير عامدين شركا ، بل داهية عظمى ومأساة كبرى طمست قليلاً من وهج هذا الأسم الكبير ، اسم الرجل الذي اقتنص من أعداء الانسان والحيوان مكروب الجرة ومكروب الكوليرا ومكروب السل . وقيل أن أعود إلى بستور فأكشف عن الصفحة الأخيرة الناسمة من سفر حياته الخالد ، دعوني أرفع قبعتي وأبجني احتراماً لكوخ — هذا الرجل الذي أثبت يقيناً أن المكروب ألد أعدائنا ؛ هذا الرجل الذي نظم بحث المكروب فجعل منه علماء ؛ هذا الريان الذي قاد السفان في عصر من بطولة وأبطال عفى الآن عليه النسيان بعض العفاء

أحمد زكي

(انتهى كوخ)

من روائع الشعر الاندلسي

رثاء الأندلس

لشاعر أندلسي مجهول

... قصيدة بليغة من الأدب الأندلسي الرائع تصف أحسن وصف للمأساة الأندلسية لم نثر على قائلها ، وقد طبعها لأول مرة على ما يظهر الأستاذ الدكتور صوالح محمد بالجزائر سنة ١٩١٤ مع ترجمة فرنسية وبعض تعليقات بالفرنسية ذكر فيها أن هذه القصيدة من جملة قصائد بثت إلى السلطان بايزيد الثاني بقصد الاستغاثة ، وأشار إلى أن صحيفة الزهرة التونسية نشرت تنقلاً منها منذ سنوات وطلبت من الأدباء أن يبتنوا من صاحبها إذا عرفوه ، ولكن لم يجب الصحيفة أحد : فبقى صاحبها مجهولاً ؟ وقد قرأتها على المؤرخ المغربي الكبير السيد محمد بن علي الدكالي السلوي فذكر لي أن صاحبها كما يفهم من القصيدة من مدينة المرية ، ولعله أبو جعفر بن خاتمة ، وقد تكون مذكورة في كتاب له يسمى مزنة المرية الموجود منه نسخة خطية بمكتبة الاسكوريال ولقد أحببت أن أرسل إليكم نصها لكي تنشروه في مجلتكم الحافلة إذا راقكم لعل بين الشغنين بالأدب الأندلسي من له معرفة بقائلها فيعلمه

عبد الرحمن حجي

سلا - مراکش

فقتل وأسر لا يفادي وفرقة
لعمري الهدى ما بالحشا لفرأقكم
ولوعة نكل ليس يذهب روعها
ونفس على هذا المصاب حزينة
وقلب صديع ماج فيه بلاؤه
سأبكي وما يجدي على الفئات البكي

بميرة
شأبيب دمع بالدماء مشوبة
عويلا يوافي المشرقين بريحه
فواحسرتا كم من مساجد حولت
وواأسفاكم من صوامع أوحشت
فحجراها يشكو لتبرها الجوى
وكم من لسان كان فيها مرتل
وكم من فتى ثبت الجنان مهذب
بصول على الأبطال صولة ضيفم
له في سبيل الله خير نقيبة
له في جناب الكفر أجدى نكابة
يراع لها دين الصليب وحزبه
وكم أنفاس كانت لديه أسيرة
محكم فيه الشرك وهو موحد
وكم طفلة حستاء فيها مصونة
تميل كذمن البان مالت بهالصبا
فأبحت بأيدي الكافرين رهينة
وقدلطمت وآحر قلبى خدودها
وإن تسنفت بالله والدين لا تفت
وقد حيل ما بين الشفيق وبينها
وكم من عجوز يحرم الماء ظمؤها
وشيوخ على الاسلام شابت شيوبه
وكم فيهم من مهجة ذات شجة
لها روعة من وقمة البين دائم
وكم من صغبر حيز من حجر أمه
وكم من صغبر بدل الدهر دينه
وكم من شقى يسرت هذه له

حزب ليس يرقا عبورها
يساجل قطر الغاديات درورها
وشكلا بأقمار قد أطفى نورها
وكانت إلى البيت الحرام شطورها
وقد كان معتاد الأذان يزورها
وآياتها تشكو الفراق وسورها
وحفل يختم الذكركمغنى شمورها
يود النايا وهو كالت يدورها
فيرهيه شبل الثرى وهصورها
تران لها عين الجنان وحورها
وشعواء غارات يثاب مغيرها
ويخزي بها اغتصالها ورؤيرها
فأخى لعمري الله وهو أسيرها
كما قد قضى جبارها ونذيرها
إذا سفرت يسي المقول سفورها
وقد زانها ديباجها ونحيرها
وقد هتكت بالرغم منها ستورها
وقد أسبلت وادمع عيني شمورها
وإن تستجر ذا رحمة لا يجيرها
وأسلها آباؤها وعشيرها
على الذل يطوى لبها ومسيرها
يمزق من بعد الوفا قشيرها
تود لو انضمت عليها قبورها
أساها وعين لا يكف هديرها
فأكبادها حراء لفتح هجيرها
وهل يتبع الشيطان إلا صنيرها
سبيلاً إلى المسرى يحيف كفورها

أحقاً خبا من جوار رندة نورها
وقد أظلمت أرجاؤها وترزلت
أحقاً خليلي أن رندة أقفرت
وهدت مبانيها وثلت عروشها
وكانت عقاباً لا يُنال مطارها
هوت رندة الفراء تم حصونها
وقد كن عقدا زين القطار نظلها
وفرق شمل المؤمنين لهيها
تسلها حزب الصليب وقادها
وقد ذهبت أديانها ونفوسها
فباد بها الاسلام حتى تقطمت
وأصبحت الصلبان قد عبدت بها
لقرع النواقيس اعنلى بئناها
فيا ساكني تلك الديار كريمة
أحقاً أخلائي القضاء أبادكم

وقد كسفت ببد الشومس بدورها
منازها ذات الملا وقصورها
وأزعج عنها أهلها وعشيرها
ودارت على قطب التفرق دورها
ومقل عز زاحم النسر سورها
وأظنارها شماء (كذا) عز نظيرها
فقد فتح الآن البلاد نثيرها
وقطع من أرحامهم زمهريرها
وكانت شروداً لا يقاد نفورها
وقد دثرت تحت السباء دثورها
مناسبها واستأصل الحق زورها
تمامها دون الآله وصورها
كرأه أسوات يروع صيرها
سقى عهدكم مرن يصوب غيرها
ودارت عليكم بالصروف دهورها

كروب وأحزان يابن لها الصفا
 فيا فرحة القلب الذي ماش بمدها
 وبأ غربة الاسلام بين خلخالها
 وبأ ليت أوى لم تلدن وليتقى
 وماخير عيش يمدب الموت دونه
 فيا ليت شمري بمد ما مسح موتها
 وبأ ملة الاسلام هل لك عودة
 وهل تسمع الأذان صوت الأذان في
 وبأ لعزاء المؤمنين لفاقة
 لأندلس ارتجت لها وتضعضت
 منازلها مصدورة وبطاحها
 تهاعها مفجوعة ونجودها
 وقد لبست ثوب الحداد ومزقت
 فأحياؤها تبدى الأسى وجادها
 فلو ان ذا الف من البين هالك
 على فرقة الدين الذي جاءها به
 فمالقة الحساء شكلى أسيفة
 وحزت نواصيا وشلت يمينها
 وقد كانت النريسة الجن التي
 وبلش قطت رجلها بيمينها
 وتحتت على تلك الثنيات حجرها
 وبالله إن جئت النكب فأعتبر
 وسكرها قد بدل اليوم علقما
 وعرج على الاقليم فابك ربوعها
 وودع بها وقد النيم فاتها
 ألا ولتقف ركب الأسى بمالم
 يدار العلى حيث الصفات كأنها
 محل قرار الملك غرناطة التي
 فما في المراقبين المتيقين مثلها
 ترى الأسى أعلامها وى خشع
 ومأمونها سامى الحجى وإمامها
 لها حال نفس قد أصيب فؤادها
 فأنفصها في الصمق دون افاقة

عواقبها محذورة وشروها
 وبأ لعمى عين رأها بصيرها
 وبأ عشرة أنسى يقال عثورها
 بليت ولم يلفح فؤادى حرورها
 ويضبط قل الأهل فيه كثيرها
 أيرجى على رغم المدة نشورها
 لأرجائها يشقى الصدور سدورها
 معالمها تعلمو بذاك عقمها
 على الرغم أغنى من لديها فقيرها
 وحق لديها محوها ودورها
 مدائنها موتورة وثغورها
 وأحجارها مصدوعة وصخورها
 ملابس حسن كان زهو حبورها
 يكاد لفرط الحزن يبدو ضميرها
 لذابت رواسيا وغاضت بحورها
 بشير الأنام المصطفى ونذيرها
 قد استفرغت ذبحاً وقتلاً حجورها
 وبدل بالويل البين سرورها
 تقيها فأضحى جنة الحرب سورها
 ومن سريان الداء بان قطورها
 فأقفر منهاها وطاشت حجورها
 فقد خف ناديا وجف نصيرها
 لها رجة نار الهيام تشيرها
 بسحب بضاهى المصمرات خيرها
 لها أدمع فين الدموع يعيرها
 قد ارتج باديا وضج حضورها
 من الخلد والمأوى غدت تستطيرها
 هي الحضرة العليا زهتها زهورها
 ولا في بلاد الله طراً نظيرها
 ومنبرها مستنبر وسريرها
 وزايرها في مأثم ومزورها
 وبنت لها اليمنى وحم تبورها
 كنفس كليم الله إذ ذك طورها

وقد عذرت تلك البنيات حولها
 وقد رجفت وادى الأسى فبقاعها
 لقد اظلمت حتى لفرط حدادها
 وبسطة ذات البسط ما شمردت بما
 على عظم بلواها وطول وبالها
 وما أنس لا أنس المرية إنها
 فلأحرق الشكل المصابين أصبحت
 فيا أصدقائى ودعوها كريمة
 منازل آباءى الكرام ومنشئى
 وأقروا عليها من سلاى نحية
 أماناتها ضاعت فضاعت رقاها
 أضمننا حرق الرب حتى أضاعتنا
 وملتنا لم نعرف الدهر عرفها
 بما قد كسبنا نالنا ما أنالنا
 بشقوتنا الخلدان صاحب جمعنا
 بمصياننا استولى علينا عدونا
 نعم سلبوا أوطاننا ونفوسنا
 علوها بلا مهر وما غمزت لهم
 وقد عوت الأفرنج من كل شاهق
 وقد كشرت ذؤبانها وكلابها
 وجاءت إلى استئصال شافة ديننا
 علامات أخذ مالنا قبيل بها
 فلا تمتحى إلا بمحو أسولها
 مماثر أهل الدين هبوا لصمقة
 أصابت منار الدين فأنهد ركنه
 أدارت على غريبة الدهر كؤوساً
 ودبت أفاعيا إلى كل مؤمن
 أنادى لها عجم الرجال وعربها
 وأستنفر الأذى فالأذى فريضة
 على كل محتاج لفضل دفاعها
 ألا وارجموا يا آل دين محمد
 أنيبوا وتوبوا واصبروا وتصدقوا
 ومن كل ما يردى النفوس تطهروا

فهن بواكى الأعين الرمد سورها
 سكارى وما استاكت بجمر ثغورها
 سواء بها نجل الميون وبعورها
 دهاها وأنى يستقيم شعورها
 وما كابدت من ذا المصاب بحورها
 قتيلة أوجال أزيل عذارها
 تأجج من حر الوجيف بحورها
 أو استودعوها من اليه أمورها
 وأول أوطان غذائى خيرها
 تجدها آصالها وبكورها
 لقد عميت عين تبسد نورها
 وقضت عرى الاسلام لا يسيرها
 من النكر فانظر كيف كان نكيرها
 كذا السيرة السواى لدى من يسيرها
 ويؤنا بأحوال ذميم حضورها
 وعانت بنا أسد العدا ونمورها
 وأمواننا فينا أيبحت وفورها
 قناة ولا غارت عليهم ذكورها
 علينا فوقت للصليب نذورها
 وقد كسرت عقبانها ونسورها
 جيوش كوج البحر هبت دبورها
 جنبايات أخذ قد جناها مثيرها
 ولا تنجلي حتى تخط أسورها
 وصاعقة وارى الجحوم ظهورها
 وزعزع من أ كفافه مستطيرها
 فظاعا بسكر الدهر تقضى خورها
 وعض بأ كباد التقاة عقورها
 نداء سراة القفر إذ ضل عيرها
 على زمر الاسلام جلت أجورها
 فليس يؤدى الفرض إلا فقيرها
 إلى الله يفقر ما اجترحتم غفورها
 وردوا ظلمات بييد فقيرها
 فليس يزكى النفس إلا طهورها

الاشتراك المجاني في الرسالة لدخولها في سنتها الرابعة

(١) ابتداء من أول يناير سنة ١٩٣٦ إلى ٣١ منه سيكون
الاشتراك في الرسالة على النحو الآتي :

- ٥٠ في مصر والسودان
٤٠ لطلاب العلم ورجال التعليم الإلزامي
٦٠ في البلاد العربية بالبريد العادي
٥٠ لطلاب العلم في البلاد العربية بالبريد العادي
- (٢) إذا دُفع الاشتراك المنخفض في أثناء شهر يناير سنة ١٩٣٦
أُهدى إلى المشترك مجموعة من السنة الثانية أو مجموعة من
السنة الثالثة ؛ ونمن كل منهما متون قرشاً مصريةً . وأجرة
البريد على المشترك ، وقدرها خمسة قروش في الداخل ،
وعشرون قرشاً في الخارج

(٣) إذا دُفع الاشتراك الكامل في أثناء شهر يناير
سنة ١٩٣٦ وقدره متون قرشاً في مصر ، وثمانون في
البلاد العربية ، أُهدى إلى المشترك نسخة من كتاب
(ضحى الاسلام) أو (فجر الاسلام) للأستاذ أحمد أمين ،
أو من كتاب (وحى القلم) للأستاذ الزاوي ، أو من
كتاب (تاريخ الأدب العربي) للأستاذ الزيات ؛
أو كتابان يختاران من الكتب الآتية : آلام فترت ،
رفائيل ، في أصول الأدب ، للأستاذ الزيات ؛ قصة
المكروب ، مرجريت ، للدكتور أحمد زكي ؛ مواقف
حاسمة في تاريخ الاسلام ، قصص اجتماعية ، للأستاذ عنان
وأجرة البريد مسجلاً على المشترك وقدرها عشرة
قروش في الداخل ، وعشرون قرشاً في الخارج

(٤) يقبل الاشتراك الكامل والمنخفض أقساطاً من طلاب
العلم ورجال التعليم الإلزامي ، ولا يقل القسط عن عشرة قروش
ولا تغطي الهدية إلا مع القسط الأخير

لا واستعدوا للجهاد عزماً
بأسد على مجرد من الخيل سبق
بأنفس صدق موقنات بأنها
روم إلى دار السلام عرائساً
وضرب كأن الهام تحت ظلالها
وطعن يرى الخطى في مهب المدا
بين هدى إن تقوا الله تنصروا
فلا يخذل الرب المهيمن أمة
وان أنتم لم تفعلوا فترقبوا
وألم ذل واهتضام وفرقة
وأهدوا لدين الشرك كل خريدة
وكل نفيس من نفوس كريمة
وحق العظيم الشأن لا عيش بمدما
فرفع شكواها لعالم سرها
عدأ كف الذل في باب عزه
فان لم يقبل رب العباد عثارتنا
آله الوري ندعوك يا خير مرئجي
وشقت جيوب المؤمنين وأسخت

عيونهم والكفر ظل قريها
وإذا لم يكن منك التلاقي ظهيرا
بيابك موقوفوا الحشاشات بورها
شفيع الوري يوم التنادي بشيرها
وأول رسل الله فضلاً أخيرها
سراج السموات العلى ومنيرها
بأنفس استولى عليها قصورها
برحمى يحلّي المؤمنين شذورها
وعزة سلطان يروق طيرها
بدال به من كل طائر كسيرها
بروح وينسده بالبوراء مبيرها
وبنظم شمل المؤمنين حصيرها
وأكرم من قد أنجبتة ظهورها
صلاة مع الآناء يزكو عيرها

تنبه - قد وضعت لفظه (كذا) على بعض الكلمات في النصيدة
إشارة لعدم ملاءمة اللفظة للمعنى أو لاضطراب في الوزن

٢ - سكان أعالي النيل

بقلم رشوان احمد صادق

كذلك تستعمل الماشية في القرابين ، ليكون هناك اتصال بين النويرى والآلهة وأرواح أجداده ، فمثلا في أوقات الشدائد مثل المرض والموت والتشليخ (تشریط الوجه) والزواج يجب أن يحوز النويرى رضا الأرواح الطيبة ، وذلك بأن يُستحضر عجل أو كبش ، ثم يوضع على ظهره مسحوق من الرماد ، ثم يقول له صاحبه ما يريد من الأرواح ، ثم يطلق إلى حال سبيله لكي يجبر الأرواح بما يريد من سيده

والنويرى يرى دائما أنه لا بد أن توجد علاقة بينه وبين الأرواح ، وذلك يكون بأهدائها بقرة ، وهذه البقرة تترك في المنزل ولا يحمل له ذبحها أو استعمالها لأى غرض من الأغراض مادام قد وهبها للأرواح . فإذا ماتت فإن أحد أولادها يحمل معها كحلقة اتصال بين النويرى والأرواح . والقطع من الماشية تتمهده مجموعة من الأفراد تجتمع لهذا الغرض ، إذ لا يمكن أن يتمهده فرد واحد . ومن ذلك يتبين إلى أى حد بلغت علاقة النويرى بالماشية خصوصا إذا ما علمنا أن أى فرد من هذه المجموعة لا يمكن أن يتفصل عنها ، لأن طعامه اليومى وزواجه ونجاته من شر الانتقام متوقف على بقائه داخلها . وهكذا يظل النويرى طول يومه يعرى ماشيته ولا حديث له سواها ، ولذا قلما ينادى رجل من النويرى باسمه ، بل يعرف باسم أحد (عجوله أو بيرانه) ، فمثلا بدل أن ينادى رجل باسمه ينادى بهذه العبارة : (أيها الثور أو العجل الأسود الأبيض ذو القرنين)

والنويرى ينقسمون إلى عدة قبائل كل منها مستقل سياسيا ، ولكل منها مقاطعة تتمتع بكل مواردها الاقتصادية ، وكل واحد منهم يعرف حدود مقاطعته ، وإذا حدث أن أحد أفراد قبيلة استغل موارد مقاطعة أخرى غير مقاطعته فالت ذلك يعتبر اعتداء يثير الحرب على الأثر ، فإذا قامت الحرب فانها لا تقف إلا إذا تساوى عدد القتلى في الطرفين

والأستاذ الدكتور ايفانز بريتشارد يشرح انظام الحربى كما يأتى :

تنقسم القبيلة إلى قسمين ا ب ، وكل قسم من هذين ينقسم إلى قسمين ، ف ا تنقسم إلى ح و د و ك ب تنقسم إلى ه و و . وهذه الأقسام الصغيرة تنقسم إلى أصغر منها وهكذا

فإذا نشبت الحرب بين ل و ك لا يتدخل أحد ، وإذا نشبت بين ل و م تدخل ه في صف ل ، وإذا نشبت بين ل و أى فرع من فروع ه فإن جميع الأجزاء التى تنفرع من ح و د و ك تشترك مع ل في الحرب

وإذا كان هناك حرب بين هذه القبيلة وقبيلة أخرى فان جميع فروع هذه القبيلة المكونة ا ك ب تنضم ضد القبيلة الأخرى وعلى العموم فما دامت الحرب بين أجزاء القبيلة فان القبيلة تتحد ضد أى عدو خارجى

والنوير عبارة عن عدة قبائل تربطها الحفلات العامة والظروف الحربية والدينية والقصص القديمة ، هذا علاوة على الروابط الجنسية كرابطة الدم مثلا . والعادة الثبته أن الرجل لا بد أن يتزوج من قبيلة غير قبيلته

ومن أهم المظاهر الاجتماعية بين النوير مسألة التشليخ (تشریط الجبهة) فكل ولد يبلغ من العمر أربع عشرة سنة لا بد أن تعمل له ستة شروط (أو خطوط) على جبهته من الأذن إلى الأذن الأخرى ، وبذلك يعتبر أنه أصبح رجلا ، فتتغير حياته الاجتماعية ، ويصبح عليه بعض الواجبات نحو المجتمع الذى يعيش فيه . ومن أمثلة هذا التغير أنه لا يقوم بتربية الماشية ، وعليه ألا يحملها إذ يقال إن البقرة إذا حلبها شخص مشلخ فانها تموت ، وعملية التشليخ هذه أدت إلى ظهور الحلقات الاجتماعية المختلفة ، فمثلا كل الصبية الذين يشلخون في سنة واحدة يكونون حلقة واحدة وعليهم واجبات نحو بعضهم وأخرى نحو الرجال المحترمين في مجتمع النوير . وهذه العملية تعمل كل أربع سنوات ؛ فمثلا إذا أقيمت عملية التشليخ سنة ١٩٣٠ فان عملية التشليخ الثانية تكون سنة ١٩٣٤ ، وبذلك يمكن تقسيم النوير من الوجهة الاجتماعية إلى قسمين : (١) الرجال المشلخون (٢) الأولاد غير المشلخين . والنوير ليس عندهم رجال شرطة أو محاكم أو نظام

كذلك القاتل . فكلالائنين يرى أنها مسألة كفاح ومن الشرف أن يفوز أحدهما على الآخر . هذه هي الطريقة القديمة لقتل الملك وتنصيب غيره وحديثاً تغيرت تلك العملية إلى حد ما فيقوم بقتل الملك جماعة يسمون (أورورو) ويبتخبون من بعض العائلات التي يقال إنها من سلالة الملك الثالث للشلك . ومنذ قرون كانت تعلق جثة الملك على سور كوخ حتى يفنى

وتعقب قتل الملك عادة فترة يكون العرش فيها خالياً لمدة أشهر وفي هذه المدة يحضرون تمثالاً للبطل نيا كنج من مكان مقدس بجهة أكروا يحملونه إلى فاشودة حيث مقر الملك . ويحضرون معهم أيضاً مقعداً ذا أربعة أرجل يزعمون أنه من بقايا أمتعة نيا كنج وتجري عملية التتويج وأبدع ما فيها أن يوضع التمثال على الكرسي قليلاً ثم يرفع ويجلس الملك الجديد مكان التمثال توا . والنرض من هذه المسألة هو نقل روح نيا كنج إلى جسم الملك الجديد . وملك الشلك يعتبر مسئولاً عن حفلة نزول المطر إذ يطلب من الملك نيا كنج الذي يعيش في الفلك أن ينزل المطر . وهذه الحفلة تقام في فاشودة وفي نفس الوقت يقوم بهذه الحفلة ممثلوه في أجزاء مملكته المختلفة

الرنيط

ويشبهون كلا من النور والشلك في كثير من الأنظمة الاجتماعية والاقتصادية وهم المجموعة الثالثة من الزوج النيليين . ويحاكون الشلك في مسألة الرئيس الذي يقوم بحفلة المطر فهو ملك مقدس أيضاً . غير أنهم يخالفون الشلك في مسألة قتل هذا الرئيس ، فهم لا يقتلونه بل يتركونه حتى يصبح هراماً ويطلب القتل ، إذ يرى أنه أصبح غير كفء لقيادة قومه وإرشادهم . وعملية القتل تنفذ كما أتى : ينام هذا الرجل على لوح من الخشب على شكل (نقالة) ويوضع في قبر أعد له حيث يبقى نحو أربع وعشرين ساعة يتلو في خلالها ملخصاً لأعماله وينصح للجمع المحتشد حول القبر حتى إذا ما خارت قواه وأصبح غير قادر على متابعة الكلام طلب من أتباعه اغلاق القبر فيختنق ويموت . وهو يفضل هذا النوع من الموت على الموت الطبيعي لأنه يرى أنه إذا ترك حتى يموت موتاً طبيعياً فإن ابنه لا يمكنه أن يخلفه وعند ذلك تصبغ القبيلة في حاجة إلى رئيس روحاني يقوم بعملية جلب المطر

رشرابه أحمد صاوي

(يتبع)

حكومية ، وإنما يمشدون على بعض الرجال الروحانيين أو رجال الدين ، وأم هؤلاء (اللووارد) ، ويقوم بحل الخصومات وأرقام الخصم على قبول التمويزات ، ومع ذلك فسلطته غير عملية ، فليس لديه من وسائل العقاب إلا أن يلمن الشخص غير المطيع لأوامره . وهذا فلما يحدث لأن النوير يخاف سلطة هذا الرجل . كذلك يوجد عدد كبير من الرؤساء المختلفين مثل رئيس المشاية ورئيس الأسماك وغيرها

الشلك

وهم المجموعة الثانية من الزوج النيليين ويشبهون النوير في الأحوال الاجتماعية والاقتصادية ، ولكنهم يمتازون بنظام حكومتهم ، فهم يكونون وحدة متينة برئاسة ملك مطلق التصرف من حيث السلطة الروحانية والزمنية

ولدراسة مركز هذا الملك من الوجهة الروحانية يحسن أن نرجع إلى القصة التي يذكرونها عن منشئهم ، فهم يذكرون أن (نيا كنج) أخذ أتباعه وسار من موطنه الأصلي شمالاً إلى منطقة شرق بحر الفزال ، واستمر في الفتح والغزو حتى كون أمة وأسرة مالكة . (ويعتبر هذا الرجل بطل الشلك وربما كان ذلك في أوائل القرن السابع عشر) وإنه لم يمض بل ثلاثي في الرياح . وبذلك أصبح موضع احترامهم منذ اختفائه . ويمتقدون أن روحه تنتقل إلى كل ملك يحكمهم ، وهذا هو السبب في المركز الروحاني للملك الشلك . ولذلك فهم يعتقدون بأن الملك مسئول عن سعادة شعبه ؛ ولا بد لكي يكون ذلك ممكناً أن تنتقل روح نيا كنج إلى ملك قوي صحيح الجسم ؛ ونتج عن ذلك الاعتقاد أن الملك إذا أظهر ضعفاً بأي شكل كان لا بد من أن يذبحوه لأنهم كانوا يظنون أن ضعف الملك الجسماني يضعف روح نيا كنج وبذلك تمرض المشاية ويقل نتاجها ويموت كثير من المرضى ويضعف نتاج الأرض وربما يجيب الحصول

وتدخل روح نيا كنج جسم الملك أثناء حفلة التتويج . وحسب تقاليد الشلك القديمة كان أي فرد من العائلة المالكة يتمكن من قتل الملك كان يحمل عمله ولذلك أصبح من المفروض أن الملك ينام نهاراً ويستيقظ ليلاً كما ينجو من الفتك به على انفراد . ومن المتبع أن الملك لا يطلب المعونة أثناء الاعتداء عليه

الشك لا يهدى

للشاعر الفيلسوف جميل صدقي الزهاوى

- ١ -

رأيتُ الهدى في الشكِّ والشك لا يهدى

كأني بالظلماء قد كنتُ أسْتهدى
فطوراً أقول الروح كالجسم هالك
فيا لك من شك يبرح بي ولا
وإني لا أدري أرشدى كان في
أأفقد جسمى وحده عند ميتتى
أروحُ وجسمُ أم هو الجسم وحده
أعذب حوالبى بما أنا فأكرب

- ٢ -

إذا كان روحى مثل جسمى يهلك
ولو خيرونى بين تركى لواحد
يجرّك روحى الجسم وهو بجلة
وقبل وجودى أين كان مكانه
وقد يستطيع الروحُ حلاً لمشكلى
ولكن مجالُ الروح في الجسم يضنك
وأطلب من عقلى الهدى في ضلالتى
ومن أين يعطى العقلُ ما ليس يملك
دع الموتُ يأتي فتكه بهما ممأ
كما كان هذا الموت بالناس يفتك

- ٣ -

عهدتك يا روحى إلى الحق تمنح
تقول سابقى بعد موتك خالداً
فان كان جداً ما تقول فما الذى
تجيب وقد يُغرى جوابك قائلاً
وإن الفضاء الرحب ما زال طافحاً
فقلت له سر في سبيلك راشداً
فهل بجواب إن سألتك تسبح
أنت تريد الجدّ أم أنت تمزح
ستصنع بعدى يومٍ منى تبرح
سألحقُ أرواحَ الذين تطوحوا
بأرواح موتى في السموات تسبح
ولا تنس جسماً ليس بعدك يصلح

فيا روح قبلى وصافح مُودِعاً فاني لا أدري متى لك المبح

- ٤ -

نهارٌ لسيل النور فيه دفوق
ألوفٌ من الأكوان تفصو كأنها
وعند افتكاري في الوجود كأننى
طربقى لإدراك الشؤون معتدٌ
فيا نفس سيرى في الفضاء طلبقةً
لأنت شعاع طار من مستقره
تحيق للنايا بالجسوم كشيقة

- ٥ -

يقولون إن النفس حق وجودها
وبعد الردى تطوى السماء خفيفةً
وما الجسم إلا دولة مستقلة
وما أهلها إلا خلايا صغيرة
وما هى إلا ومضة من شعاعة
فقلت لهم هذا جميلٌ وعله
ولم يكن الانسان إلا ابن غابةٍ

- ٦ -

سيطفى يأسى في المشيب حياتى
ويحملنى صحبى إلى القبر إننى
تقطعُ أوصالى وتبلى جوانحى
وأجملُ بأيام الصبا فهى لم تكن
ولكن أيام الصبا قد تصرمت
وفارقتُ أيامَ الشباب حميدةً
قضيت شبابى مُطمئناً وبعده

- ٧ -

من الموت سماء من لست بخائف
خضعتُ لعقلى في حياتى كلها
وكنت إلى لس الحقائق نازعاً
تعذبتُ عمراً من مخالفة الورى
ولكن وراء الموت ماذا مصادق
وما كنت يوماً خاضعاً لعوامق
أنزهُ سمعى من سماع السفاسف
فيا ليتنى قد كنت غير مغالف

عجبت لجدعى كيف ظلّ مقاوماً
الحق حر مطلقٌ مهما تمسّرت في القيود
فقد كان معروضاً لضرب العواصف
الحق صوت صائحٌ في صرخةٍ أو في همود
لقد قدفتني بالسببات ثلّةٌ ولم أتجنب شرّاً تلك القذائف
الحق ضوء نافذٌ مهما تكاثفت البرود
وكم شنّ ذو جهل على العلم غارةٌ وكم كان ذبّي صادقاً في موافقي

- ٨ -

تجمع يرميني خيس عرمرم
الحق ينطق (فتنةً) في اللحظ حيناً والحدود
ولكنني اخترتُ التقدمَ إنه
في الشمس تشرق من أعا لها على هذا الوجود
وللعلم أنصارٌ وللجهل مثاهما
في البدر . في زهر الكواكب . في الرشاقة والقذود
لقد حاربوني بالمسبة والخنا
في البحر مضطرباً وفي أمواجه بعد الركود
وإذا كان ليلى قد نجهّم وجهه
في الغصن كلل بالزهو ر وبالبنفسج والورود
يقصّ عليك الشيخ منهم خرافةً
في الروض أيقظه الندى في الصدر زانته النهود
نصرم عهدُ الجهل في الغرب كله
وحتى صبحي بعده يتبتّم
فتحسب أن الشيخ في النوم يحلم
ولكنه في الشرق لا يتصرّم
مبيل صدق الزهاري (بعداد)

الحق ينطق (قوةً) والحق أقوى ، لامراء
في البحر يضرب موجّه حتى ليرتعب الفضاء
في الرعد . في السيل المخطم . في العواصف والبلاء
في النار تفتك بالحديد ، كأنه التسج الخيواء
في ثورة البركان في غضب الزلازل وهي ماء
في سـطوة الأيام تهـر بالمقادر والقضاء
فاذا المـلوك أذلةٌ وإذا المـالك : لا وقاء

الحق ينصر نفسه إن خلفته الأنبياء
وهو المظفر دائماً في الأرض (حقاً) والسماء
إن تنصروه فقد نصرتم أنفساً لكو هباء
أو تخذلوه فقد خذلتهم هذه الروح الغباء
ولقد يصول الحق بالضغنى فيردى الأقوياء
ولقد يثير الحق شاةً تملأ الدنيا مضاء
فاذا الذئاب وهم حيا رى هاربون ، ولا نجاء

الحق حقٌ فانطقوا أو فاسكتوا فيها : سواء !!
قلوب ابراهيم ابراهيم على

الحق هو القوة

للأستاذ ابراهيم ابراهيم على

ذهب السكوت فلا سكوت (شعبٌ ينام ولا يموت)
إن كنت من ذهب فانك من نسيج العنكبوت
الصمت يطلب عن خناً لا عن صلاةٍ أو قنوت
والصمت يحسن في التفاخر بالخزائن والبيوت
والصمت يُحمد في التكاثر بالكراسي والدسوت
وعن الأكاذيب المشاعة في جهازٍ أو خفوت
والصمت أجمل في المقابرة وهي واعظةٌ صموت
أما عن الحق المضاع فليس يحتمل السكوت
لم تكتموت الحق عن أوقاته حتى تفوت ؟
لم تجبسون الحق في أعماقكم كما يموت ؟

القصص

صور من هومبروس

١٩ - حروب طروادة

بعد مصرع هكتور ...
للأستاذ دريني خشبة

النيران ، ويسطع الشواء حتى ينضج ، وتكون ولجة يقبل عليها
القوم أيا اقبال ... إلا أخيل ... الزمكف وحده يذرف الدموع
على بتروكلوس ...

وأمر أجاممنون بقاء ساخن بفصل به أخيل ما عليه من
نضخ الدم وغبار المعركة ، ولكن أخيل يأبى إلا أن يظل النضخ
ويبقى الفبار حتى يتم تحريق بتروكلوس ، وحتى تنتهي المراسيم
الدينية التي تقتضها السماء ... ويفرضها بلوتو على موته !

وتفرق الهيلانيون بعد أكل شهى وري ، ونهض الميرميدون
إلى خيامهم يخلعون عديم ويستجمون من عناء اليوم الحافل ،
ولبت أخيل وحده على الشاطئ الشاحب يرقب أواذيه الصاخبة ،
ويرى إلى أعراف الموج تنتطح هنا وهناك ، وترتد وترتد حتى
تتعب في لانهية الماء !

ثم غفا لغفاهة فتمدد على العشب ، وأسلم جفنيه لنوم عميق
ورأى ظلا حزينا يطيف به ولا يكاد يبين ، فتعاقب ذات
اليمين وذات الشمال مما تأخذه الرؤيا به ، ولكن الشبح ما يفتأ
يهوم ويهوم ، ويقترب ويقترب ، حتى يكون عند رأسه ،
وحتى يقر النام فما تبدو منه حركة ، ويسكن فما يتردد فيه نفس ،
ويحس الزار لنامه ، فاذا هو ... بتروكلوس !

لقد أقبل روحه الكبير يتحدث إلى مولاه ، فيقول :
« أخيل ! أهكذا تنام ملء عينيك وتدع صديقك يهيم في
ملكك الظلمات دون أن يؤذن له بعبور ستيكس الفائض بالجم ، ليقر
في عدوته الأخرى مع المؤمنين ! إننى يا صديق سابقى طريدا شريدا
مادمت متوانيا عن تأدية الطقوس التي تتطلبها بلوتو وتقرضها السماء !
ماذا تبغى بعد أن نارت لى يا أخيل ! ألا يشجيك أن أظل
معدبا في هذا التيه الذى لانهية له ، كاسف البال مسبوه اللب ،
لأنك تأبى أن تؤدى لى فرائض الآخرة !

أحسب أما ملتقيان فى دنياك كرة ثانية يا أخيل ، فأنت
تنتظر هذا اللقاء ؟ لا ، لا ، يا صديق ! نحن لا نلتق إلا هنا !
فى هذه الدار الجميلة الهادئة التى لا صخب فيها ولا ضجيج ...

انتصر أخيل !

وطد بجثة هكتور ليجد أمه ماتزال تسقى بتروكلوس خمرًا !
وماتزال تدفع عن القتل المسجى فوق سرير الموت أسراب
الذباب ! وماتزال تذرف الدموع الغوالي !

ويهرول زعيم الميرميدون ، ويهرول ممة جنوده حول جثة
صديقه ثلاثًا ، ثم يقف فوق الرأس المنسحق بجلال الغناء . ويقول :
« السلام عليك يا بتروكلوس فلقد نارت لك ! السلام
عليك فأنت خير حياة من كثيرين ممن يتممون بالحياة ، وإن
تكن تسبح فى لانهية هيدز !

هاك غريمك هكتور سأتزكه جزر السباع وكواسر الطير ،
وسأضحى لك باننى عشر من خير شباب اليوم ... أذبهم عند
قدميك بيدي !

« إبكوا بتروكلوس يارفاق ! ... »

فبيكى الميرميدون على بطل أبطالهم ، ويعولون حتى تخفق
السماء بأفانهم ، وتضطرب الأرض بزفرانهم ، ويمتلئ الهواء من
حولهم أسى وشجونًا !

ويقبل الهيلانيون من كل فج يهثون ويهزون : يهثون بقتل
هكتور ، ويهزون ، ويأحر ما عثروا ، فى بتروكلوس !
ويمتلئ بهم شاطئ الملسنت (١) ؛ وبأسر أخيل رجاله
تفوق بالشاء والظباء ، وبكل هجر جسد وخنزير صمين ؛ وتوجج

(١) البرونيل

سنتلق هنا وسنتلق سريعاً ولن أزعجك إذا أخبرتك بما علمته هنا إنك ملاق حثفك تحت أسوار طروادة . . . لا تزعج يا أخيل ، فأنت بطل ، والأبطال أمثالك لا يرهبون الموت ، والبطل الذي لا يجرع الكأس طائفة في حومة الوغى يموت موتة لا تشرفه . . . فاطمئن ! إنما ذكرت لك ذلك لأن لي رجسنة عندك أتمنى لو أديتها لي . . . ذلك أن توصي أن تدفن رفاتك في نفس الرمس الذي يضم رفاقي ، لنظّل آخر الدهر متقاربين ، كما كنا أول الدهر متقاربين ، ولنقضى أحقاب الموت في صريع معاً ، كما قضينا شرخ الشباب في ملعب معاً . . .
إبه يا ذكريات الماضي السميد !

أبدأ لن أنسى يوم حملني مولاي الأمين أمفيداماس من نجاد أوبوس إلى بلاط بليوس ، حيث نشأت وترعرعت في نفس الكنف الذي ترعرعت فيه يا أخيل . . . وأبدأ لن أنسى هذا الحنان الذي كانت تغمرني به ذبتيس ، أمك الرزوم ، حتى اشتد ساعدانا ، وسار الركبان باحمينا في كل ناد . . .
هلم يا أخيل . . . انفض يا زعيم اليرميدون . . . واذكر ماقلته لك . . .

ويذرف أخيل عبرة غالية ، ويجيب بتروكلوس فيقول :
« بتروكلوس ! إلى يا أعز الناس علي ! سأفعل كل ما تريد ، ولكن . . . اقرب . . . اقرب قليلاً . . . لنسمر من أحزاننا يا أخي ! هب لي أن أعانقك فأنا مشوق إليك ! »
وهب من نومه مذعوراً ماداً ذراعيه لعتاق بتروكلوس ، ثم ضمهما حفاة ولكن !

وأأسفاه لقد ضم أخيل إليه الهواء لأن الشبح العزيز قد ولّى بعيداً عنه . . . هناك . . . هناك . . . في ظلمات السفلى . . . في ديجور الدار الآخرة . . . في مملكة بلوتو الجبار حيث الأرواح والأشباح وحيث العذاب والنعم !

وصرخ الزعيم المغشود صرخة زلزلت عماد المعسكر ، واجتمع لها القادة مشدوهين صرّوعين ، وروّعهم أكثر هذا الحديث الطويل عن الرؤيا الشجية ، فأنفذ أجاممنون الملك عصية قوية إلى غابات الصنوبر والشاهيلوط القريبة ، فجمعت أحمالاً ثقلاً من جنود الأيك وحطام الدوح اليباس ، وأقبلت فكومت ماجمت كومة واحدة طالبة ؛ ثم أمر أخيل جنوده فاصطفوا حول الكومة بسددهم وخيولهم وعرباتهم ، وأقبل فوج منهم يحمل

جثمان بتروكلوس ، موارى في شمر كبير انتزعه الفرسان من رؤوسهم حزناً على قائدهم بالأمس ؛ وكان أخيل يتمتر خاف القتل وقد حطمه الحزن ورأفته المصيبة في أعز أصدقائه ، وغشيه من الهم ما لو كان بعضه بوضوح الضحى لأحاله ليلاً من الوجد مظلماً . . . ونزع شمر رأسه هو الآخر فغطى به وجه صاحبه ، ومد ذراعيه المرتجفتين فرفع الجثمان الداهي ، يماونه نفر من اليرميدون ، ووضعوه فوق الكومة التي قد ماتت وسمقت حتى غدا ارتفاعها مائة قدم أو تزيد . وأمر أخيل فذبحت ألوف من المعجول والخنازير والنسم ، وزرعت عنها شحونها جميعاً ، فوضعهما بيده على الكومة من حول بتروكلوس ، ثم أشار إلى تحلة الزقاق فطفقوا بصبون الزيت والمسلس المصق ليزيدا في ضرام الوقود

وارتفع ضجيج بعيد وضوضاء ، فالتفت القوم ، وإذا فرق من اليرميدون يسوقون الشبان الطرواديين الاثني عشر ، الذين أسرم أخيل في ملحمة الأمس ، وقد كبلوا في الأصقار ورهقهم فترة مظلمة من الروح والحزن ؛ فلما شارفوا ، تقدم أخيل المنضب الحنق ، فاستل خنجره ، وشرع يمسح بأعتاقهم وبيقر بعلونهم ، ويروي سنانه من قلوبهم والبشرية البائسة تنلفت عنة ويسرة وتتعذب وتبكي ! !

وأمر الزعيم فصفت الضحايا الأثني عشرة من حول الكومة أما هكتور ! فقد حدجه أخيل بنظرة ساحرة ، وأتمم ألا يحرق جثمانه فينفذ روحه إلى هيدز ، بل يتركه نعمة حتى تدوشه الطير ، وتأكله كلاب البرية ، وتلقى عظامه في اليم ، غير كريمة ولا مرجوة !

بيد أن منظرًا عجيباً خلب ألباب القوم ، وأذهلهم عن أنفسهم ذلك أنهم رأوا إلى شبح جميل أبيض ، يصب دهن الورد فيجعل منه حنوطاً مباركا لجثمان هكتور ، ورأوا كذلك إلى ضيابة ذات أفياء وظلال باردة تنف من فوقه فتدود عنه أشعة الشمس المحرقة حتى لا يتن أو يتعفن !

ماذا ؟ ؟ ؟ آه ! إنها فينوس الوفية التي تصب دهن الورد فوق هكتور ، وإنه أبوللو المحزون الذي ينشر الضيابة من فوقه تحميه من الشمس وتدود عنه حرارتها ! !

وصلى أخيل صلاة قصيرة ، ونذر لآلهة الريح ، إذا هي أقبلت تروح على النيران حتى تذكو ، أن يذبح لها ويقرب لها القرابين ! وما كاد يفرغ من صلاته ، حتى تغلب البحر واضطرب ،

السهمري المشوق ، والذي تقدم اليه أبوه قبيلته في حر الجبين ، وزوده بنصائح النوالى ؛ وكان خامسهم صربونيس المائل ، صاحب الذكر البعيد والشأ الرفيع في كل مثار تقع وفي كل ميدان ، وكان على الفارس العظيم فونيكس أن يلاحظ السباق ، فكان في مركزه هذا حكماً عادلاً وقاضياً ماهراً . . .

وأعطى أخيل الإشارة . . . فانطلقت الجياد تزلزل الأرض ، وتثير عجاوبة قائمة من ترى الميدان ، وتضرب الصخر بحوافرها فينتدح الشرر ، ويمجد جانب الجبل ، وتتصل أبعصار القوم بالريح الذي يتعثر في أديار الخيل ، ويتحسس كل منهم قلبه ، متمنياً قصب السبق لصاحبه الذي هو من شيعته . . . ثم . . . تتدخل الآلهة في هذا الطور البريء فتغير دفة المقادير ، وتتخمس مينرفا للبطل العظيم ديوميد ، حينما ينزع أبوللو السوط من يده ويأتي به إلى الأرض ، فتعيده إليه ؛ وتلاحظ أن أبوللو يصنع هذا ليظفر يوميروس ويفوز بالسبق ، فتذهب من فورها إلى ابن أدميوس وتنزع إحدى عجلى عربته ، فيهوى البطل ويوشك رأسه أن يتحطم على الجلاميد التراكمة على جانبي الطريق . . . وتمدو الخيل . . .

وتحقق قلوب القوم . . . ثم ينظرون فيرون إلى ديوميد قد أنهى الشوط ، ونزل من عربته فصافح فونيكس ، واستحق بذلك الجائزة الأولى وتلاه أنتيلوخوس ، ثم منالايوس الملك ، ثم صربونيس ، وكان أبطالهم

وسكن القوم قليلاً ، وإذا هم يبصرون يوميروس المقدم يسوق جياده ، وخلفها عربته التي حطمتها مينرفا ، فيثير صراخاً فزعمة عالية وصخباً ؛ لا يقطعها إلا أخيل بصيحة داوية تعيد إلى الملأ وقارهم ، ويقضى ليوميروس بالجائزة الرابعة « لأنه لولا الحظ المأر كان صاحب الجائزة الأولى »

واشرأبت الأعتاق حين أعلن أخيل عن دورة الملاكمة وشارك فيها من الأبطال لميوس بن بنويوس ؛ فتي مفتول السواعد مكئز العضل ، رحب الصدر ، له قبضتان كأنهما حراشف جذور بارزة من جذع شجرة ، ألقبت بها الريح في يوم طاصف ، ونهض إلى جانبه شاب قوى يادى البأس ، لم يلبث القوم أن عرفوا فيه يوريلوس بن مستيوس ، الذي طالما شارك في أولمبيات الملك أوديوس وكان أبدأ فتاها وفارس حلبها وأعطيت الإشارة فانقض الأسد على الأسد ، وارتمم الجبل

ومار اليم واصطخب ، وثارت العاصفة الهوجاء في بطن الدأمام وأقبل زيفروس وإخوته آلهة الريح فحاصروا الكومة ، وماهى إلا لحمت حتى كانت ضراما في ضرام ، ولظى يتأجج في لظى وسكنت اللهب ، وخفت أوار النار ، وتقدم أخيل وحملة الزقاق فصبوا على الجمر خرا حتى خبا

وتقدم نفر فرفعوا رفات يروكلوس وهم ييكون ، وأقدم أخيل فوضعهما بيديه في إران من الذهب ، وأشار إلى بعض أصحابه فحفروا في الأرض حفرة كبيرة عميقة ، فأسرع هو فوضع الارانب فيها ، بين أنين الجنند ، وبكاء القادة ، وزلزلة الأرض والسما . . . 11

وهيل التراب على الميت ، وعمل الكل في ذلك حتى كانت كومة عالية من الردم ، ستظل آخر الدهر رمز البطولة الخالدة ، ونحمة الدار الآخرة لهذه الدنيا المشحونة بالأشجان 11

وكان من دأب الهيلانيين إذا مات أحد أبطالهم أن يحرقوه كما حرقوا يروكلوس ، ثم تلو ذلك حفلة ألعاب يشترك فيها أبطالهم ، ويسام فيها الجندى الصغير إلى جانب القائد العظيم ، وقد يفوز عليه فينال الجائزة من دونه ، وكانوا يعدون هذه الحفلة تنمة للجناز لا يكمل إلا بها ؛ فلما انتهوا من إقامة الشعائر الدينية للشهيد الكبير نهض أخيل فأعلن القوم ببدء حفلة الألعاب ، ثم دعا للمشاركة في سباق العربات الحربية ، وعدد الجوائز فذكر أن للفائز الأول غانية من أربع غايات طروادة جمالا ، وأوفرهن حسناً ، وأنبغهن في القيام بشؤون المنزل ، ثم آنية عظيمة من الذهب الخالص ، غالية الثمن ، غالية القيمة ، لا تقدر بمال لما بذل في زخرفتها ونقشها من فن ، وما أضفى عليها من عبقرية . وأن للفائز الثانى مهرة صافناً تسبق الريح وتاحق البرق ؛ وللثالث كوباً من الفضة الناصمة ، عظيم القدر ، غالى الثمن . وللرابع بدرتين من الذهب الأبريز . وللخامس إبريقاً فضياً للخمر ، وكأسين للشراب

واشترك في هذا السباق لهازم أبطال الأغرريق ، وصناديدهم الصيد ؛ وكان أول من نزل إلى الحلبة يوميروس الملك ابن أدميوس العظيم ، وتلاه ديوميد الخلاجل ابن تيديوس ؛ ثم منالايوس سليل السماء ، وفرع الآلهة بن آريوس الكبير ؛ وكان رابعهم أنتيلوخوس المشهور بن نسطور الحكيم ، الذى أخذ أعين القوم بقامته السامقة ، وعوده اللدن ، وقوامه الأهياف

ثم . . . أجاكس . . . وفاز أولهم بالجائزة الأولى . . .
وتلا ذلك سباق الرماية ، واشترك فيه البطلان تيوسير
وسريونيس ، وفاز الأخير بأسي الجائزتين للبراعة الفائقة التي
أبداهما في إصابة الغرض (وكان حمامة تنطلق وتنطلق . . . حتى
تكون خلف السحب . . .)
وكان السباق . . . وها سباق إصابة الغرض بقذف الرمح ،
وقد تقدم إليه قائد الحملة العظيم . . . أجامنون الملك . . . ثم . . .
سريونيس الشجاع وأحد أتباع الملك إيدومنيوس . . . وقد
هال أخيل أن يتنافس أحد قائد الحملة ، فتقدم إليه معترفاً بشفقة
على الجميع في كل شيء ، وقدم له الجائزة الأولى . . . ثم قدم الرمح
لمريونيس . . . وكانت مجاملة طيبة من أخيل تقبهاها الجميع بشغور باسمة
رديئة ضمنية (لها بقية)

بالجبل ، ولبت البطلان بكليل أحدهما للآخر لكلمات كانت
تقشمر لها أبدان الآلهة ، وتنتفض من هولها أفئدة الرجال ، ثم
لاحت فرصة للبطل إيبوس كال فيها لخصمه لكلمة في ذقنه (١)
ألقته فوق أديم الأرض بين هتاف الجند وضجيج القادة ، وبذا
استحق إيبوس الجائزة الأولى ، وهي بفسل أشهب وسرج ، في
شقيقه لجام من الحديد ، يتصل به عنان من الفضة . أما يوريلوس
فقد أفاق من اللسكة القاسية لينال كأسين جميلين أعدتا للفائز
الثاني . . .

وأرهفت الأسماع حين نهض أخيل يملن عن دورة المصارعة
التي لم يجرؤ أحد أن يتقدم إليها حتى أوشك زعيم المرميدون أن
يلتفها لو لم ينهض أوليسيز ويتبعه أجاكس متثاقلين !
وأهطت الرقاب ذاهلة نحو الزعيمين الهولتين ، وشخصت

الأبصار ترى إلى الجبل يأخذ بتلايب الجبل ، والبحر
ذي العباب يماول البحر ذا العباب ، والشهاب الراسد
يندق على الشهاب الراسد ؛ لا هذا ينال فرصة من ذلك ،
ولا ذلك يرى ثغرة ينفذ منها إلى هذا ، والقلوب أثناء ذلك
تتحقق وتتحقق ، والقشعريرة الباردة تشيع في أصلاب
هؤلاء وهؤلاء ، كل يتمنى أن يفوز رجله . . .
حتى ثارت عجاجة حول البطلين انجلت عنهما صريهين
فوق الأرض ، لم ينل أحدهما من الآخر !! فكان القضاء
العادل من السماء !

وحاولا أن يعودا إلى صراعهما الأول ، فحال بينهما
أخيل . . . لأن الدورة كانت لا تنتهي إذن . . . فكان
بحسبهما أن ينالا جائزتين متساويتين !

وبدأ سباق العدائين ، واشترك فيه أوليسيز
وأجاكس أيضاً ، ثم أنتيلوخوس الذي استطاع أن يفوز
بالجائزة الأولى ، لما كان يبدو على منافسيه من نصب ، من
جراه صراعهما السابق .

وتبع ذلك سباق المبارزة ، وشارك فيه أجاكس
أيضاً ثم ديوميدي العظيم ، الذي استطاع بعد لآي أن يجرح
خصمه في عنقه ، فينبثق الدم من الجرح ، فينال الحزام
القصي بذلك !

ثم كان حمل الأتقال وهو سباق محبوب من الأعريق
كثيراً ، وقد شارك فيه يوليوتيس وإيبوس وليوتيتوس . . .

لجنة التأليف والترجمة والنشر

جزيرة العرب

في

القرن العشرين

أعدت لجنة التأليف طبع هذا الكتاب للأستاذ حافظ وهبه
الوزير المفوض للمملكة السعودية بلندن

وهو يبحث في : طبيعة جزيرة العرب وحالتها الاجتماعية
الحاضرة . دعوة الوهابيين وتاريخهم ومبادئهم . الحكومات العربية
التي تماقت على الجزيرة في العصور الحديثة . الثورة العربية .
آل سعود وتاريخهم وأعمالهم . مؤتمرات الصلح والمعاهدات . الوثائق
الرسمية التي دارت بين حكومة الأشراف وآل سعود وبريطانيا . الخ
وقد حوى الكتاب كثيراً من المعلومات الجديدة الشيقة ،
والوثائق الرسمية التي لم تعرف قبل — هذا إلى خراط وصور
جغرافية واجتماعية توضح ما جاء في الكتاب

وقد طبع طبعاً جميلاً على ورق صقيل ، ويقع في نحو ٤٥٠ صفحة
من القطع الكبير . وثمنه خمسة وعشرون قرشاً عدا أجرة البريد
« ويطلب الكتاب من لجنة التأليف ومن المكاتب الشهيرة »

البريد الأدبي

وفاته بول بورجيه

و Le Coeur el la métier , Conflits intimes ؛ وله ديوان شعر كبير ، وقطع مسرحية عديدة ، ، وله كتب في الوصف والت نقد والسياحة

وبورجيه كاتب خصب متعدد النواحي والآفاق ؛ بيد أنه على العموم كاتب ارستقراطي يكتب للخاصة قبل كل شيء ، ويصور مجتمع الخاصة ، وما يتصل بحياته من بذخ وأفاقة ، وما يتخللها من نواحي الجمال والرشاقة والفن ؛ وما يفشاها من عوامل الفساد والوهن ، وهو من هذه الناحية نقبض قرينه ومماصره فرانسوا كوييه كاتب البؤس والطبقات البائسة . وأعظم ما تبدو مقدرة بورجيه ومواهبه في المواقف النفسية وفي تحليل القلب البشري وزخاته ، وفي تصوير مختلف المواقف الانسانية ، فهو عندئذ لا يجارى ، بل هو أستاذ هذه المدرسة الغد ؛ وهي مدرسة نلتس فيها الأدب الرومي . ويكتب بورجيه بلغة قوية ، وقد تبدو أحياناً عسيرة الفهم ، ولكنه يحمل قارئه بقوة ، ويأخذ ليه بسحر عرضه ، وروعة بيانه وفنه ؛ ومع أنه يميل الى المفاجآت العنيفة في قصصه ، فانه مع ذلك ينجح الى الحقيقة ويجانب الاغراق ؛ وأكثير ما يميل بورجيه الى التشاؤم ، ولما يميل الى الجانب المرح من الحياة والصور ؛ ويطبع الجدل أسلوبه وتفكيره دائماً ؛ بيد أنه ينجح أحياناً الى السخرية اللاذعة ؛ وهو فوق ذلك فيلسوف عميق الفكرة دقيق الملاحظة بميد النور والغزى ، وناقد قوى الجدل والحجة ، وفنان من الطراز الأول يعشق الفن ويراه ؛ وكان حتى آخر أيامه مديراً لتحف شانتلي

ويتبوأ بورجيه كرسيه بين الخالدين في الاكاديمية الفرنسية منذ اثنتين وأربعين عاماً ؛ وكان الى ما قبيل وفاته يوالى الكتابة في كثير من الصحف والمجلات الكبرى ، ويكتب منذ أعوام في جريدة « الفيجارو » كلمات في السياسة والاجتماع تلفت النظر بقوتها وطرافتها ، وبوفاته ينهار ركن عظيم في صرح الأدب الفرنسي المعاصر

« ع »

نمت الينا الأنباء الأخيرة قطعاً من اقطاب الأدب الفرنسي وكاتباً من أعظم كتاب العصر ، هو بول بورجيه ؛ توفي في الخامس والعشرين من ديسمبر في الثالثة والثمانين من عمره ، بعد أن قضى حياة حافلة ، وبلغ الذروة في عالم الشعر والأدب والنقد . كان بول بورجيه عميد الأدب الفرنسي المعاصر بعد أناتول فرانس ، وكان يتبوأ مكانه في الطليعة منذ خمسين عاماً ؛ ولم يعرف الأدب الفرنسي المعاصر ، كاتباً قصصياً — إذا استثنينا أناتول فرانس — في قوة بورجيه وعمق تفكيره وتحليله ، أو في بعد آفاقه ووفرة إنتاجه . وكان مولد بورجيه في سنة ١٨٥٢ بمدينة اميان من أب روسي وأم إنجليزية ؛ فنشأ نشأة حسنة وتلقى دراسة عالية وثقافة متينة ؛ وبدأ ينظم الشعر منذ حداثته ، ثم اشتغل بالصحافة ؛ وفي سنة ١٨٨٤ أخرج أولى رواياته القوية irreparable فظهرت فيها براعة الكاتب والقاص ، وتجلت فيها مقدرة الفذة على تفهم المواقف البشرية وتحليلها ، وهي مقدرة ترجع الى ذلك المزيج في السلالة الذي كان له أكبر الأثر في تكوين عقلية الكاتب . ثم كتب بورجيه روايتين أخريين هما : Cruelle Enigme, André Cornelius والأخيرة من أعظم رواياته وأقواها ، بيد أن بورجيه يبلغ ذروة القوة والطرافة في قصته الشهيرة : « التلميذ » Le Disciple ، وهي في رأى النقاد أعظم قصصه وأقواها ، وأكثرها تمثيلاً لمواهبه وخلاله وفنه ؛ ولم يلبث بورجيه أن تبوأ مكانته بين أقطاب الكتاب في هذا العصر ؛ بين زولا ، وفرانس ، وكوييه ، ودوديه ، ورشبان ، وغيرهم ؛ ثم لم يلبث أن احتل مكانه بين الخالدين في الأكاديمية الفرنسية (سنة ١٨٩٤)

ولبورجيه ثلاث حافل من كتب الشعر والقصص والنقد والسياحة نذكر منها :

Terre Promise, Un Divorce, Le-antôme, Mensonges
Un Crime D'amour. ومن القصص الصنيرة. Aramès de Famille

الأستاذ أحمد أمين محاضر في بيت المقدس

الأمم المتباعدة المختلفة على فكرة نبيلة هي تسخير الجهود العلمية المشتركة لتخفيف آلام الانسان

افتتحه صاحب السمادة وزير المعارف بخطاب عربي جاء فيه « إن العلم المصري الذي توالى عليه آلاف السنين ليشر به شرف وسرور حق ، إذ يرى في هذا الاجتماع ثقات المثابرين للجراحة العامة في العالم أجمع ، والأعضاء المبرزين لأشهر المعاهد الطبية والعلمية ، يستمرون في هذا الاجتماع الحافل كل ما يمكن تحقيقه في جميع أنحاء العالم من التقدم في فروع الجراحة ، ويتجهون نحو ترقية فن من أعز الفنون الانسانية في جو من المسابق النبيل الثمر »

ثم أتى بعده الدكتور على إبراهيم باشا عميد كلية الطب خطاباً بالانجليزية عرض فيه جهود مصر القديمة والحديثة في فنون الطب . ثم قفاه الدكتور فرهوجن رئيس اللجنة الدولية فخطب بالفرنسية شاكرًا لنائب جلالة الملك ولجنة تنظيم المؤتمر هاتفاً بآثار مصر في عالم الجراحة

ثم قام من بعده الدكتور كرفان فأثنى وشكر ثم قال :

« لقد رحبت أغلبية أعضاء اللجنة الدولية بدعوة مصر منذ ثلاث سنوات ، فهل ذلك لأن مصر والاسكندرية خاصة ، كانتا منذ ألفين من السنين واسطة المقدم في العالم الطبي ، أو لأن ورق البردي يعد أقدم الوثائق لشفاء المرضى ؟

قد يكون هذا ، ولكن نعمة أصراً آخر ، هو أن مصر ظلت منذ أكثر من ألفي سنة بلد الأسرار الذي تتجه إليه أذهان الانسانية ؛ ولأنها من ناحية أخرى وطن الفن الذي يجمع بين القوة والعظمة والدقة

ثم قال : إن تاريخ الانسانية يفتح هنا ، كأنه كتاب نستطيع تقليب صفحاته واحدة واحدة ، وهو إذ نقراه ، يبعث فينا شعور التواضع ، وينزل عملنا المنزلة الصحيحة

ولقد وجدنا جماعات برغم السحب التي تظلل مياه العالم بأسره ، ونحن على يقين أن عملنا - بفضل النظام الذي وضعه زملاؤنا في كلية الطب ، وعييدها خاصة - سيتم على أحسن صورة . »

ثم خطب بعده الدكتور ماير سكرتير الجمعية الجراحية الدولية خطبة بالفرنسية جاء فيها :

نظمت جمعية الشبان المسيحيين في فلسطين سلسلة محاضرات في « المدينة العربية » ، واختارت لها جماعة من صفوة العلماء ، منهم الأستاذ أحمد أمين ، والأستاذ جيب ، والأستاذ مبرهوف وسيلقي الأستاذ أحمد أمين محاضراته في (الاسلام كامل في المدينة) ببيت المقدس في يوم الأربعاء ٢٢ يناير سنة ١٩٣٦ هـ

حول الاحتفال بذكرى النبي

لامنا الأديب السيد فاضل سعيد عقل في شيء من الاسراف على أننا أغفلنا حفلة لبنان حين أشرنا إلى بعض تلك الحفلات في مقالنا عن النبي ، وعزا ذلك إلى أن المصريين بتعمدون أن يسفهاوا حق لبنان ! ولو تذكر الأديب ساعة كان يكتب أن الحفلة الرائعة التي أقيمت في (سان بلولو) إنما أقامها لبنان ، وأن الحفلة العتيبة التي ستقام في دمشق إنما تقيمها سورية ، وأن الاسكندرية أقامت حفلة كحفلة بيروت لم نشر إليها ؛ لو تذكر ذلك كله ساعة كان يكتب رسالته لما سمح له ضميره أن يصطنع هذه العصبية الاقليمية المفرقة في عصر يدعونا فيه الجهاد المشترك إلى أن نححو كل الفروق المارضة أمام الجوار والقرابة والجنس

جواب عن سؤال

سألنا (قارى) من قرأ الرسالة عن الحكمة في كتابة اسمها وتاريخ يومها ورقم عددها بالفرنسية ، وختى أن يكون في الأمر تقليد أو حذقة . والواقع أن ذلك احتياط بريدى اقتضاه انتشار (الرسالة) في البلاد الأجنبية ، وعمل اقتصادى استدعته علاقة مكتب الاعلان في المجلة بالشركات التجارية الأوربية ، وإذا لم تفعل الصحف الغربية ذلك فلأن لغاتها مقروءة في كل بلد

مؤتمر الجراحه الدولى العاشر

في منتصف الساعة الثانية عشرة من يوم الثلاثاء الماضى افتتح مؤتمر الجراحة الدولى الماشر في قاعة المحاضرات بالجامعة المصرية بحضور سمو النائب عن جلالة الملك ووزراء الدولة وأسائذة الجامعة وأعيان الحكومة ورجال الصحافة وطلاب العلم ، فكان يوماً مشهوداً من أيام الانسانية المفكرة العاملة ، أزال الفروق بين الناس ، ومحا الحدود بين البلاد وجمع بين

يفتح لكتابنا ، بل هو فتح جديد في ميدان الرعاية الأدبية التي ليس لها في بلادنا أثر ، والتي تخلت عنها جميع الهيئات الرسمية وغير الرسمية ، ونحن نقص في هذا الباب دائماً أبناء الجوائز الأدبية العديدة التي تخصص في جميع البلاد المتقدمة لتشجيع الحركة الأدبية ، وتشجيع الكتاب الناشئين بوجه خاص ؛ ولكننا لم نجد من قبل ما نذكره عن أية جائزة أدبية مصرية ذات شأن . فالآن يتقدم بنك مصر على يد شركته لتمثيل والسيما لسد هذا الفراغ ؛ وهو يتقدم بثقة وكرامة شأنه في كل مشروعاته ، فيقدم إلى كتابنا جوائز من الطراز الأول ؛ وإذا كان لنا ما نتمناه في هذا الميدان فهو أن يعمل البنك على التوسع في تشجيع الحركة الأدبية ورعايتها من طريق نشر المؤلفات العلمية والأدبية النافعة . وللبنك مطبعة كبيرة مجهزة بأحدث الأدوات والآلات الفنية ، ففي وسعه أن يجعل منها في نفس الوقت داراً كبرى للنشر وحياء الآداب العربية ، وهو بذلك يسدى إلى الحركة الأدبية وإلى الثقافة العربية خدمة جليلة

تأبين ثقيد التعليم المفطور له محمد أمين لطفى

قرر مجلس ادارة جمعية خريجي المعلمين العليا بجلسته المنعقدة بتاريخ أول يناير سنة ١٩٣٦ اقامة حفلة تأبين لفقيد التعليم المفطور له الأستاذ محمد أمين لطفى عضو الجمعية ، وقد تألفت لجنة من أعضاء المجلس لتنظيم الحفلة . وسيملن عن موعدها ومكانها قريباً وترجو اللجنة كل من يريد السانحة في التأبين أن يتصل بها بنادى خريجي المعلمين العليا رقم ١ شارع نواد الأول بالقاهرة

تلموا اللغة

الفرنسية

واللغات الأخرى

في مدارس بيرليتس

شارع عماد الدين نمرة ١٦٥

فهي تلمها جيبن أوسريعا

فصول عمومية ابتداء من ٢٠ قرشاً الشهر الواحد

دروس خصوصية — درس واحد مجاني على سبيل التجربة

« وبهذه المناسبة أشيد بالجهود العلمية والمادية التي بذلت لجعل هذا المؤتمر يتشئ مع مبادئ جمعيتنا وهي العمل على اتساع العلوم الجراحية ، ولا أريد أن أتكلم عن الشخصيات . غير أنى لا أستطيع أن أمنع نفسى عن التكلم عن الأعمال التي قام بها على إبراهيم باشا والدكتور نجيب مقار وغيرهما من الجراحين الأجانب . فقد أوضح كل منهم تجاربه الشخصية بصور مختلفة ، وكانت كلها بمثابة أبحاث في المسائل التي اختلفت فيها آراء الجراحين ، وأعتبر أن هذه الأعمال إنما هي آثار خالدة خلود الأبرام »

وختم الاحتفال الدكتور شوماكر رئيس المؤتمر بخطبة ضافية في أغراض المؤتمر والتنويه بذكر مصر والجامعة

ولا يزال أساطين الجراحة وأساتذة الطب يوالون أبحاثهم العلمية فجعلوا من القاهرة كما قال أحدهم ميداناً للنقاش في أحدث ما بلغه الطب من الآراء ، وأعوص ما عرفه العلم من مشكلات الجراحة . ومما تناقش فيه الأعضاء (جراحة عصب القطن السمبثاوى) ، وجراحة (القولون) عدا السرطان ، والأحوال الجراحية للبلهارسيا ، وقد أتى الدكتور محمد خليل عبد الخالق بك تمهيداً لذلك محاضرة عن (تاريخ حياة البلهارسيا) عرض صورها على شريط سينمائي

جوائز أدبية مصرية

بارك الله في بنك مصر ، وفي قادة بنك مصر ، وفي مشروعات بنك مصر ؛ فانها أسطع درة في جبين هذا الوطن الذي يسمو دائماً إلى الطليعة . ولقد شاء بنك مصر بمد أن وضع الأسس الثابتة لهضة مصر المالية ، ونهضتها الصناعية ، أن يزول إلى ميدان الفن والأدب ، فأنشأ شركة مصرية لتمثيل والسيما ؛ ورأى أن يقرن الفن بالأدب ، وأن يفسدى الشرائط المصورة بموضوعات وقصص مصرية محضة ، فأذاع أنه يخص لكتاب القصص المصريين جوائز تبلغ قيمتها ألف جنيه منها أربعائة لجائزة ممتازة ، وأربعائة لأربع جوائز من الدرجة الأولى ، ومائتان خمس جوائز من الدرجة الثانية ، وأنه يترك لهم الحرية في اختيار نوع القصة . وتقول شركتنا المصرية في بيانها : « فهذا باب جديد يفتح أمام المجددين من الكتاب ليتالوا نضراً غريباً يرفع همتهم وهامة بلادهم » . وفي الحق أنه باب جديد

النقد

رد على نقد

كتاب تاريخ الإسلام السياسي

للدكتور حسن إبراهيم حسن

مؤلف الكتاب

أرني على ستمائة وخمسين من الصفحات ، ولا تدعو إلى كل هذا الاشفاق على حسن سمعة مصر في الأقطار الشرقية أن يتطرق إليه ضعف أو وهن ، وغاب عنه أيضاً أن إيراد مثل هذه الألفاظ الشديدة التي لا تتعلق بموضوعه ألبتة تمكس الغرض من النقد الذي اشترطوا له أن يقوم على ركنين من النزاهة السكافية والخبرة التامة ، حتى لا يجرد فيه الحاطبون أو ذور المآرب مجالاً لبيت كيدهم أو شفاء لحك حزازاتهم . وشتان بين تجريح عنيف وبين نقد سائغ يراد به الإصلاح ، قد أسس على الصدق والحن وتقدم به الناقد في هدوء وسلامة ذوق ، فما جرح من عاطفة ولا مس من كرامة ، ولا كان رغبة في تشهير أو الصاق عيب . ومن هنا قالوا إن النقد صعب مر تقاه . ذلك لأن الناقد حكم أو شبيه به ، ولا يتسنى له ذلك إلا بالقدرة على ضبط النفس وبحجب مواضع الزلل

ص ٣٤ - أخذ الناقد على الكتاب اطلاق كلمة «أقيال» على ملوك العرب وساداتهم ، مع أن هذا اللقب - على رأيه - خاص بملوك اليمن أو من دونهم من أمراء المخاليف اليمنية . والحق أن هذا التخصيص لا محل له . جاء في القاموس أنه يطلق على الملك ، أو هو دون الملك الأعلى

ص ٣٦ - أخذ الناقد على الكتاب في قوله : « وكان للعرب نظام ثابت للزواج ؛ فكان جمهورهم يقترون بالزوجة بعد رضاه أهلها ، كما كان كثير منهم يستشيرون البنات في أمر زواجهن ... الخ » ، أنه لم يقصر هذه الحال على الحجاز بل عممها في شبه الجزيرة

وإذا لاحظ القاري أن الحجاز هو قلب بلاد العرب ، نصح إليه من قديم الأزمان للمباداة والتجارة والباراة في الشعر ، وأقامت فيه الأسواق لذلك ، ومنه تصدر التقاليد والمادات الاجتماعية وخلقية ، وعلى قلبه يضع القاطنون في أنحاء الجزيرة

الآن وقد انتهى ناقد هذا الكتاب من الكلام عما مناهه مآخذ تاريخية ، فيحق لي - إنصافاً للحن وتمحيصاً للتاريخ - أن أرد عليه بإيجاز حتى يكون القراء على علم بالحقيقة . ولا يفوتني - قبل أن أرد على بعض هذه المآخذ - أن أشير إلى فكرة جالت في خاطري : هي إهمال الرد ، انكلاً على أن المطلع على الكتاب يتولى بنفسه تفنيد هذه المزاعم ، لولا أن كثيراً من زملائي ألح عليّ أن أرد باسمي وانحماً لأضع الحق في نصابه

يقول حضرة الناقد : « إنه محمد إلى نشر ما تيسر له نشره من الاستدراك خدمة لمادة ناشئة في مهادنا العلمية واستحثاناً للمؤلف على تدارك أمره في مادة هو متخصص فيها ، وضناً بما لمصر من حسن السمعة العلمية في الأقطار الشرقية أن يتطرق إليه ضعف أو وهن »

وقبل أن أستدرك على هذا الاستدراك وأبين أن ما مناه الناقد مآخذ تاريخية وجغرافية ، قد بالغ في بعضها كل البالغة ، وجانب الانصاف في غالبها ؛ ألفت نظر حضرة إلى أنه كان يستطیع أن يجنب نقده بعض عبارات نافية يستغنى عنها الموضوع الذي هو بصده . وما أدري ما شأن تلك المآخذ بنحو هذه الألفاظ : « الألقاب الضخمة ، الآثار العلمية المؤلفة والترجمة ، إن المؤلف شغل بنقل شرح التبريزي على القصيدة عن تفهمها وتبيين من قيلت فيه ، الأغلاط والتورط ، الخلط القبيح .. » ولعل الأستاذ المستدرك غاب عنه أن مآخذه التاريخية والجغرافية على فرض صحتها - وسيرى القاري مبلغ صحتها - لا تقسح في كتاب

عانتهم حمايته ، مستنداً في مأخذه على أن إبراهيم الخليل هو إله الكعبة ، وأن قريشاً كانت تحتضن بالبيت الحرام

وبقينا أن حضرة الناقد ، إذا رجع إلى كتب التاريخ والسير والحديث ، عثر على ما يناقض استناده - ولو إلى حد كبير - فكما أنه لا يشك مسلم في أن إبراهيم هو أول من بنى الكعبة بنص الكتاب الكريم ، كذلك لا يشك مؤرخ في أن الكعبة قد هدمت بعد هذا صرعات بفعل السيول أو النار ، وأنها بنيت في حياة النبي صلى الله عليه وسلم حين كانت سنة خمسة وثلاثين ، وأنه هو الذي وضع يده الكريمة الحجر الأسود وفض بذلك النزاع بين التراحين ؛ ولا يشك محدث أن الرسول قال لمائشة : « لولا أن قومك حديثو عهد بالكفر لبنت الكعبة على قواعد إبراهيم » ، وأن عبد الله بن الزبير هدمها إبان خلافته وبنائها على أساس قواعد إبراهيم ، مستنداً إلى الحديث السابق ، فأنى الحجاج بصد هذا وأعادها إلى ما كانت عليه في عهد الرسول

أما مسألة الاحتماء بالبيت الحرام أو حمايته ، فليس فيها فارق كبير إذا اعتبرنا الاحتماء للأفراد والحماية للجماعات . وقد حصل في قصة أبرهة الحبشي ما يؤيد ذلك ، على أننا قد ذكرنا في كتابنا هذا (ص ٦٦ ، ٦٨ ، ٩٢ ، ٩٣ ، ٤٥٠) ما يثبت ذلك كله

ص ٨٧ لا أدري وجه النصح من حضرة الناقد لنا في أن نبرأ من الذهاب إلى أن معنى التخنف التوبة والاعتراف . فليس يخاف أن التوبة هي ميل من حال إلى حال . ومعنى « حنيفاً » مثلاً عن الباطل إلى الدين الحق . راجع تفسير البيضاوي وغيره الحق أن هذا النصح لا يبعد عنه في الترابية إلا دعوى أن الرسول صلى الله عليه وسلم تأثر تأثراً بريئاً بالجمال حين زوج صفية بنت حبي ١١ وليس لنا الأستاذ الناقد أن نستعير عبارة « لست أدري ما للذي أبقاه بعد هذا القول لجهلة البشرين ومتعسفى المستشرقين »

نعم ! أيها الأستاذ . إن الرسول - كما قلنا في كتابنا - كان مضطرباً بمهمة عظيمة تسمو عن الجمال وعن خلجات الفكر ، ولملك تراجع كتب التاريخ الإسلامي لترى أن السبب الوحيد في هذا الزواج هو تأليف قلوب قومها وإسلامهم ، ولتكون

العربية ويعتصمون بخواطره ، وأن الحجاز هو موطن الحركة البدنية والسياسية اللتين يؤرخ لها المؤرخون ، إذا لاحظ القارى هذا ، أدرك لأول وهلة أن الناقد لم ينصف في مأخذه ولم يوفق فيما استدل به من حديث عائشة في هذا المقام

ص ٤٥ - يقول الناقد إن الفرس لم يهدوا في بلاد اليمن و « أنهم كانوا حراساً عليه ليهدوا من نفوذ خصومهم الروم والأحباش في تلك البلاد » . ولو أنه اطلع على ما ذكره الطبرى الذى أخذ عنه براون في كتابه « تاريخ الفرس الأدبي » (E. G. Browne, Literary History of Persia, vol , I, p. 178) وهو - كما لا يخفى - حجة دامغة في تاريخ الفرس ، لعلم أن الفرس كانوا حقيقة زاهدين في غزو بلاد اليمن . ولا أدل على ذلك من رد كسرى على سيف بن ذى يزن الحميرى عند ما طلب منه مساعدته لاسترداد بلاده من الأحباش إذ يقول له : « بعدت أرضك من أرضنا ، وهي أرض قليلة الخير . إنما بها الشاء والبعير وذلك مما لا حاجة لنا به »

ولعل من العجيب أن يقيم حضرة الناقد عاصفة حول اختلاف المؤرخين في وصف « وهرز » قائد الحملة الفارسية على اليمن ، وهل جابهها اللذان سقطا من الكبر أو أن جفنيه انطبقتا أحدهما على الآخر من الكبر ١١ فالسألة - كما يرى القارى - مسألة شكلية خلافية بين المؤرخين ، ومؤداها - على كل حال - أنه بلغ من الكبر عنياً ، فلا تستحق كل هذا الجهد ص ٦١ - ٦٢ - يأخذ الناقد علينا أننا استعملنا لفظاً أجنبياً لنظام عربي ، وأن التنظير بين بلاد العرب وبين شبه جزيرة قرشقة يبدو غريباً ونابكاً . والنصف بقدر لنا رغبتنا في عدم ايقاع القارى في لبس ، خصوصاً إذا لم يكن قد قرأ شيئاً عن هذا النظام الذى كان سائداً في جزيرة قرشقة منذ مئات السنين ؛ وقد سلكنا هذا الملك عينه في كتابنا « الفاطميون في مصر وأعمالهم السياسية والدينية بوجه خاص » (ص ٢٣) الذى قامت وزارة المعارف بطبع ترجمته العربية على نفقتها سنة ١٩٣٢

ص ٦٨ - هوّل الأستاذ الناقد تهويلًا عظيماً فيما جاء بسياق كلامنا عن قريش « أنهم اتخذوا جزءاً من الأرض أولوه احترامهم وبنوا به بيتاً حراماً لا يحمل فيه القتال وأخذوا على

غير قصد : أما نقلنا شرح التبريزي ، فمع إشارتنا إلى المصدر الأصلي - وهو ما يعبر عنه المؤرخون بالأمانة في النقل - فإننا لم نقل هذا الشرح على القصيدة برمتها ، وإنما نقلناه بتصريف ومع مراجعة القاموس وكتب اللغة . فما ندرى أن الخطأ غير المقصود في ذكر لفظ الم بدل الخال في قصيدة يكون معناه أننا لم نفهم معنى للقصيدة برمتها . وهكذا يكون الانصاف وإلا فلا !!
كم أعجبتني قول الأستاذ الكبير والمؤرخ المشهور بآثاره العلمية محمد بك كرد علي في تحقيقه على كتاب : « ذكر الماني على الكتاب أنه وقعت في طبيعته هذه بعض أغلاط مع كل ما عانى في تصحيحه جاء بعضها سهواً منه ، وبعضها من خطأ النظر ، وبعضها من الأغلاط المطبعية التي لا يتزده عنها كتاب . ونحن نقيم من كلامه هذا عذراً لكل من أحيا كتاباً للقداي . وليس من الانصاف أن يحمل على كل من ارتكب خطأ من هذا القبيل بمد بذل الجهد »

ص ٣٣٠ - على الرغم مما ورد في كتب التاريخ بأن عثمان كان يصوم الدهر وأنه قتل صائماً ، فإن الناقد يحاول بجملة قلم أن يرفض هذا القول لسبب واحد : هو أن العقل يرفضه !! كأن حوادث التاريخ أصبحت تجري وراء عقل بعض الناس ؛ فما رفضه يجب أن يعنى من كتب التاريخ ولو بلغ حد التواتر أو قام عليه ألف دليل ودليل . أسنأ في حل من أن نقول إن الذي جعل العقل يرفض هذا القول هو أننا نريد أن ننقل كفة السيئات والآخذ ؟
ص ٣٦٥ ينقئ الناقد ما ذكرناه من أن عثمان انتخب بمقتضى قانون الشورى الذي سنه عمر . ولم يكف حضرته في ذلك أن عمر سن نظاماً شورياً مناسباً جداً لمصره بتميينه ستة يُختار من بينهم خليفة ، وجعل ابنه عبد الله أحد من يختارون على ألا ينتخب . فهل كان يريد الناقد لتحقيق هذه التسمية أن يمد عمر دفاتر الانتخاب ويرجع إلى دستور سنة ١٩٢٣ ؟ ألا إن هذا المبدأ الذي سنه عمر كان حجر الزاوية في قانون الشورى ، إن لم يكن هو القانون بأكمله . ولو أخذ المسلمون به لما بزغت قرون الفتن ، ولما زلزلوا زلزلاً شديداً صدع بنيانهم ، وأمرع في انحلالهم
(يتبع)
صلى إبراهيم حسن

سبباً في عقولهم ليشتمد بهم أزر المسلمين . فهذه هي عائشة أم المؤمنين تقول : « لم أر امرأة أكثر بركةً ومنةً على قومها من صفية . أسلم بزواجها قومها وأعتقوا ؛ فقد أطلق الصحابة أسراهم من قومها وقالوا لهم أصهار الرسول » . ثم كيف تستبعد أن يطمع الرسول في إسلام اليهود مع ما جرى منهم ، وهو الذي أزل عليه القرآن محذراً من القنوط لأنه علامة الكفر ، وحائلاً على التواصي بالحق والتواصي بالصبر ؟ لعل الناقد أولى بأن يبرأ من هذا القول الجريء وإلقاء تبعته على سبق القلم

ص ١٣١ - أخطأ الناقد في تفهم قولنا إن الإسلام أحل الوحدة الدينية محل الوحدة القومية ، وذكر أننا أوردنا عبارة « الدعوة الدينية » مع أنها « الوحدة الدينية ١١ » ، وقد ضم حضرته هذا الخطأ الذي وقع فيه إلى المآخذ التاريخية التي عابها على الكتاب ، وأما عن قوله : « إن المراد بالوحدة القومية والجنس هو القبيلة » فهو كلام غير مفهوم بدليل قوله تعالى : (يا أيها الناس إنا خلقناكم من ذكر وأنثى وجعلناكم شعوباً وقبائل لتعارفوا إن أكرمكم عند الله أتقاكم) ، وقوله عليه الصلاة والسلام « لا فضل لعربي على عجمي إلا بالتقوى » . فالقصد هنا الموازنة بين أمة وأمة لا بين قبيلة وأمة ، ولعل الناقد يريد بذلك أن يقيس مع الفارق على رأيهم

ص ٢١١ - ثم ما ندرى عدم اللياقة في التعبير عن نابليون بالفتى التلياني ، مع أن المعنى اللغوي والاطلاق العربي يميزان ذلك بتوسع . إن نابليون كان فتى ، لأنه رجل عظيم أتى بصنوف من البقرية والمواهب في الحرب والسياسة ، وكان العرب يطلقون لفظ الفتى على من امتاز بموهبة تبعث الإعجاب والثناء ، ولقد قالوا قديماً : « لا فتى إلا على » ، ونابليون كان فتى بالمعنى اللغوي لأنه حين بزغ نجمه لم يكتمل المقدر الثالث من عمره ؛ ثم كان تليانياً (بياض النسبة) من جزيرة قرشقة . لعل لهذه الفيرة النابليونية سبباً تكشفه لنا الأيام

ص ٢٤٠ - ٢٤١ - يرمينا الناقد بالتقصير في تفهم قصيدة « تأبط شرأ » وبأخذ علينا نقل شرحها عن التبريزي ، وأنا ذكرنا في التعليق عليها لفظ عمه بدل خاله ، وقد فات الناقد أننا ذكرنا لفظ خاله مرة قبل ذلك ، ثم ذكرنا لفظ عمه سهواً وعن



كتاب الأوراق

للسولي

للأستاذ محمد بك كرد علي

وفيه ترجمة ثلاثة شعراء وأدباء ظهوروا من بيت اللاحق ،
وترجمة أشجع السلمي وختار شعره في المديح وغزله ومرائيه ،
وأشعار أشجع نحو ربع هذا الجزء . وترجم السولي لأحمد أنى
أشجع كما ذكر أخبار أحمد بن يوسف الكاتب وأسرته ولا سيما
أخوه القاسم ، لأن الأخوين اقتسما نثر الكلام ونظمه فتقدم
أحمد بن يوسف في النثر وأخوه القاسم في النظم . وبنو أحمد بن
يوسف من أصل قبلى مصرى ، أسر جدهم فنشأوا في العراق وما
زالوا يملون وتنبه أقدارهم حتى وزير أحمد بن يوسف للمأمون .
وللقاسم في الشيب والزهد من قصيدة :

ودع شبابك قد علاك مشيب وكذلك كل معمر سيشيب
جازت سنوك الأربعين فأزججت منك الشباب نجارب وخطوب
ودعك داع للرشاد أجبته وبما يراك التى ليس يجيب
فابك الشباب وما خلا من عهد أيام أنت لى الجسان طروب
يسين لبك بالدلال وتستبي ألباهن فسالب وسليب
طوراً يساعن الهوى ويطنه ويصن قلبك بالجوى وتصيب
خلطن ممصية بحسن إجابة فلهن عندك أنم وذنوب ...

ولهذا الشاعر قصائد جميلة قالها في أغراض شتى مثل قصيدة
يشكو فيها البق والبراغيث والبرغش ، وأخرى في رثاء هرة ، وثالثة
في الشكوى من النمل والقار ، ورابعة في رثاء الشاه سرخ (الشاه مرد) ،
وخامسة في رثاء القهرى إلى غير ذلك (راجع ما كتبناه في درس
هذا الجزء في المجلد السادس من مجلة المجمع العلمى العربى)

وفى الجزء الثانى من الكتاب أخبار الراضى والتقى وتاريخ
الدولة الساسية من سنة ٣٢٢ إلى سنة ٣٣٣ وفيه نجات نفسية
السولى ، وكان فى الجزء الأول ينقل أخبار غيره فيجيد النقل
ويحسن الاختيار ؛ أما فى هذا الجزء فتكلم فيه عن نفسه ،
وذكر أحاديثه مع الراضى وقصائده فيه ، ومبالاته فى محامده
وعطاياه له ، فظهر الاسفاف عليه بالحافه فى الاستجداء من الخليفة

كان أبو بكر محمد بن يحيى السولى من الأدباء الظرفاء والتدما
العلماء . نادم الراضى بالله وكان أولاً مؤدياً له . وندام المكتفى ثم
المقتدر . وكان من ألمب أهل زمانه بالشرطيخ مات مستتراً بالبصرة
فى سنة ٣٣٥ هـ على أسح الروايات ، لأنه روى خبراً فى على بن
أبى طالب فطلبته الخاصة والعامة لتقتله . وله كتب كثيرة فى
الأخبار وتراجم الرجال ، ولا سيما الخلفاء والأمراء والشعراء .
والغالب عليه « أخبار الناس » ، وله رواية واسعة ، ومحفوظات
كثيرة . وكان حسن الاعتقاد جميل الطريقة . مقبول القول
وتأليفه : كتاب الأوراق هذا الذى قال فيه السعوى « إن السولى
فى كتاب الأوراق ذكر غرائب لم تقع الى غيره ، وأشياء تفرد بها ،
لأنه شاهدها بنفسه . وكان محظوظاً من العلم ، محدوداً من المعرفة
مرزوقاً من التصنيف ، وحسن التأليف » والأوراق هو الذى
أحياه بالطبع جزين لطيفين أحد المستمرين من الأنجليز السير
هودث دن . وكان طبع له كتابه « أدب الكتاب » أحد
أدباء بغداد الشيخ محمد بهجة الأثرى

بديء الجزء الأول من الأوراق أو القسم الذى عثر عليه
الناس بتريجة أبان اللاحق وأخباره مع الرشيد ومع جماعة من
الشعراء وأجزاء من نظمه كتاب كليله ودمنة وبداء بقوله :

هذا كتاب كذب ومحنة وهو الذى يدعى كليله دمنة
فيه دلالات وفيه رشد وهو كتاب وضعت المهند
فوصفوا آداب كل عالم حكاية من ألسن البهائم
فالحكام يعرفون فضله والسخفاء يشهون هزله ...

والاحتياط لهم ، وترك إعانتهم ، فليحذر المخالفون لذلك ، وليأخذ بأمر المؤمنين سائر عماله وأوليائه ، ولا يتأخروا عن معسكره ، وليبلغ سامع هذا النداء القائب عنه « أى أن الخليفة عطل كل شيء في بغداد لثلاثين يوماً مدة غيابه عنها . وذكر المؤلف قصة تأديب الراضى وأخيه هارون وكيف أرسلت القهقرمانه ريدان الى المؤدب تقول (ص ٢٦) « إن هذه الهامس من هذا الرجل عند السيدة ومن يخدمها مساوىء ، فقل له عنى يا هذا ما يزيد أن يكون أولادنا أدياء ولا علماء ، وهذا أبوهم (المقتدر) قد رأينا كل ما نحب فيه ، وليس بمالم فاعمل على ذلك » قال المؤدب فأنت نصر الحاجب فأخبرته بذلك فسكى وقال : كيف نفلح مع قوم هذه نياتهم . قلنا ولما اكتفى العباسيون بالجهل لأولادهم تداعت دولتهم شأن كل دولة جاهلة في القديم . وعهد المقتدر وتسلط النساء في القصر العباسى من أغرب أيام بني العباس . ومن هذه الأمور صورٌ صالحة في كتاب الأوراق وصفحات يبنى لها أن تقرأ بتدبير محمد كرد على

وشكوى الزمان من الحرمان ، وقول فلان منحى وفلان حرمى ، مما لا يتناسب مع جلالة قدر من يدعى أن أهله كانوا من نسل ملوك جرجان ، وهو يماثر الخلفاء والأمراء ، وهذا القسم مهم في تاريخ الخليفين الراضى والمتقى ، يتجلى فيه انحطاط الملك العباسى ، وما كان يحاك حول الخلفاء من دسائس ، وكيف تنزع السلطة من الخوارج شيئاً فشيئاً

والغالب أن بعض المؤرخين اعتمدوا على نصوص الصولى في أكثر المسائل التي ذكرها واقتبسوا عباراته بحروفها ، وشعر الصولى الذى شغل به صفحات طويلة من هذا الجزء . معجون بالمصانعة ، وعلى جانب من التكلف حاول أن يأتي بقصائد ذات قواف مستغربة ، فأبهم وعسى ، وحاد عن قانون السلاسة . ومما ذكره من شعر تليذه الخليفة الراضى يفتخر :

لو أن ذا حسب نال السماء به نلت السماء بلا كد ولا تعب
منا النبي رسول الله ليس له شبه يقاس به في العجم والعرب
فإن صدقتم فأعلى الخلق نحن وإن

علم عن الصدق اعنتم إلى الكذب

وله من قصيدة :

إني امرؤ تصفو موارد رأفتي وتحرب سطواق المدوالمهربا
إذا عدت الآيات أبصرت بيتنا كأن الثريا بالبنى مطبنا
رويدك إن النار تظهر تارة ، ويكن في الأحجار منها تضيئا
وذكر له صفحات من شعره في الفخر والعزل والتشبيب
وما أحل الصولى الخليفة المتقى من تهكم وتمريض ، ولعله قال ما رأى في هذا ، وأغرض عن أمور رأها في سلفه الراضى ، لأنه لم يكن له القبول الذى يحاوله في أيام المتقى ، (ذكر ص ٢٤٩) صورة أمر من المتقى لما غادر بغداد إلى بعض أرجاء العراق وهو خائف من الناس قال : وكتب الخليفة إلى صاحب الشريعة أحمد ابن جعفر الرضى بكتاب يأمره أن ينادى بما فيه فنادى « أمر أمير المؤمنين أطال الله بقاءه بالنساء ببراءة الذمة ممن فتح من المال والتصرفين شيئاً من الدواوين ، أو نظار في الأعمال ، أو طالب بخراج ، أو تصرف في عمل من الأعمال السلطانية بعد شخوص أمير المؤمنين ، فقد أحل بنفسه العقوبة الموجبة وهجم (داره) وإباحة ماله ، فقد أحب أمير المؤمنين ترفيه رعيته

وزارة المعارف العمومية

ادارة السجلات والامتحانات

اعلان

بما أن هناك طلبة يدرسون في منازلهم على النظام الفرنسى ويرغبون في التقدم لامتحان الانتقال أمام المدارس الأميرية ليكون لهم الحق فيما بعد في التقدم لامتحان شهادة الدراسة الثانوية قسم ثان في مرحلة الثقافة العامة مع تأدية الامتحان في مقرر السنة الرابعة فقط

لذلك رأت وزارة المعارف أن تخصص بالقاهرة المدرسة الخديوية وبالاسكندرية المدرسة العباسية لكي يؤدي طلبة المنازل المتقدم ذكروهم في القطر كله امتحانات الانتقال أمامها فلي الطلبة الذين ينطبق عليهم هذا النظام أن يتقدموا لاحدى المدرستين المذكورتين بالطريقة السابق النشر عنها

ها هي الهدايا
التي ستقدرها
من غير شك



بلوفر ، جواناتيات ، كراقات ، بيجامات ،
قصان ، كوفيات ، مناديل ، أدوات الزينة ، الخ . . .
احسن الاصناف بأرخص الأسعار
تجدونها عند

كرنفال دي فينيس

١٦ شارع المنساخ القاهرة

في يوم الثلاثاء ٧ يناير سنة
١٩٣٦ الساعة ٨ صباحا بناحية
مليج وفي اليوم نفسه بسوق
مليج العموي سيباع لنا
جاموسة بيضاء بقرون مصري
سليمة سن ٤ ملك شاهين
شاهين سلطان وسلطان شاهين
شاهين سلطان من مليج تنفيذاً
للحكم المدني نمرة ٣٤٦٥ سنة
١٩٣٥ شين الكوم الجزئية
لصالح عبد العدل علما الوكيل
عنه احمد افندي حلمي بمليج
وفاء لمبلغ ٢٧٩ قرشاً ساغاً بخلاف
أجرة هذا النشر

فعلى راقب الشراء الحضور
في يوم الاثنين ١٣ يناير
سنة ١٩٣٦ من الساعة ٨ صباحاً
بقشطوخ سركنلا ويوم الأحد
١٩ منه بسوق شوني سيباع
علنا بقرة حمراء سن ٥ سنوات
ومجلة بقرة حمراء سن ٦ شهور
تقريباً ومحراث وطنبور خشب
مستعملين ملك أم الرزق على
اسماعيل ومحمود شبل حسين من
الناحية نقاذاً للحكم محكمة بندر
طنطا نمرة ١٧٠١ سنة ١٩٣٥
وفاء لمبلغ ٣٢٧ قرشاً ساغ الباقي
من الدين بخلاف رسم هذا وما
يستجد والبيع كطلب الخواجه
أمين نوفل مخموض التاجر
بطنطا فعلى راقب الشراء الحضور

افندي رجب الصباغ الرعية والقيم بالجهة المذكورة نقاذاً للحكم
٢٠٧٦ سنة ١٩٣٥ عطارين وفاء لمبلغ ٣١٤ قرشاً ساغاً بخلاف رسم
هذا النشر ما يستجد والبيع كطلب عبد الحميد افندي محمود المقيم
عليه بشارع القطامي نمرة ٣٦ وعمله المختار مكتب الأستاذ على
الخلواني الهامى باسكندرية فعلى راقب الشراء الحضور

في يوم السبت ١٨ يناير سنة ١٩٣٦ من الساعة ٨ صباحاً
وما بعدها بشارع الكرماني نمرة ٧ شياخة محمد حسن حبيب
قدم محرم بك سيباع علنا منقولات منزلية مثل طقم فرش وأشياء
أخرى مبيئة بمحضر الخجوز بتاريخ ٤/٣/١٩٣٥ ملك احمد



شراء
الدخانات
أبداً
منه المزارعين
في تركيا واليونان
يبيع لكبير يازى ان يقدم
سجائر أجود لا تتغير أبداً

سجائر أجود: لأنه يستطيع بهذه الطريقة أن ينتقى احسن أنواع
الدخان بأنسب الأسعار

سجائر لا تتغير أبداً: لأنه بحماية سجائره أصلاً من أصناف
الدخان الرديئة - وهو ما يستحيل على الصانع الذي يتسوق
دخانه من التجار - لا يجد أية صعوبة في أن يحتفظ دائماً لكل
سجائره من سجائره بطعمها وبكلفتها الخاصة

سجائر

أخوان كبير يازى

تحتوى ١٠٠ من الدخان النقى وار دتركيا واليونان
المشترى رأساً من المزارعين

أيتها البرصبي بالبول الشكرى
لا يمين فكر ان نيا سراسه برصكم ابرمه لونه
قبل ان تجرير الدرار الجديده
انتى كوفيان!

زينة الدراره موهبه بناء على أحدث الأبحاث
العلمية الخاصة بهذا المرحله
اطلبوا البيانات اللازمه مجاناً من
جلا نهور مين. صندوق بوسته ٢١٠ مصر

في يوم ٧ يناير سنة ١٩٣٦ الساعة ٨
صباحاً بمجهه شركن قسم يولاق سيياع بالمزاد
المعموى منقولات منزلية مملوكة الى ابراهيم
عليان وآخرين وذلك البيع بناء على طلب
حضرة صاحب المعالي عبد العزيز محمد بك
بصفته وزيراً للأوقاف وناظر على وقف احمد
بك عصمت شركن وحرمه ومتخذاه محلا
مختاراً قسم قضايا الوزارة بمركزها الكائن
بباب اللوق بمصر تنفيذاً للحكم الصادر
بتاريخ ١ / ١ / ٣٥ من محكمة يولاق الأهلية
ووفاء لمبلغ ٥ ج ٨٧٩ م بخلاف ما يستجد
فعل من يرغب الشراء الحضور

في يوم الثلاث ٧ يناير سنة ١٩٣٦
بناحية النيرة مركز قلوب وفي يوم الثلاث
١٤ يناير سنة ١٩٣٦ بسوق القناطر الخيرية
من الساعة ٨ صباحاً لآخر النهار والأيام
التالية إذا لزم الحال سيياع علنا أرددين أذرة
بكيزانه مقشر داخل كيس وز كية ملك
احمد القماش من النيرة مركز قلوب نفاذاً
لحكم محكمة الأزبكية الأهلية في القضية
نمرة ٣٢٥٦ سنة ١٩٣٥ وفاء لمبلغ ١٤٤
قرش صاغ بخلاف رسم النشر وما يستجد
وهذا البيع كطلب حضرة على افندى
موافق التاجر بسوق الخضار الجديد بمصر
فعل راغب الشراء الحضور